

PILAR NARVION LO CUENTA DESDE PARIS

# EL SECUESTRO QUE NO SE HIZO

Se pretendía canjear a don Emilio Garrigues por detenidos políticos anarquistas

La primera intención fué secuestrar al embajador Cortina

(PAGINA 4.)

## PUEBLO

Director: Emilio Romero

PISOS LLAVE EN MANO  
CIUDAD PUERTA DE HIERRO

Avenida Nueva Zelanda, 123  
Teléfonos 2512466 - 2514261  
LEY CASTELLANA

QUINA  
SANTA  
CATALINA

Edita: Ediciones y Publicaciones Populares ● Madrid ● Depósito legal: M. 16 - 1958  
Apartado 517 ● Teléfono 227 - 39 - 91 ● Redacción, oficinas y talleres: Huertas, 73

Año XXXI - Núm. 9.491 - Madrid, jueves 5 de marzo de 1970 - 36 págs. - Precio: tres pesetas

Universidad francesa  
de Nanterre

### CRECE LA VIOLENCIA

- Comandos cívicos amenazan con intervenir si la fuerza pública no reacciona con energía
- "Parte de guerra" a Pompidou: 180 heridos

(Página 10)

### EL PAPILLON ESPAÑOL

Se llama Juan Manuel Ergoyena. Ocupa la celda 53 de la séptima galería de la prisión de Carabanchel. En veinte meses ha escrito tres novelas. Con la primera, «4 de diciembre», se presentó al premio Nadal. Es responsable de una serie de delitos comunes. Su vida ha sido una continua aventura, que en 1951 se torció hacia la delincuencia. En una exhaustiva conversación en Carabanchel, ha contado a nuestro redactor Germán Lopezarias su inquietante historia.

(Información, en pág. 18.)

(Foto Enrique VERDUGO.)





mirar

VER

## CALLES PARA PASEAR

**L**UIS Calvo escribió el martes en «ABC» un artículo esplendoroso —«Nueva York es futuro y se ha muerto»—, que me ha inundado de terror medular. Ese Nueva York sepulcral y semoviente que Luis Calvo ha descrito con maestría inolvidable adelanta la imagen de nuestras ciudades. Por lo pronto, ya no paseamos. Entendemos únicamente el paseo en lata, dentro del automóvil, y la ciudad funciona sólo para los automóviles. Algo queda, allá en las provincias, de la vieja y buena costumbre de caminar y verse; la costumbre de las «vueltas» en algunas calles, en los parques públicos o bajo los portales; paseo de voy y vengo, de ahora no te veo y luego sí, y todo esto al sol de Zocodover, o entre el frío azul —azul como el Moncayo— de la alameda de Soria, o bajo el fatal paraguas de Santiago. Increíble fiesta humana de la que en Madrid no guardamos memoria.

**M**UCHAS ciudades de América del Sur, que heredaron de España el urbanismo y las costumbres, son contemporáneas de nuestra imagen anterior, más que de nuestra imagen futura: no quieren asemejarse a Nueva York. Conservan aún los modos sociales y eróticos del paseo cadencioso, del ir y venir, como si hubiera resucitado allí la picardía reservada y barroca de las «tapadas» españolas. Han sabido conjugar dos vidas diferentes: la vida condicionada a la velocidad y al estrépito, y aquella otra, más satisfactoria, en la cual es posible la prosopopeya lánguida del paseo.

**E**S difícil encontrar en las ciudades sudamericanas varias calles que no estén cerradas al tránsito motorizado. En ellas, haga frío o calor, por las mañanas y por las tardes, la gente pasea, conversa, discute, ve escaparates. Este es el gran ritual mediterráneo que los españoles llevaron a América, la flor social por excelencia de la cultura grecolatina que los madrileños han deshojado miserablemente. Luis Calvo ha tenido que ver con su mirada acuminada, penetrante, que es en las ciudades de la América española donde están los modelos originales de nuestro urbanismo, nuestras fuentes, la imagen de nosotros mismos; imagen extraviada en el espejo neoyorquino y sustituida por otra de temible simetría: la simetría de cementerio, efectivamente.

CANDIDO

## ACLARACION

Don Miguel Primo de Rivera, alcalde de Jerez y procurador en Cortes, nos ha informado que no ha vertido ninguna palabra de menosprecio para los periodistas, como aparecía en una crónica de pasillos de nuestro compañero Aguirre Bellver; que siente una gran admiración, afecto, respeto y gratitud a la Prensa, y que sólo una defectuosa interpretación de sus palabras ha podido adjudicarle tal imputación. Hacemos con mucho gusto esta aclaración, y, ciertamente, lo celebramos, pues es verdadero que la familia Primo de Rivera ha estado siempre muy vinculada a periódicos, y los periódicos son imprescindibles medios de servicio y de comunicación sociales.

LA  
PREGUNTA  
QUE TODO  
EL MUNDO  
SE HACE

A PARTIR DE  
MAÑANA, EN  
PUEBLO

# ¿QUE SUCEDIO EN EL NARANJO?

Escalofriante relato de Gervasio Lastra,  
protagonista de la aventura



“NO PODIA ABANDONAR A JOSE LUIS,  
AUNQUE YO TENIA FUERZAS PARA  
SEGUIR AGUANTANDO”

“SI ARRABAL HUBIESE  
MUERTO EN LA PARED, YO HABRIA  
INTENTADO CORONAR LA CIMA”

### HISTORIA DE LA ESCALADA

Martes, 10.—Iniciamos la subida.  
Miércoles, 11.—Hielo. No encontramos sitio para dormir.  
Jueves, 12.—Se acaba la comida. Estamos a 150 metros de la cumbre.  
Viernes, 13.—Primeros síntomas de congelación.  
Sábado, 14. Domingo, 15.—Incomunicados por fortísima tormenta.  
Lunes, 16.—Divisamos los primeros helicópteros, pero no se acercan.

Martes, 17.—Vemos dos montañeros en el refugio. Gritamos. Nos hacen señales.  
Miércoles, 18.—Más montañeros.  
Jueves, 19.—¡Estamos salvados. Han llegado los Alouettes!  
Viernes, 20.—Primer contacto con los compañeros que han alcanzado la cumbre.  
Sábado, 21.—En el hospital.  
Sábado, 28.—Muere Arrabal. Se ha perdido el mejor escalador que jamás conocí.

Transcribe  
José María GARCÍA

la  
Criba

### ■ NUEVA VIDA

EL tema del asociacionismo, que había venido levantando polvareda desde los comienzos de la pasada semana, parece ser que comienza a levantar clamor. No son sólo ya la carta de los consejeros nacionales ni la declaración de los Antiguos Miembros del Frente de Juventudes, sino que también los periódicos han venido a sumarse a la petición de que, cuanto antes, se recomience la carrera del asociacionismo político español. Si las palabras de Fernández-Miranda en «ABC», hace ya varias semanas, han servido para que el tema quedase planteado en su «verdadero terreno» y han brindado a los comentaristas la ocasión de incidir en el tema, apelando sencillamente a propósitos formulados desde una parcela —la parcela fundamental, en este caso— del Gobierno, las palabras de Orti, ayer, en Valladolid, nos dan ocasión de darle al tema nueva vida.

### ■ YA

ORTI dijo que «el Movimiento es la opción española a la democracia», y que tiene tres objetivos fundamentales, uno de los cuales es «el de garantizar nuestro orden institucional en el futuro». Nuestro orden institucional, previsto ya por textos que son ley, prevé como uno de sus pilares más poderosos para la consecución de una democracia a la española el «ordenado contraste de pareceres», porque, sin contraste, lo que hay es monolitismo. Pues bien, según las leyes, la ordenación del contraste de pareceres se debe llevar también a cabo a través de las asociaciones; y son ellas también quienes deben canalizar el pluralismo de opinión. Según eso, está claro que Orti, como lo hiciera Fernández-Miranda en su día, está poniendo de nuevo el tema en la bandeja de la actualidad: el Movimiento, opción española a la democracia, debe garantizar nuestro orden institucional en el futuro. Lo que ocurre, además, es que debe garantizarlo ya. Porque, atado como está todo, y bien atado, el futuro puede empezar a ser cualquier día, y la vajilla debe de estar preparada para los próximos almuerzos.

### ■ DENTRO DE LA LEY

NO se quiere, ni se pretende, con el asociacionismo poner los cimientos de un futuro sistema de partidos. Las afirmaciones son tajantes en este sentido: «El Movimiento no puede ser jamás —dijo también Orti en Valladolid— ni un partido único ni un simple marco para el pluripartidismo.» Luego está bien claro que la fórmula original del asociacionismo no pretende ir más allá de los previstos. Ahora bien, ante un hecho bien cierto no debemos taparnos los oídos: la gente de España, madura y responsable, tiene cosas que decir, y precisa las vías del diálogo. Porque no todos tienen que decir las mismas cosas, que para algo nacieron unos gruesos y otros delgados. Si no se da salida a las opiniones distintas, si no se las canaliza legalmente a través del diálogo, por impulsos naturales esa contención hallará salida.

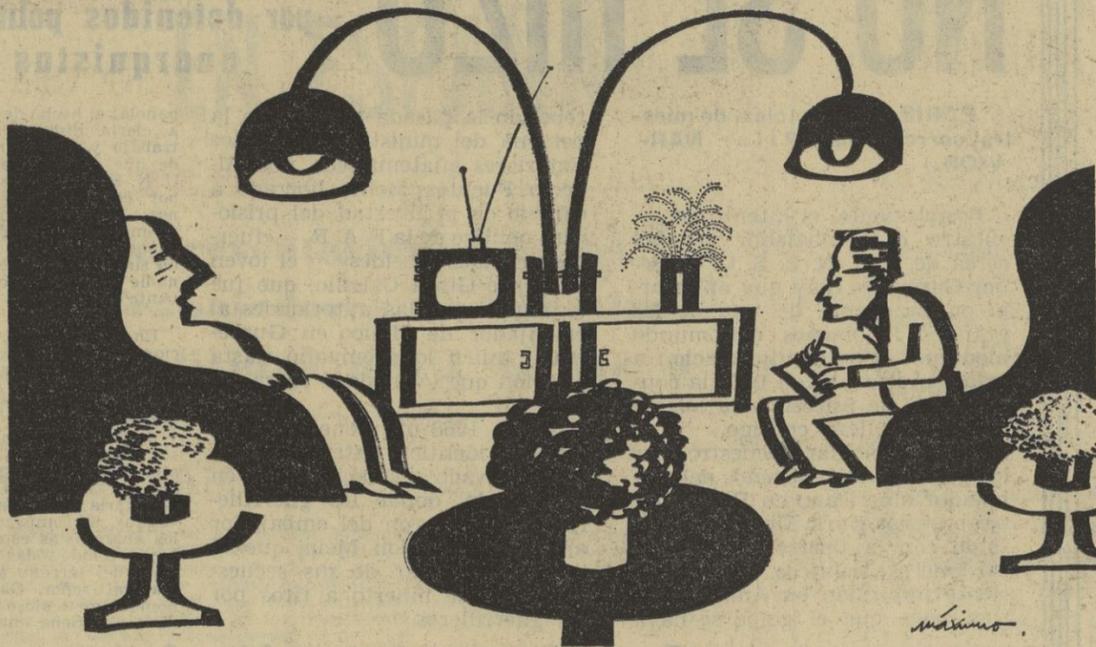
### ■ REFORMA

LAS Cortes tienen que hacer. Cada día más. Al margen de la discusión de la ley de Caza, y de las próximas discusiones sobre los proyectos de ley Sindical y de Educación, la Cámara ha previsto, al parecer, un Pleno para el día 17, en el que se votarán los dictámenes que estén listos para entonces. El día 10 habrá una reunión de la Comisión de Presupuestos, y para hoy se da como segura una reunión conjunta de las Comisiones de Presupuestos y Hacienda, para tratar sobre una reforma del proyecto de ley de Educación. Se pretende, al parecer, suprimir de la ley las disposiciones adicionales, relativas a la financiación de la reforma educativa. ¿Reforma sin financiación? ¿Cómo?

MARTINEZ REVERTE



MAXIMO



—SI LA «PROPIEDAD PRIVADA» ES DE LOS DEMAS, MIS IDEAS SOCIALISTAS SON CLARAS. SI LA «PROPIEDAD PRIVADA» ES MIA, LA COSA SE COMPLICA.

Cartas demagógicas

ADRENALINA

**A**NDREAS Papandreu habla en el Lyceum y una multitud leal de demócratas vitupera a los coroneles. Connor Cruise O'Brien, Bernadette Devlin y sus compañeros se preparan para organizar un buen mitin, rebelde y sonoro, en la vigilia de San Patricio. La «marcha de Aldersmarston» ultima sus detalles para llenar la Semana Santa de protestas pacíficas y pacifistas. Los discípulos de Bertrand Russell levantan el horror vietnamita una vez más, como una rutilante bandera antiyanqui. Los clubs conservadores sueltan cada fin de semana un chorro de vinagre contra Wilson, y los clubs laboristas hacen lo propio, sólo que al revés. Defensores del aborto se enfrentan en público con defensores de la vida. Comunistas zahieren a liberales. Liberales zahieren a Enoch Powell. «Powellistas» zahieren a negros e irlandeses. Negros zahieren al «premier» Vorster, de Sudáfrica. Desde Hyde Park Corner hasta los estudios de televisión se alza a diario el clamor de los que lloran, los que aciertan, los que se equivocan, los que atacan, los que se defienden, y todo ello sin más autoridad que la suprema de su condición humana. Yo voy a recordar Londres toda la vida por muchas cosas. Una de ellas, ésta. Agradecido, además.

**D**ICEN los psicólogos —algunos, en cualquier caso— que la represión del instinto sexual es peligrosa, porque se le cría al «reprimido» mala sangre, se hace arisco, raro, asocial, peligroso, putrefacto. (Salvo en aquellos casos del ideal superior.) Digo yo que pasa lo mismo con el instinto político. Una vez me contó un médico que, cuando un soldado dice una barbaridad o un donaire a una moza, al paso brota de sus riñones un chorro de adrenalina fresca y saludable,

que enriquece y tranquiliza la huerta fisiológica y psicológica con su fecundo abono hormonal. El soldado, decía mi amigo, se queda nuevo. Pues a mí me parece que los ingleses —que sólo recientemente han empezado a aceptar el piropro y la procacidad verbal como terapéuticas contra la soledad y el vampirismo, han sido prudentes en lo que respecta al instinto político. Aquí circulan todos los camelos que ustedes quieran como protección del poder. Aceptado. Pero la gente dice lo que le viene en gana, a voces o susurrando, con música o a estacazos, y suelta así el grifo de la adrenalina social, que engrasa los músculos y permite volver al tajo con la cabeza clara y la mala uva disuelta en la felicidad de «haber cantado las cuarenta». Eso que llamamos «el Estado» descubrió en Gran Bretaña hace mucho tiempo, mucho tiempo, que es inútil, engorroso y caro poner un policía en cada club, en cada teatro, en cada casa y en cada conciencia. Descubrió, además, mi teoría de la adrenalina. Descubrió, por último, que sólo hieren las revoluciones clandestinas y no las autorizadas. Mr. Wilson —o el «premier» de turno— se queda tan tranquilo con sus aviones, sus cañones y sus finanzas mientras un grupo de ciudadanos con pancartas se pasea por un jardín llamándole «estúpido hombrequito», «lacayo del imperialismo» o lo que sea. Luego, esos ciudadanos, que han ejercido así su sagrado derecho a equivocarse, se van a un «pub», se atizan un par de pintas y se van a casa felices y purgados. Wilson no se entera casi nunca de lo que ha ocurrido, y la Reina, menos todavía. Esas cosas dependen de la Policía de Tráfico del barrio. Ya les digo que voy a recordarlo siempre. Agradecido, además.

Felipe MELLIZO  
(Londres)

“BOWLING”

**L**AS imposiciones de la técnica en la vida moderna han sugerido al notable escritor y gran «manager» de la industria francesa Luis Armand una imagen terrorífica sobre el progreso.

● Cuando un hombre pierde a la petanca —juego francés muy popular ya en España y que se parece a nuestro juego de bolos— tiene siempre la posibilidad de echar la culpa al terreno, a la bola, al estado del suelo, al aire, a cincuenta circunstancias que su imaginación puede encontrar para justificarse.

● Cuando un hombre pierde al «bowling» —dice Luis Armand— la cosa cambia totalmente. El «bowling» está fabricado con todas las garantías de la perfección: la superficie es impecable, el material de la bola perfectamente inalterable, la pista está iluminada según un procedimiento garantizado. El jugador de «bowling» sólo se puede echar la culpa a sí mismo, a su falta de habilidad, de entrenamiento, de facultades físicas. «Lo cual —dice el escritor francés— es terriblemente cruel y deja al jugador muy pocas posibilidades: comerse de complejos o darse a la bebida.»

● La historia de Armand me hace pensar en todos los recomidos de complejos y todos los abandonados al consuelo del alcohol que va dejando detrás el ritmo de la vida moderna, en la que ya nadie juega a la petanca y la mayoría de las actividades humanas que llevan al éxito se rigen por las leyes terroríficas de la eficacia del «bowling».

● En las sociedades evolucionadas, en las que cada día se implanta con mayor fuerza la igualdad de oportunidades, la lucha por el éxito, deshumanizada de todas esas circunstancias accidentales del juego de la petanca, se va convirtiendo en la ley de la selva, una ley en la que el fuerte se come al débil, y el que se detiene atemorizado o falto de vigor ante la valla del éxito es un abandonado de los dioses modernos, que no tiene más solución que el refugio en la mediocridad.

● El mundo cada día se parece más a un «bowling», en el que todas las posibilidades están minuciosamente previstas. Llega el niño a la maternal y un arsenal poderoso de especialistas comienza ya a adivinar sus posibilidades, a favorecer sus inclinaciones, a concretar sus aptitudes.

● Todo un batallón de expertos en educación, de consejeros de orientación profesional, de sociólogos, psicólogos y el resto de la panoplia le acompañan durante su adolescencia, le ordenan sus estudios secundarios, le orientan su formación técnica, le vigilan al llegar a la Universidad.

● Paralela a esta vigilancia, existe en toda gran sociedad moderna una fuerte organización, estatal o filantrópica, decidida a que no se pierda un solo talento para el país, un solo investigador para la ciencia, un solo «manager» para el desarrollo económico.

● El «bowling» de la gran partida de cada cual está ahí delante de todos nosotros, con esa feroz igualdad de oportunidades, que es bastante menos teórica de lo que creen algunos. Los hábiles Onassis de los negocios, los triunfantes Cordobeses del valor personal, los Nixon o los Pompidou nacidos de una familia modesta de la clase media, los Barreiros del taller de bicicletas, los Ochoa o los Pepin Fernández, han tenido delante una pista de «bowling» perfectamente neutral.

● Están lejos los tiempos de la petanca, cuando ser marqués era una garantía para llegar a embajador. Hoy el último Krupp pasea su aburrimiento lejos de las acerías de sus mayores, de donde le ha barrido la competencia de los verdaderos «jugadores de bowling», que se llaman nombres vulgares, han nacido en familias modestas en la mayoría de los casos, pero «dominaban el juego».

● El establecimiento del «bowling» a escala universal es la causa, sin duda, de tanto neurótico más o menos declarado que anda por el mundo sin poder echarle en serio la culpa de sus desgracias a nadie.

● La máquina del progreso, eficaz y reluciente, está ahí delante de ti: si no sabes servirte de ella nadie tiene la culpa, no te queda más solución que irte a dormir con ayuda de los 36.533 somníferos que existen en el mercado preparados para el caso.

● El «bowling» será perfecto, pero es dramáticamente inhumano.

Pilar NARVION  
(París)

Desde la cuna de una civilización milenaria... Desde la selva de América Central...

Tus hermanos, los indios mayas, esperan tu ayuda. Sintonice esta noche a las 10,30, a través de la Cadena SER, el programa

VDS. SON FORMIDABLES

patrocinado por



presentado por Alberto Oliveras.



## AYUNTAMIENTO DE LOGROÑO SUBASTA DE OBRAS DE URBANIZACION

Para general conocimiento se hace público que, conforme al anuncio publicado en el «Boletín Oficial del Estado» del día 14 del presente mes de febrero, hasta el día 10 de marzo próximo y dentro de las horas de diez a doce, se admitirán en el Negociado de Subastas de este Ayuntamiento proposiciones a piego cerrado para la subasta de contratación y ejecución de diversas obras de urbanización comprendidas en los grupos segundo y tercero, y divididos éstos en subgrupos a efecto de licitación, con los siguientes tipos base, a la baja: subgrupo A, 3.513.860 pesetas; subgrupo B, 3.030.090 pesetas; subgrupo C, 1.378.356 pesetas; subgrupo D, 6.063.810 pesetas, y subgrupo E, 4.746.353 pesetas.

Logroño, 21 de febrero de 1970.—El alcalde (ilegible).

## Pilar Narvión lo cuenta desde PARIS

# EL SECUESTRO QUE NO SE HIZO

Se pretendía canjear a don Emilio Garrigues por detenidos políticos anarquistas

PARIS, 5. (Por telex, de nuestra corresponsal, Pilar NARVIÓN.)

Posiblemente, el intento de secuestro del embajador español cerca de la U. N. E. S. C. O., señor Garrigues, hay que apuntarlo en la cuenta de uno de los grandes fenómenos del mundo moderno, el de la información a escala universal, con toda la consecuencia de psicosis a la misma escala que lleva consigo.

El espectacular secuestro por los guerrilleros brasileños del embajador americano en Río de Janeiro, señor Burk Elbrick, que se saldó con la libertad de quince prisioneros políticos, hizo suficiente impresión en América latina para que el golpe se haya

repetido la pasada semana en la persona del ministro de Asuntos Exteriores guatemalteco, don Alberto Fuentes Mohr, liberado a cambio de la libertad del prisionero político de la F. A. R. —«fuerzas armadas rebeldes»—, el joven dirigente Girón Calvillo, que fué entregado por las autoridades al embajador de Méjico en Guatemala, quien lo acompañó hasta el avión que lo trasladó fuera del país.

Ya en 1968 un secuestro similar, con idénticas intenciones, se había llevado a cabo también en Guatemala, donde los guerrilleros se apoderaron del embajador americano Gordon Mein, que al intentar escapar de sus secuestradores fué muerto a tiros por los guerrilleros.

Todo deja pensar que el intento frustrado de secuestro de don Emilio Garrigues hay que cargarlo a la cuenta de este contagio de ideas que «ha pues-to de moda», si se nos permite tratar un asunto tan

grave con una fórmula tan frívola, los secuestros de aviones y todo el terrorismo aéreo de los últimos tiempos, y que lleva las trazas de provocar una oleada semejante contra las personas de los representantes diplomáticos o las altas personalidades, susceptibles de facilitar una operación de chantaje. No se olvide que el señor Garrigues, embajador español cerca de la Unesco y víctima elegida en esta ocasión, es precisamente hermano de otro embajador, el representante español cerca del Vaticano, lo que permitía imaginar un eco especial al secuestro, si felizmente no hubiese sido abortado por la Policía.

Nos inclina a centrar en este contexto el suceso el hecho de que todo deja entender, sin duda por las declaraciones de los detenidos, que el precio por el rescate del señor Garrigues era, en el plan de sus presuntos secuestradores, la libertad de algunos detenidos políticos y una amnistía general.

Al parecer, el golpe se había preparado desde Bruselas, que, curiosamente, es uno de los centros europeos más efervescentes del activismo español, y había sido montado por uno de los cabecillas del grupo Primero de Mayo, de tendencia anarquista, llamado Alberola y que horas antes de llevarse a cabo el intento de secuestro había desaparecido de París.

El plan se estudió en un principio para secuestrar a don Pedro Cortina, embajador español cerca del Eliseo, pero esta operación presentaba dificultades insuperables para la organización anarquista española. Don Pedro Cortina tiene el domicilio privado en el propio edificio de la Embajada, y es además hombre de vida extremadamente austera, por lo que resulta un tanto difícil sorprenderle en otro lugar que no sea un desplazamiento oficial.

El señor Garrigues, por el contrario, presentaba todo tipo de ventajas: su apellido, espectacular en el mundo de la diplomacia es-

pañola; el hecho de habitar a cierta distancia de su trabajo y la circunstancia de que el personal de la U. N. E. S. C. O. se cuenta por centenares de personas, y el palacio de la misma es un lugar frecuentado por todo el mundo sin que la presencia de nadie en aquel recinto levante sospechas.

En la U.N.E.S.C.O. funcionan librerías, exposiciones de tipo internacional, restaurantes, y es el lugar de paso de centenares de gentes de todas las lenguas y de todas las razas. Si en sus pasillos no llama la atención una delegada india con su «shari» o una secretaria de Ghana con su «bubu», se comprende que los anarquistas españoles hayan tenido todas las ventajas del terreno para entrar al señor Garrigues, hombre metódico y ordenado que tiene unas horas

## La primera intención fué secuestrar al embajador Cortina

de despacho perfectamente controlables.

Con lo que no contaba el grupo «primero de mayo» es con el hecho, evidentemente decisivo, de que la Policía europea lleva cien años de experiencia en la lucha contra los grupitos anarquistas, y que cuando ellos llegaron a la Unesco sencillamente les estaban esperando.

No en vano nuestro envejecido continente es la patria de todos los Godwin, los Stirner, los Proudhon, los Bakunin, los Morral y los Tolstói (a estas alturas, la Policía europea «se las sabe todas»).

Efectivamente, cuando los chicos del «primero de mayo» llegaron a la Unesco, convencidos de que la plaza de la avenida de Suffrén era el sitio ideal para un secuestro, la Policía se limitó a pedirles la documentación y a inmovilizarles al primer gesto.

Los tres detenidos iban armados, y en el automóvil en que viajaban se encontró toda la panoplia del perfecto secuestrador: la botella de éter, el algodón, las gafas de sol, etc.

Según parece, los comprometidos en el complot eran siete. Los otros cuatro ocupaban el automóvil que debía hacer el relevo en el momento oportuno. Sin duda, la Policía francesa conocía la existencia del otro coche; pero los hechos ocurrían a las seis y media de la tarde, en un lugar extremadamente concurrido, que además es zona diplomática en el momento que se atraviesan los jardines, y, sin duda para evitar un posible empleo de armas de fuego, se limitaron a detener a los tres terroristas que iban a pasar a la acción; los otros cuatro se han perdido en la selva de una ciudad como París.

Quizá convenga señalar debidamente el hecho de que la organización del secuestro se haya llevado a cabo desde territorio belga, lugar por el que los activistas españoles tienen especial predilección. Tenemos suficientemente reciente la orden de detención por las autoridades españolas del exiliado belga León Degrelle para que a cualquier espíritu suspicaz se le pueda ocurrir la idea de que la cooperación hispano-belga en materia de represión quizá debiese ser una colaboración bilateral.

PARIS, 5. (Resumen de Efe.)—«No estoy autorizado para hablar mientras no me lo permitan las autoridades francesas. Lo siento», ha dicho el embajador español en la Unesco, don Emilio Garrigues y Díaz-Cañabate, al ser requerido para que informara sobre la tentativa de secuestro de que fué objeto.

El embajador Garrigues, que se reintegró normalmente a su despacho después de la fallida tentativa anarquista, restó importancia al hecho y se negó a indicar si estaba previamente informado de lo que se tramaba contra su persona.

La negativa del señor Garrigues es normal, pues no quiere revelar informaciones que pudieran dificultar la acción en las investigaciones que continúa llevando a cabo la Policía francesa. Sin embargo, y pese al hermetismo oficial, se han podido conocer nombres y detalles sobre el frustrado secuestro, que se relaciona íntimamente con el que tuvo lugar en mayo de 1966, en Roma, contra monseñor Ussia, consejero de la Embajada de España ante la Santa Sede.

Según estas informaciones, el súbdito español Octavio Alberola se trasladó hace unas semanas desde Bélgica a París, con el fin de planear el secuestro del diplomático español, que tendría por objeto su canje por el de varios «libertarios» que cumplen condenas en España, uno de los cuales es Luis Edo Nebot.

Al parecer, los movimientos de Alberola fueron perfectamente seguidos por la Policía española, que, a su vez, alertó a la francesa, por lo que en todo momento el señor Garrigues estuvo sometido a una vigilancia eficiente para velar por su seguridad, y, al mismo tiempo, para sorprender a los componentes de la organización anarquista.

Las declaraciones de los detenidos en París señalan que Alberola regresó a Bélgica unas horas antes de la señalada para llevar a cabo el secuestro. Los detenidos han pasado a disposición judicial.

## Cine BARCELO BENLLIURE

TODOS LOS DIAS: 4,30 - 7 - 10,45

### HOY JUEVES, ESTRENO

SUS VIDAS ERAN UN BAJO PRECIO EN RELACION CON LA IMPORTANCIA DE SU MISION



## MISION SUICIDA

LLOYD BRIDGES

ANDREW SUE  
KEIR LLOYD  
MARK EDEN

DIRECTOR  
PAUL WENDKOS  
TECHNICOLOR

UNA PELICULA DE GUERRA QUE HACE PENSAR EN LA NECESIDAD DE LA PAZ

AUTORIZADA PARA TODOS LOS PUBLICOS

## COMITE EJECUTIVO SINDICAL

# ESTUDIO DE LA SITUACION LABORAL EN ESPAÑA

### OTROS TEMAS:

- Representación en la O. I. T.
- Trabajadores de Gibraltar
- Festividad del 1 de mayo

### GARCIA-RAMAL presidió la reunión

**E**l Comité Ejecutivo de la Organización Sindical, reunido bajo la presidencia del ministro delegado nacional de Sindicatos, don Enrique García-Ramal, se ha ocupado, en su reunión ordinaria del mes de marzo, de la representación sindical en organismos internacionales y especialmente en el próximo período de sesiones de la O. I. T., que debe iniciarse a comienzos del verano. También trató de la plena ocupación de los trabajadores de Gibraltar y de su progresiva absorción de ocupaciones adecuadas.

Tras un largo examen de las situaciones laborales en diversas zonas y de la contratación colectiva, el comité trató de las conmemoraciones laborales del 1 de mayo, festividad de San José Artesano, que, como en ocasiones anteriores, contará con una gran demostración sindical en la capital de España, pero también con importantes actos en numerosas provincias.

#### ● García-Ramal, con Albert Roberts

Invitado por la Organización Sindical, se encuentra en Madrid el presidente del grupo anglo-español de amistad parlamentaria, diputado laborista británico Mr. Albert Roberts, que celebrará diversas entrevistas con dirigentes sindicales y visitará centros y realizaciones sociales y asistenciales.

A su llegada a la capital de España, Mr. Roberts, que venía desde Londres acompañado por el agregado laboral de la Embajada española, don Mario Giménez de I. Espada, fué recibido por el director del Servicio de Relaciones Exteriores Sindicales, don Cimiento Cerdá.

Después de sostener una larga entrevista con el secretario general de la Organización Sindical, don Rodolfo Martín Villa, el diputado laborista británico se reunió en un almuerzo con el ministro delegado nacional de Sindicatos, don Enrique García-Ramal, con quien mantuvo, asimismo, un extenso y cordial cambio de impresiones.

Las conversaciones de Mr. Roberts en Madrid tienen por finalidad restablecer los contactos que, de antiguo, unen a los Sindicatos españoles con determinadas corrientes del grupo laborista inglés y de los Sindicatos de Gran Bretaña.

#### ● Nuevo interventor general de Sindicatos

Ha sido nombrado interventor general de la Organización Sindical don Mario Lanz Piniés, que hasta ahora venía desempeñando la Secretaría General de la Vicesecretaría Nacional de Obras Sindicales. Sustituye en el cargo a don Francisco Sastre del Blanco, jubilado voluntariamente por motivos de salud.

La toma de posesión estuvo presidida por el secretario general de la Organización Sindical, don Rodolfo Martín Villa, asistiendo el vicesecretario nacional de Organización Administrativa, don Rodolfo Argentería; los directores de los Servicios Jurídicos, don Jesús López Medel, y de Información y Publicaciones, don José Ramón Alonso; el administrador general, don Alfonso Cabrera, y los miembros de la Junta Económico-Administrativa de la Organización.

El interventor saliente, señor Sastre, agradeció las colaboraciones recibidas durante sus veinte años de permanencia en el cargo, y el señor Lanz Piniés, que viene a sustituirle, agradeció la confianza con que se le honra al confiarle puesto de tanta responsabilidad. Finalmente el señor Martín Villa la-

mentó la marcha del señor Sastre, agradeciéndole los valiosos servicios prestados y tuvo palabras de aliento para el señor Lanz Piniés, de cuya preparación y capacidad puede esperarse un fructífero trabajo.

#### ● Recepción al Ayuntamiento de Sabero

A última hora de ayer el señor Martín Villa recibió al Ayuntamiento de Sabero (León), presidido por su alcalde, don Julián García, y acompañado por el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, Dicha Corporación le expuso algunos problemas mineros de la localidad, así como los proyectos más inmediatos.

#### ● Segovia pide un polígono industrial

SEGOVIA, 5.—«Que se declare con urgencia a la provincia zona de preferente localización industrial agraria y que, en su momento, con vistas al III Plan de Desarrollo Económico y Social, se declare a Segovia (capital) y algún término colindante "pungono de descongestión industrial de Madrid", por cuanto que esta proximidad, entre otras causas, fue motivo de la pérdida de pujanza industrial que tuvo la provincia durante varios siglos y hasta mediados del pasado.» Esta es la primera de las «tres grandes conclusiones de Segovia» que se han expuesto en la clausura de los Consejos Económicos Sindicales Comarcales en la Casa Sindical de esta ciudad.

Presidió el acto el gobernador civil de la provincia, acompañado del vicesecretario nacional de Ordenación Económica, señor Fuentes Irurozqui, y diversas autoridades segovianas.

La segunda conclusión se refiere a la construcción del proyectado embalse del Cega, y la tercera al del río Piron. Hicieron uso de la palabra el vicesecretario provincial de Ordenación Económica y secretario del Consejo Económico Sindical Provincial, don Pedro Antonio Pérez Ruiz; el delegado provincial de la Organización Sindical, señor Concepción Sevillano; el vicesecretario nacional de Ordenación Económica, señor Fuentes Irurozqui, y el obispo de la ciudad; cerrando el acto el gobernador civil, señor Pérez Hichman, quien señaló que los problemas y posibles soluciones recogidos en las conclusiones recogían el sentir de las comarcas de la provincia.

El acto ha sido la fase previa del Consejo Provincial que se celebrará en el presente año.

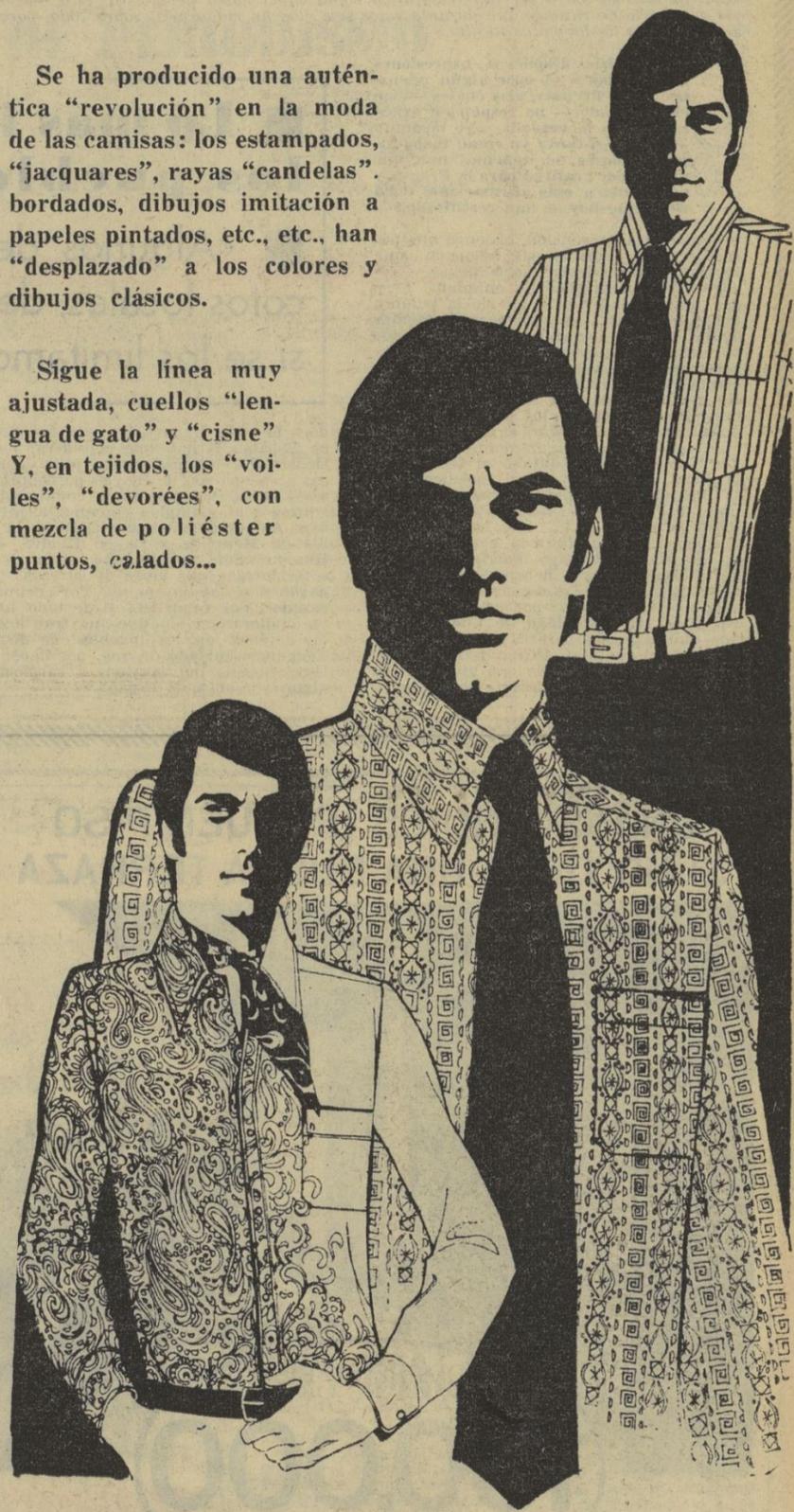
## Para caballeros

# Estilo "campus"

## La nueva camisa

Se ha producido una auténtica "revolución" en la moda de las camisas: los estampados, "jacquars", rayas "candelas", bordados, dibujos imitación a papeles pintados, etc., etc., han "desplazado" a los colores y dibujos clásicos.

Sigue la línea muy ajustada, cuellos "lengua de gato" y "cisne" Y, en tejidos, los "voiles", "devorées", con mezcla de poliéster puntos, calados...



### ¡Excepcional variedad!

## Galerías Preciados

Plaza del Callao • Arapiles, 10 y 12 • Lista, 56

## Sederías Carretas

## CORTES ESPAÑOLAS

# CONTINUA EL DEBATE DE LA LEY DE CAZA

### Ayer, cinco horas de discusión en torno al artículo 17

CINCO horas duró el debate del artículo 17 de la ley de Caza, en la Comisión de Agricultura de las Cortes Españolas. La sesión comenzó ayer, a las cinco y cuarto de la tarde, y a las diez y cuarto de la noche, el presidente, don Emilio Lamo de Espinosa, daba por cerrado el debate, levantaba la sesión y anunciaba que hoy jueves, a las cinco, comenzaría con la intervención de la Ponencia, que ofrecería la nueva redacción del artículo para ser sometida a votación.

No obstante, el señor Esperabé de Arteaga quiso intervenir para alusiones del señor Ballarín, a lo que la presidencia se negó, en uso de sus atribuciones, por lo que el procurador pidió que constase en acta esta negativa.

La tónica del debate fué más bien lenta, fatigosa a veces. No obstante, se produjeron intervenciones de impacto. Entre ellas, la del duque de Primo de Rivera, que levantó aplausos de buen número de procuradores. Habló el alcalde de Jerez con voz vibrante, no exenta de emoción, pidiendo disculpas al presidente, señor Lamo de Espinosa, ya que no iba a ser tan telegráfico como aquél había pedido. «Y esto —dijo—, por una serie de razones que durante estos seis días he madurado; sobre todo, porque aquí se trata de los cotos locales.»

Se refirió después a expresiones adjudicadas a él «por algún miembro de la Prensa», «las cuales —dice el procurador— no responden exactamente a la verdad». «No obstante —agrega—, tanto yo como todos los procuradores, no tenemos más que motivos de gratitud para la Prensa, y en cuanto a esas afirmaciones debo decir que hoy se han rectificado.»

Centró su intervención, diciendo que parece ser que aquí se está haciendo «una ley de títulos». Se ha dicho incluso —recoge— «los marqueses se enfadan». Pero él —advierde— no hace uso de la palabra por estas razones, sino por darle elementos de ayuda a la Ponencia. «Si hubiera sido por mi preocupación de cazador —aclara— no lo hubiera hecho, porque con cualquier ley hubiera seguido cazando. No me preocupa esto, señores procuradores; ¡me preocupan los pueblos de España! Creo que la caza, en esta ley, hay que enfocarla conjuntamente en estos cinco aspectos: el político, el económico, el social, el deportivo y el turístico.»

«Por encima de todo —prosiguió— hay uno: la caza. Como decía ayer el señor Pardo Canalís, si no hay caza no hay problemas ni hace falta la ley. Yo pretendo que sí, que la haya. Partiendo de que sí, de que la hay, debemos contemplar todos esos puntos. La caza ha sido siempre cosa de privilegiados; por primera vez se va a dar la posibilidad de que todo el que quiera pueda cazar.»

Luego, el duque de Primo de Rivera enfocó, diáfano: «No creo que en una ley social lo más importante sea el caza-

■ Lo más importante son los pueblos de España

■ «Algunos de ellos viven de sus cotos locales; de su caza. ¿Qué harán si se los limitamos?» (Primo de Rivera)

dor. Lo más importante son los pueblos de España. Y hay que considerar su variedad. Por eso me parece poco acertada esa preocupación de fijarles porcentajes en estos cotos. No es que yo, como andaluz, aduzca sólo ejemplos cercanos a mi ciudad. Ahí está, próximo a Madrid, el pueblo de Mérida y ya, en Huelva, el de Hinojar. Son pueblos que viven de sus cotos locales, que viven de su caza: ¿Qué harán si se los limitamos? Por encima del cazador, del deportista y de todo lo que yo pudiera ser, lo que me trae aquí es la defensa de los pueblos de España. Tengamos cuidado de que, por hacer una ley general, no vayamos a cargarnos a algunos pueblos de España.»

Una intervención que produjo otras varias de adhesión fué la del procurador señor Zubiaur, quien hizo constar la ley especial foral de Navarra y la necesidad de que esta circunstancia sea recogida en este artículo 17, que trata de los «cotos locales».

«Creo que la ley no pierde nada —diría después el señor Campano—, y en cambio atenderá de una manera debida a una provincia que tiene un régimen especial de administración foral. No es pedir nada para Navarra, sino evitar que se le quite algo que ya tiene. Del Ministerio de Agricultura dependen, según la ley, los montes catalogados como de utilidad pública. Si esto lo referimos a Navarra, es distinto:

millones de trabajadores de campo. Y ahora resulta que donde antes ocupaba un hombre un puesto, lo ocupa una perdiz. Si España va a ser toda un coto, tocará seguramente a una hectárea por cada perdiz. Yo confieso que esto, antes, me parecía antisocial. Ahora veo que no; que son previsiones sociales. La caza es una riqueza social, aunque yo creía que la verdadera riqueza es la productividad de la tierra. Como en los tiempos primitivos, vamos a ser todos cazadores.»

Las intervenciones fueron enhebrándose hasta que el señor Cuellas las respondió por la Ponencia. Volvieron los mismos temas y casi las mismas intervenciones de los enmendantes. Nuevas voces se oyeron apoyando la sugerencia del señor Zubiaur sobre Navarra. Abundaron en ello los señores García Ribes, Díaz Llanos, Ballarín y Fermín Sanz Orrio. El señor Peña Urmeneta, miembro de la Ponencia, fué autorizado por el presidente para intervenir a título personal: «Si Navarra va a tener un trato especial —manifestó—, yo creo que también debe tenerlo Alava.»

Algunas voces subrayaron, con las expresiones «de acuerdo» y «muy bien», las palabras del ponente, que esta vez hablaba exclusivamente como procurador.

#### ● Próximo Pleno

El Pleno de las Cortes Españolas será convocado, al parecer, para el próximo día 17, según se afirma en fuentes dignas de crédito.

En dicho Pleno se someterán a votación los dictámenes sobre los proyectos de ley de Caza y Medidas sobre libertad del transporte marítimo, así como los que en tiempo reglamentario se produzcan en las comisiones correspondientes.

#### ● Comisión de Presupuestos

La Comisión de Presupuestos, que preside don José García Hernández, ha sido convocada para el próximo día 10, a las cinco de la tarde. En el orden del día figuran diversos proyectos de créditos extraordinarios, la aprobación de las cuentas generales del Estado de los años 1965 y 1967, y el avance del desarrollo del presupuesto y sus modificaciones al terminar el cuarto trimestre de 1969.

UN PISO, NO ES UN BUEN PISO SI NO TIENE UNA BUENA TERRAZA



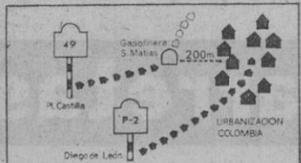
COMPRE SU PISO CON ESTA TERRAZA POR SOLO **100.000** PTAS. DE ENTRADA UNICA

Resto a pagar en **84 meses**

PISO DE 2 dormitorios: 280.000 pts.  
3 dormitorios: 355.000 pts.

**URBANIZACION COLOMBIA (SAN LORENZO)**

Visite los pisos piloto en la misma Urbanización. Prolongación de López de Hoyos (Hortaleza). Autobús P-2, desde Diego de León, hasta el centro de la Urbanización. También autobús 49, desde Plaza de Castilla. (Parada en la gasolinera de San Matías).



Información y venta. En la Urbanización: de 10 a 2 y de 4 a 8. Domingos y festivos, permanente. En las oficinas de: Constructora Ebor, S. A. Padilla, 73-1.º. De 10 a 2 y de 4 a 8, excepto domingos. Teléfonos: Información: 200 28 18. Administración: 245 47 69. Las cantidades anticipadas quedan garantizadas por el Banco Atencioso.

## EMPRESA INSTRUMENTACION

PRECISA

OFICIALES 1.º SOLDADORES para soldadura alta presión radiografiada, y

AJUSTADORES-MONTADORES para montaje y equilibrado de motores

Presentarse: Señor GARCIA Santa Leonor, 37 duplicado (Ciudad Lineal) (4.801.)

### EJERCICIOS

#### PARA ENFERMERAS

Tendrán lugar en la parroquia de Nuestra Señora de las Angustias, Batalla de Brunete, número 16, Madrid-7, los días 15, 16, 17 y 18 de marzo, a las 8.30 de la noche. Dirigirá estos ejercicios el padre Félix Pérez Establés.

El día 18, víspera de San José, la misa será del día siguiente festivo, y como final de ejercicios, ofreciéndola por todas las enfermeras fallecidas en el año.

Medios de comunicación: Metro a Atocha, autobuses 19, 45, 27 y 57; microbús (plaza de Castilla-Legazpi), ferrocarril a Atocha.

Por favor, díselo a tus compañeras; ayúdanos a difundirlo, ya que, aunque saldrá en la revista, D. m., tantas dicen luego que no lo vieron...

## ULTIMOS PISOS

LLAVE EN MANO

Cerca Metro Quintana 3 dormitorios. Parquet. Calefacción y agua caliente central.

ENTRADA DESDE 190.000 PTAS.

VERLOS

EN SALAS BARBADILLO, 31

VENDE:

EDHIATESA

Urban. num. 83, 3.º A Teléfono 253 53 14

## COMPRO-ALQUILO

Nave o local comercial, con entrada vehículos. Superficie aproximada, 200/300 metros cuadrados, con anexo para oficina, 80/100 metros cuadrados.

Preferencia zonas Santamarca, Clara del Rey, Parque de las Avenidas, Cartagena, López de Hoyos.

Compraría solar que permitiera construir la nave indicada. Escribir, indicando situación, dimensiones y precio a:

Sr. Martín Rivero, calle Plomo, 10. MADRID-5

## SIEMENS

INDUSTRIA ELECTRICA, S. A.

comunica a su distinguida clientela que la manutención y reparación de todos sus aparatos electrodomésticos se ha confiado desde esta fecha a la firma:

## SATECO

Calle Olmo, núm. 10 Teléfono 2309982 MADRID-12

AL FIN

OPOSICIONES MAS RACIONALES

Las oposiciones tienen en la Prensa en nuestro país. Por ello, el reciente anuncio de una de las consideradas entre las más fuertes en España, que en la presente convocatoria intenta abandonar los patrones convencionales, exige la atención de este comentario. Nos referimos a las de ingreso en el Cuerpo de Intendentes al Servicio de la Hacienda Pública, a las que pueden concurrir economistas y actuarios.

minutos si no era a base de saberlos de memoria, por temas monográficos de media hora, ofreciéndosele al opositor la posibilidad de preparar anteriormente un esquema. Tal paso significa un avance positivo en la racionalización del sistema de la oposición, y permite el triunfo de la inteligencia sobre la memoria. Se nos antoja tal reforma de gran interés, debiendo ser reconsiderada en función de otras oposiciones.

Tiempo universitario

- Ayer, incidentes en la Ciudad Universitaria
● Por lo demás, asistencia masiva a clase

ESCUELA DE PERIODISMO

Según Pyresa, los alumnos de la Escuela Oficial de Periodismo, que durante los últimos días se hallaban en paro académico por motivos de la suspensión en su cátedra del profesor de Geografía Política y Económica, señor Oya, se reunieron ayer con el director del centro, don Emilio Romero, quien manifestó que la suspensión del profesor había sido motivada por la falta de respeto demostrada en su trato con los alumnos, y que él debía acudir en ayuda de éstos.

INCIDENTES

Informa la agencia Cifra que ayer se produjeron diversos incidentes en el recinto del «campus» de la Universidad de Madrid y en algunas de las calles colindantes con la plaza de la Moncloa, Princesa y Alberto Aguilera. Unos quinientos estudiantes se manifestaron, protestando por la presencia de la Policía en la Universidad, convocados mediante octavillas que profusamente habían sido distribuidas.

ESTUDIANTES EXTRANJEROS

Del 1 al 4 del próximo mes de mayo se celebrará en Madrid el primer «simposium» nacional de estudiantes del tercer mundo, que irá precedido por unos seminarios preparatorios provinciales a lo largo del mes de abril.

algunos también se registraron algunos incidentes con ocasión de haber sido exhibido un cartel con alusiones en las que predominaban las de motivos extracadémicos. En las restantes facultades y en la Universidad Autónoma las clases se desarrollaron normalmente.

LOS SEMINARISTAS

Informa Pyresa que, en conformidad con datos ofrecidos por la revista «Vocaciones», el 93 por 100 de los seminaristas mayores españoles juzga poco eficaces y obstaculizadoras las estructuras pastorales de hoy, y buena parte de ellos no quieren ocupar cargo parroquial.

JUNTA DE CATEDRATICOS

A última hora de ayer se reunió en el pabellón de gobierno de la Universidad Central la junta de catedráticos de las Facultades de Ciencias Políticas, Económicas y Comerciales, con asistencia de unas cuarenta personas, presididas por el profesor Botella Llusá.

Se venden las casas del Ministerio

¿CUAL ES LA FORMULA?

El ministro de la Vivienda habló, días atrás, a las Cortes y expuso una serie de cuestiones de alcance nacional. Nos interesa destacar ahora una de las facetas anunciadas por Vicente Mortes: la venta de las viviendas que hoy son propiedad del Ministerio. La cuestión cae, radical y directamente, sobre el sector laboral.

¿Cuántas viviendas tiene el Ministerio para la enajenación? Muchísimas. Solamente en Madrid el Departamento tiene 52.000. Añadamos las del resto de España y las que han sido construidas por la Obra Sindical del Hogar. Creemos que sobrepasan las 200.000.

La cantidad es muy respetable, y afecta, por consiguiente, a muchos miles de familias. En este sentido, hemos de decir que también a nosotros, como al ministro, nos parece mejor que los trabajadores sean propietarios y no inquilinos. Sin embargo, y llegados a este punto, nos inquieta la fórmula a seguir para la venta masiva de viviendas. De acuerdo que son casas cuyos precios resultan muy económicos, comparados con los precios del mercado inmobiliario. Pero esto no puede servir de consuelo a aquellas familias que no dispongan de las treinta, cuarenta, cincuenta o sesenta mil pesetas (quizá más) que deberán aportar para adquirir, definitivamente, la propiedad del piso que ahora ocupan como titulares del mismo.

ASUNTOS LABORALES

ASTURIAS

NORMALIDAD CASI PLENA EN LAS MINAS

- ◆ Rotas las negociaciones del convenio bancario
◆ Profusión de convenios

La situación laboral en las explotaciones de Hunosa entró ayer en vías casi de absoluta normalidad, según nos informa nuestro corresponsal en Oviedo, César Alvarez. Un portavoz de la empresa señaló que no habían comparecido al trabajo 188 mineros de una plantilla total de 476 que pertenecen al pozo «Lliscaras».

dores trabajan a ritmo lento. Esta empresa no está integrada en Hunosa. Según esto, parece lógico afirmar que la reanudación de las tareas en el sector minero asturiano es algo conseguido. El próximo lunes son esperados en Madrid los doce miembros de la comisión del jurado de empresa. Se entrevistarán con los ministros de Sindicatos, Hacienda, Industria y Trabajo, y tienen el propósito de exponer la inquietud existente en Asturias como consecuencia de no haberse fijado aún por el Gobierno las metas a alcanzar por la minería del carbón en un futuro próximo.

Matías ESCRIBANO



PAROS LABORALES

Siguen en actitud de paro en La Maquinista Terrestre y Marítima, de Barcelona. Entre los turnos de mañana y tarde suspendieron el trabajo 2.400 productores. En Tarrasa continúa la inestabilidad laboral en AEG-Telefunken. Los trabajadores desean que dos compañeros despedidos sean readmitidos. En esta misma localidad, en la empresa Agut hubo concentración de trabajadores durante quince minutos. No se registraron incidentes.

FIRMA DE CONVENIOS

Si a lo largo de las últimas semanas se firmaron numerosos convenios, ayer se batieron todos los récords. Hubo firma de convenio en Enasa y en el grupo provincial de industrias de marcos y molduras, de Barcelona. Entre ambas empresas suman cerca de 4.000 productores afectados. En Tarragona se firmó el de la madera, que afecta a 1.088 empresas con 3.064 productores. En Madrid, el de la empresa Bull General Electric. Se afirma que la aplicación de este convenio no tendrá repercusión alguna en precios. En Cádiz se acordó el convenio de la empresa naval Stork Werkspoor. Las ventajas salariales del mismo afectarán a 6.053 trabajadores y empleados. En Zaragoza se han firmado los correspondientes al sector de la confección, vestido y tocado; el de la Sociedad Industrial del Vidrio y el del sector comercial del metal. En total, 7.531 productores afectados.

SIN ACUERDO EN LA BANCA

Como ya hemos anticipado, el convenio de la Banca ha tenido el fin previsto: no ha habido acuerdo. Las negociaciones se han suspendido, y ahora será el Ministerio de Trabajo quien arbitre las fórmulas a seguir. No obstante, antes de llegar a esta situación, hay un margen de siete días por medio. Tiempo que ellos mismos han fijado para que ambas partes deliberen y vean si aún queda una posibilidad de arreglo, que dicho sea de paso, lo vemos muy difícil, por no decir imposible. De todas las incidencias surgidas y de las deliberaciones darán cuenta, por escrito, al señor García-Ramal. En la empresa Somme, de Bilbao, ha habido suspensión de empleo y sueldo durante 16 días a un grupo de trabajadores por haber participado en un plante laboral el pasado mes de febrero.

Hay una solución que puede ser la aceptable, y lo decimos porque ya ha sido puesta en práctica en Madrid y los resultados están siendo muy positivos: el Ministerio hipoteca el patrimonio al Instituto de Crédito para la Construcción, con lo que recupera su dinero. Antes entrega el título de propiedad a los inquilinos de las casas y así les convierte en propietarios de verdad. Desde el punto de vista económico, todo sigue igual aparentemente, ya que el nuevo propietario paga sus mensualidades en la misma cuantía, pero en lugar de hacerlo al Instituto Nacional de la Vivienda o a la Obra Sindical del Hogar lo hace al Instituto de Crédito.

Repetimos que ésta es una fórmula que ya está en práctica. Quizá, con el tiempo, al trabajador le vienen bien dadas las cosas y se encuentra en posesión de una cierta cantidad de dinero. Ha llegado el momento de comprar, no su casa, que ya la tiene, sino la hipoteca que sobre ella pesa. También esto último se está llevando a cabo. No decimos, pues, nada nuevo.

A Vicente Mortes, ministro que ha caído muy bien a la gente, le corresponde la decisión. Muchos miles de familias trabajadoras confían en él.

UNA FELICIDAD RENTABLE  
LLAVE EN MANO...  
...¡¡Y CON FACILIDADES!!



APARTAMENTOS  
DESDE 216.000 Ptas.  
CON FACILIDADES

Centro Residencial

«LAS NACIONES»

Junto a

**TORREMOLINOS**  
en el lugar ideal de la Costa del Sol.

Usted puede disfrutar desde hoy mismo de:

- \* Un Centro Turístico internacional.
- \* Sol, Playa, piscinas y diversiones de todo tipo.
- \* Apartamentos de calidad.
- \* Centro comercial, restaurante, lavandería y todos los servicios complementarios.
- \* La más alta rentabilidad inmobiliaria garantizada.
- \* Interesante inversión con revalorización constante.

Usted compra (con muchas facilidades.) donde "todo el año hay vida", una maravillosa vida de vacaciones que le ofrece: disfrute y rentabilidad ininterrumpidas.

CONSTRUCTORA  
HUARTE y Cía.

**RC RAFAEL CABEZAS**

S. A. DE INVERSIONES, FINANCIACIONES Y PROMOCIONES  
Madrid - Narvaez, 47 - Tel. 273 78 05  
BENALMADENA - COSTA - Carretera Málaga-Cádiz, Km. 228  
Tels. 85 17 43 - 85 14 49

Ruego envíen a mi dirección sin compromiso, una amplia información sobre los apartamentos del Centro Residencial LAS NACIONES

Nombre \_\_\_\_\_  
Dirección \_\_\_\_\_  
Teléfono \_\_\_\_\_  
Ciudad \_\_\_\_\_

Aproveche esta oportunidad

tan especial

durante esta Semana Santa

DECIDE EL PENTAGONO

# CERRAR (o disminuir actividades) 317 BASES

★ En su mayor parte, dentro del país

NUEVA YORK, 5. (Por telex, de nuestro corresponsal, J. M. C.)

Dentro del programa de ahorro impuesto por el Presidente Nixon a todos los capítulos del presupuesto, el Pentágono ha acordado el cierre o disminución de actividades en 317 bases militares situadas en los Estados Unidos y el extranjero. El ahorro total de la operación se cifra en más de novecientos millones de dólares anuales.

No se ha facilitado la lista de las bases afectadas, si bien se cree que en su mayor parte se encuentran dentro del propio país. Ante la natural inquietud de todos los empleados civiles de instalaciones militares, el ministro de Defensa ha prometido la publicación de la lista no más tarde del próximo viernes.

### ● Autorización limitada en la de Zaragoza

Con relación a informaciones aparecidas en la Prensa de estos días, y en particular en las de Madrid y Zaragoza, en torno a la reactivación de la base aérea de utilización conjunta de Zaragoza, la Oficina de Información Diplomática del Ministerio de Asuntos Exteriores facilita el comunicado siguiente:

«El 26 de febrero pasado medios oficiales españoles informaron a la Prensa de que se había concedido la necesaria

autorización, con carácter temporal y dentro del plazo de vigencia del convenio defensivo de 1953, para un incremento de las actividades de entrenamiento de las fuerzas aéreas norteamericanas partiendo de la base de utilización conjunta de Zaragoza a partir del 2 de marzo de 1970.

Para salir al paso de especulaciones infundadas en torno a esta materia se confirma que la autorización aludida ha sido dada para un plazo máximo de siete meses, que finalizarán el 26 de septiembre próximo. El personal militar y civil norteamericano que en

cualquier momento pueda encontrarse en la base de Zaragoza durante dicho período de tiempo no será de 8.000 personas, como se ha escrito, sino que no rebasará un máximo de 800, incluyendo a las 150 que ya se venían encargando del mantenimiento de la misma. En principio el nuevo personal vendría sin sus familias, precisamente por el carácter limitado de la autorización concedida. Hasta el momento han llegado únicamente 171 personas. En cuanto al personal civil español se estima que el número total de empleados necesario es de 72 personas, que acaban de ser contratadas temporalmente.

Se recuerda que la autorización concedida para esta reactivación parcial y provisional de la base de Zaragoza se establece dentro del marco estrictamente bilateral del convenio defensivo hispano-norteamericano de 1953, actualmente vigente, que permitió la construcción y uso conjunto de aquella y teniendo a la vista los objetivos comunes expresados en el citado convenio. (Cifra.)

Club

**MONACO**

FUNDADORES, 9 (FINAL GOYA)

EL CLUB DE LAS GRANDES FIGURAS

presenta  
manana, viernes

en  
**UNICA  
GALA**



al cantante de  
"LOS BRAVOS"  
que consiguió  
el éxito  
mundial

**MIKE**

**KENNEDY**

# MAS DIFICIL PARA U. S. A.

# LAOS PIDE AYUDA

**NUEVA YORK, 5.** (De nuestro corresponsal, José María CARRASCAL.)

Las tropas norvietnamitas han ocupado dos puestos en Laos, en lo que parece ser

su avance hacia los centros neurálgicos del país. Pero la verdadera batalla tal vez se esté librando en Washington. «He oído decir a un alto funcionario del Gobierno que Laos es más importante que Vietnam, lo que me ha puesto la carne de gallina», dijo el senador Fulbright, al sa-

◆ Si cesan los bombardeos americanos, los comunistas se harán dueños del país

lir de una sesión secreta de su Comité de Asuntos Exteriores, reunido para estudiar la crisis. El Gobierno, sin embargo, continúa negando todo involucramiento en Laos más allá del mero apoyo logístico a las tropas combatientes en Vietnam, si bien se niega a hacer predicciones para el futuro. Por su parte, el príncipe Suvanna Fuma, un día neutral, ha hecho un flaco favor a sus actuales protectores al declarar: «Si cesan los bombardeos U. S. A., Laos caerá en poder de los norvietnamitas», que es tanto como reconocer que Laos depende del apoyo militar de los Estados Unidos.

Moverse en la jungla político-militar del pequeño reino, encajado entre China y las demás naciones de la tercera península asiática, es

difícil, porque no existe una panorámica completa de la situación. Es un poco como solucionar un rompecabezas con piezas sueltas, recogidas aquí y allá, y para que el lector se vaya entendiendo le voy a facilitar lo que hasta ahora he recogido:

● Los acuerdos de Ginebra, que pusieron fin a la guerra civil de Laos, no significaron la disolución de las fuerzas en combate, sino que cada una se asentó en la zona que dominaba al darse la orden de alto el fuego. Fue así como el Pathet Lao, el Vietcong local, ha dominado todos estos años el este del país, que incluye la meseta de los Jarros y las rutas extrafronterizas entre ambos Vietnam.

● A principios de 1969, la C. I. A., con «boinas verdes», de paisano, como instructores, reclutó y armó en-

tre las tribus montañesas un ejército semirregular, con efectivos entre 19.000 y 40.000 hombres, para lanzar en el otoño una ofensiva, que le daría el dominio de la meseta de los Jarros y la posibilidad de interceptar el paso de refuerzos norvietnamitas hacia el Sur.

● Unos 23.000 habitantes de la meseta fueron metidos en aviones de transporte y asentados en las riberas del Mekong. Se trataba de crear, como en Vietnam, «zonas de libre tiro» en aquel territorio, para que la aviación de los Estados Unidos pudiera bombardear a su antojo, si la necesidad lo requería.

● A mediados de febrero último, los norvietnamitas, secundados por las guerrillas locales, iniciaron la contraofensiva, que fue un éxito, pese a la intensísima actividad — hasta quinientas sali-

das diarias— de los bombarderos americanos. Reconquistada la meseta de los Jarros, continúan avanzando.

¿Cuál es el último objetivo de Hanoi? ¿Está Laos realmente en peligro? ¿Qué valor tiene Laos para los Estados Unidos? Tres preguntas, tres incógnitas. En 1961, aquel superhalcón que era Dean Rusk, decía: «Laos no vale la vida de un muchacho de Kansas». De creer a Fulbright, en el Departamento de Estado se ha cambiado de opinión. Las próximas semanas van a ser cruciales, tanto desde el punto de vista militar, como político. Washington vuelve a estar sobre ascuas, y el Gobierno, de nuevo, a la defensiva. Porque si Hanoi tiene libertad para convertir a Laos, de simple corredor de guerra en escenario de batalla, Nixon no tiene el visto bueno de su pueblo para hacer de Laos otro Vietnam.

## LA BATALLA DE LA "PILDORA" EN EL SENADO U. S. A.

## NI VENCEDORES NI VENCIDOS

**NUEVA YORK, 5.** (Por telex, de nuestro corresponsal, J. M. CARRASCAL.)

La batalla de la «pildora» ante el Senado norteamericano ha terminado sin vencedores ni vencidos, mejor dicho, con la sendierota de ambos bandos. Los enemigos de la «pildora» no han conseguido probar que sea la causa de determinadas enfermedades. Sus partidarios, que sea completamente inofensiva. Ante ellos, las autoridades sanitarias americanas han dictado un juicio salomónico: en adelante, los ya famosos paquetitos de 28 tabletas numeradas deberán llevar un anuncio bien visible donde se advierta a las posibles compradoras de que pueden causarles trastornos sanguíneos, diabetes e incluso cáncer. De todas formas, la droga sigue estando catalogada como «safe» en el registro oficial. «Safe» quiere decir seguro e inofensivo. Segura, en el sentido de evitar el embarazo, si que es la «pildora». Inofensiva, ya no tanto. «No hay ninguna droga completamente inofensiva — ha declarado un doctor ante los asombrados senadores—; sepan que la inocentísima aspirina causa doscientos muertos anuales en los Estados Unidos.»

«La clasificación de una «pildora» —concluyó el doctor Adams, en nombre de las autoridades sanitarias— debe hacerse teniendo en cuenta beneficios y riesgos. De un modo general, los beneficios de la «pildora» sobrepasan tan holgadamente a los riesgos que merece ser aprobada. Pero recomiendo a los médicos que no la receten a aquellas mujeres en cuyas familias sean frecuentes los casos de cáncer, diabetes, tumores o trombosis. El resto puede seguir usándola sin recelo.»

Es un alivio temporal para millones de mujeres americanas «adictas a la «pildora»», y tan alarmadas por la investigación senatorial, que, desde que se inició, los ginecólogos han apreciado un 17 por 100 más de embarazos.

## AMENAZAS CONTRA LA SEÑORA NIXON

DENVER (Colorado), 5.— Advertida por el F. B. I. de un eventual atentado contra la señora de Richard Nixon, proyectado por dos automovilistas a bordo de un Volkswagen rojo, la Policía ha registrado e interrogado a todos los automovilistas que circulaban en vehículos de esas características.

Los puestos de control de la Policía ya han dado el alto a varios Volkswagens, y aunque han interrogado concienzudamente a sus ocupantes, no han practicado hasta ahora ninguna detención. (Efe-Afp.)

## ADELGACE RAPIDAMENTE

**Y PREPARE SU LINEA PARA LA PRIMAVERA**

- Estilizando sus piernas, para lucir la moda joven de la nueva estación.
- Reduzca el volumen de caderas y vientre fortaleciendo sus tejidos.

De manera cómoda, sin ejercicios que desarrolen sus músculos y aumenten la fatiga facial.



Método en exclusiva que presenta el

**Instituto ESTUN**  
Castellana, 23  
Teléfono 419 33 84

**RENOVACION DE LA PIEL**  
Para eliminación de arrugas y manchas cutáneas. Sección independiente de masajes y  
**BANOS TURCOS PARA CABALLEROS**  
Teléfono 419 33 85

## ORGANIZACION SINDICAL

La Organización Sindical convoca concurso público para la adquisición de zapatos, con destino al personal subalterno dependiente de la misma.

El pliego de condiciones que ha de regir este concurso podrá recogerse en la Oficialía Mayor de la D. N. S., paseo del Prado, núms. 18 y 20, planta primera, todos los días hábiles, de 10 a 13 horas.

El plazo de admisión de ofertas terminará el día 2 de abril de 1970, a las 13 horas.

Madrid, 4 de marzo de 1970. El oficial mayor.

**ALQUILE**  
un televisor  
**tele rent**  
Servicio permanente de reparaciones gratuitas  
\* Serrano, 76. Tlf. 225 49 65  
\* Gral. Ricardos, 12. Tlf. 269 48 55

**CALEFACTORES**  
Precisamos oficiales y ayudantes para instalaciones. Diríjase interesados a  
**Rodríguez San Pedro, número 23**  
De 8 a 10 de la mañana (4.670.)

**YA ES PRIMAVERA EN**  
El Corte Inglés

## LA JUVENTUD IMPONE SU MODA

NUESTRAS «TIENDAS JOVENES» ofrecen, a través de las nuevas colecciones «PRIMAVERA VERANO», todo un cúmulo de originalidad y estilos inéditos, inspirados en la más vanguardista moda internacional.

Para ELLOS, los jóvenes, presentamos una rica variedad de trajes de marcadas solapas, pantalones ajustados, anchos de boca, estilo «chimenea»; conjuntos de sport, línea «safari»; pañuelos y camisas de tonos fuertes...

**SUMA DE NOVEDAD Y BUEN GUSTO en**



**PRECIADOS, 3 • 60YA,76 • GENERALÍSIMO**

# CRECE LA VIOLENCIA

★ Comandos cívicos amenazan con intervenir si la fuerza pública no reacciona con energía

★ "Parte de guerra" a Pompidou: 180 heridos

PARIS, 5. (Por telex, de nuestra corresponsal, Pilar NARVION.)

Pompidou, a su llegada a París, ha perdido de vista a los judíos americanos para encontrarse con un problema infinitamente más grave: los estudiantes franceses.

El primer ministro, Chaban-Delmas, antes de informar al Presidente de la extrema gravedad de la crisis universitaria, ha pasado más de una hora con sus ministros del Interior y de Educación. Este último publicó anoche una carta, dirigida a los decanos de las Facultades de Letras y Derecho de Nanterre, recordándoles que, en virtud de la autonomía que otorga a sus Facultades la actual ley de Orientación —la famosa ley Edgar Faure—, son ellos los responsables del mantenimiento del orden en el recinto de sus Facultades y de la seguridad de sus estudiantes, como del desarrollo normal de las labores académicas. Para permitir a los dos Consejos universitarios una deliberación en calma, el ministro ordenó dos días de cierre de las dos Facultades, y al final de este plazo exigirá a los dos decanos una declaración conjunta de los Consejos sobre la posible solución de la crisis.

Este aspecto oficial es seguramente el menos grave del problema. La amenaza seria está en la escalada de la violencia de que es escenario Nanterre, donde hay que lamentar 180 heridos, algunos de gravedad, y donde, si hasta ahora se han enfrentado los distintos grupitos estudiantiles, entre los cuales la fuerza pública ha intentado poner orden, ahora aparece otro nuevo elemento

que puede tener caracteres políticos extremadamente graves.

Los Comités de Defensa de la República, de tendencia U. N. R., son en teoría un movimiento cívico de ciudadanos decididos a favorecer el orden. En realidad es una organización que seeste a un tanto en tiempos de tranquilidad, pero adquiere un vigor notable en épocas de elecciones, y consiguió un encuadramiento que algunos califican de paramilitar en el momento de los sucesos de mayo del 68. En el haber de los C. D. R. hay que apuntar el desfile de los Campos Eliseos, que fué psicológicamente una de las batallas más inteligentes que ganó el gaullismo en la calle en aquellos momentos dramáticos. Pues bien, estos C. D. R. han hecho una declaración en la que aseguran que «están dispuestos a intervenir, si hace falta, para mantener el orden».

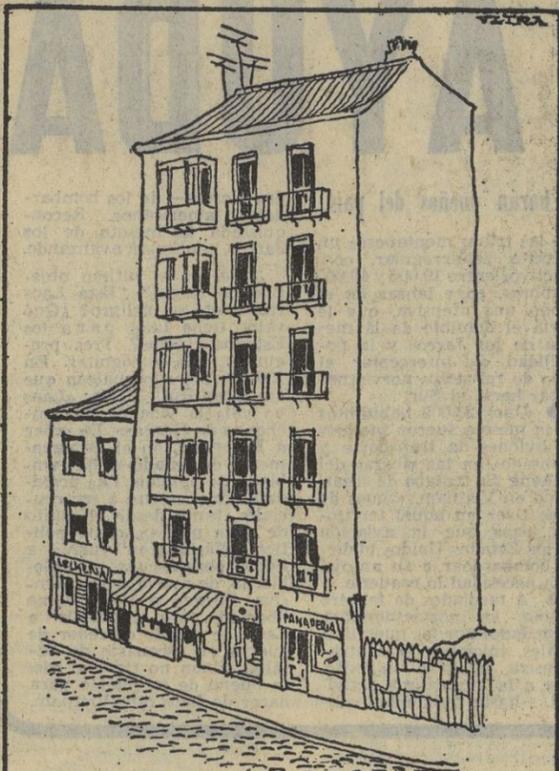
Como decíamos ayer, hasta ahora en Nanterre se enfrentaban, de un lado, los estudiantes de extrema izquierda; de otro, los de extrema derecha, y en el río revuelto tomaban parte bandas de gamberros, que en muchas ocasiones no tenían otro móvil que el del robo. La violencia hizo temer al decano Ricoeur que pudiese haber incluso muertes, y pidió al ministro de Educación que la fuerza pública se responsabilizase del orden en las vías del «campus». Frente a los guardias, los estudiantes hicieron inmediatamente causa común, y el martes la batalla fué espantosa. Cuando el Presidente Pompidou llegó a Orly, de regreso de su viaje americano, pudieron darle la novedad: 180 heridos.

Es ahora cuando los Comités de Defensa de la República —denunciados por los estudiantes co-

mo paramilitares— anuncian su decisión de entrar en la liza para poner orden, «si la fuerza pública no reacciona con el vigor necesario». El lector, que no ha olvidado la experiencia de mayo del 68, se dará cuenta de la gravedad de la situación. Salvo los obreros, que de momento se limitan a tener al Gobierno en la parrilla de la huelga constante —si la situación actual de Nanterre no se corta vigorosamente, vamos a tener en la calle exactamente a las mismas fuerzas que en mayo del 68—, los estudiantes reprochan a la ley de Orientación de Edgar Faure de «tratar de modificar la antigua Universidad liberal, creada por la sociedad burguesa, en una Universidad técnica de masas, instrumento dócil del capitalismo y al servicio del mismo», y, según ellos, los Consejos universitarios, que son por la ley los responsables de la autonomía de la Universidad, en la intención del Poder, han de ser sólo dóciles instrumentos de ese capitalismo. Según los estudiantes, la «participación» de la nueva ley es sólo una concesión hábil a la población estudiantil, que, debidamente manejada, sirve sólo para justificar a la Administración y al Poder.

Entre tanto, todo el mundo juega aquí a la provocación. Los estudiantes comunistas dicen que los provocadores son los maoístas y anarquistas; éstos acusan a los extremistas de la derecha, y todos se lanzan ahora contra los C. D. R., los cuales, a su vez, dicen al país: «¿Hemos de dejar que los estudiantes se maten en los "campus"?»

Pompidou, como ve el lector, no ha terminado con los dolores de cabeza.



**CASAS  
CASAS  
CASAS  
CASAS  
CASAS**

**Fincas urbanas  
de poca rentabilidad.**

**COMPRA  
AL CONTADO**  
importante empresa  
internacional

**¡PROPIETARIOS!**

Si han pensado en la poca rentabilidad de sus fincas, consulten a

**PROMOSA**

Rodríguez San Pedro, 2 - Despacho n.º 512  
Teléfonos 2246461 y 2249641 - MADRID-15

**PARA VENTA AL MAYOR**

Precisamos

**VENDEDOR**

electrodomésticos

Escribir apartado 27 F D  
MADRID

(4.785.)

**ABRIGO**

**VISON ZAFIRO**

estupendo, oportunidad. Solamente particulares

Llamar de 14-18 horas  
244-49-72

**VENDEDORA  
MUEBLES**

Con experiencia tienda. Sueldo y comisiones. Concertar entrevista

248 17 58

Reserva absoluta  
(4.385.)

**COMPRO CONTADO**

camión-tractor, todo terreno, con quinta rueda 36", 3 diferenciales. Capacidad, 30 toneladas

Llamar:

4575100 - Sr. ALVAREZ

**Estudiantes ingleses**

## AMENAZA DE GRAVE REVUELTA

◆ Los universitarios encontraron "fichas políticas" suyas en los archivos de dos centros

LONDRES, 5. (Por telex, de nuestro corresponsal, Felipe MELLIZO.)

Una revuelta estudiantil de gran extensión y profundidad amenaza con producirse en el Reino Unido en los próximos días. Anoche, los estudiantes del Bedford College, de la Universidad de Londres, ocuparon el edificio, situado en el Regents Park de la capital, y registraron los archivos de la secretaría, denunciando el hallazgo de documentos confidenciales en los que se conservan datos políticos sobre los estudiantes.

El problema empezó el pasado día 11 de febrero. Los alumnos de la Universidad de Warwick, cerca de Coventry, habían solicitado

del Consejo de la Universidad que se les permitiera administrar y controlar por sí solos el edificio de «actividades sociales» de la institución: club, teatro, biblioteca, bar, etc. El Consejo rechazó la petición y los estudiantes, como señal de protesta, ocuparon las oficinas de administración y secretaría de la Universidad, forzando a los empleados a abandonar sus puestos. Al parecer, registraron los archivos. Y surgió la primera denuncia de una larga serie: se conservaban cartas de las autoridades académicas —o dirigidas a ellas— con datos sobre la ideología política de los estudiantes o su pertenencia a organizaciones izquierdistas. La denuncia adquirió pronto caracteres dramáticos al unirse a ella alumnos de otras

universidades, entre ellas Oxford, Manchester, Leeds, Londres...

El 27 de febrero, y ante el creciente escándalo, el comité de vicecancilleres y principales de las universidades británicas hizo pública una declaración desmintiendo la existencia de tales «dossiers» políticos, pero las pruebas —cartas, fichas, informes— están en manos de los estudiantes, que no tardarán en darlas a la publicidad a través de la Prensa. Algunas revistas, y al menos dos diarios, lo han hecho ya: «New Society», «Birmingham Post» y «Coventry and Evening Telegraph». Las autoridades universitarias de Warwick protestaron ante el Consejo de Prensa, pero no se ha seguido de ello ninguna acción contra los periódicos.

Ayer por la mañana, ante la nueva acusación lanzada por los alumnos del Bedford College, varios periodistas han intentado conseguir, para su publicación, algunos de los documentos hallados. Un portavoz de los estudiantes que han ocupado el edificio se ha negado a comentar su hallazgo y, por supuesto, a presentar prueba alguna. «Las mostraremos cuando lo creamos oportuno», ha dicho.

Parece, según fuentes próximas a las organizaciones estudiantiles de izquierdas, que se trata de una o varias cartas del «principal» del colegio, la señora Chilver, informando a algunos colegas de cierta infiltración maoísta en las organizaciones estudiantiles y citando nombres de los estudiantes implicados.

**AYUNTAMIENTO DE MADRID  
ANUNCIO**

Declarada por el Consejo de la Gerencia Municipal de Urbanismo, en sesión de 19 de febrero último, zona en estado de reparcelación obligatoria los terrenos comprendidos entre las calles Conde Rodríguez San Pedro, Buendía y calle de Nuevo Trazado, se pone en general conocimiento que los propietarios e interesados afectados podrán presentar proyecto de reparcelación en el plazo de tres meses, contados a partir del día siguiente al en que aparezca el presente anuncio en el «Boletín Oficial de la Provincia», y en el de un mes, a contar desde igual fecha, se podrá examinar el expediente de su razón en la Gerencia Municipal de Urbanismo, Negociado de Urbanización, Barceló, 6, en cuyo plazo se habrán de presentar en el Registro General de la misma cuantas reclamaciones suscite el acuerdo de referencia.

Madrid, 24 de febrero de 1970.—El secretario general y del Consejo, Juan José Fernández Villa y Dorbe.

**AYUNTAMIENTO DE MADRID  
ANUNCIO**

Declarada por el Consejo de la Gerencia Municipal de Urbanismo, en sesión de 12 de febrero último, zona en estado de reparcelación obligatoria los terrenos situados en la calle de Horche, s/n., de Aravaca, se pone en general conocimiento que los propietarios e interesados afectados podrán presentar proyecto de reparcelación en el plazo de tres meses, contados a partir del día siguiente al en que aparezca el presente anuncio en el «Boletín Oficial de la Provincia», y en el de un mes, a contar desde igual fecha, se podrá examinar el expediente de su razón en la Gerencia Municipal de Urbanismo, Negociado de Urbanización, Barceló, 6, en cuyo plazo se habrán de presentar en el Registro General de la misma cuantas reclamaciones suscite el acuerdo de referencia.

Madrid, 23 de febrero de 1970.—El secretario general y del Consejo, Juan José Fernández Villa y Dorbe.

En aguas de Tolón, a unos 1.500 metros de profundidad

# EL SUBMARINO FRANCÉS "EURYDICE", PERDIDO

● Se hundió durante unos ejercicios de localización

● Concebido para la lucha contra sumergibles atómicos, llevaba 57 hombres a bordo

● En la misma zona desaparecieron los submarinos "Sybille" y "Minerve"

PARIS, 5.—«Numerosas señales permiten establecer con casi plena certidumbre que el submarino "Eurydice" puede considerarse perdido», declaró ayer tarde un portavoz del Ministerio de la Defensa Nacional.

Tales indicios son una mancha de combustible localizada por un avión hacia las trece horas y diversos restos recogidos en el mar: materias plásticas, fichas numeradas, materiales de contrachapado y tarjetas mecánicas procedentes de un material de recambio con el que se había dotado al sumergible.

Por otra parte, el Laboratorio de Detección Geofísica ha registrado una intensa explosión en el mar a las 7,51 horas, mientras que los sismógrafos han detectado una explosión a las 7,28 horas.

A bordo del «Eurydice» había 56 tripulantes, así como un teniente de la Marina paquistaní, que

efectuaba un período de formación en tal tipo de buques, con los que pronto se dotará a la Armada de su país.

El sumergible debía participar en un ejercicio elemental de localización, de acuerdo con un Breguet-Atlantic, avión especializado en la lucha antisubmarina.

Durante este ejercicio el submarino había de elevar varias veces durante cinco o seis minutos su periscopio o sus antenas de radio para permitir que lo localizase el avión.

El Breguet-Atlantic, después de un primer enlace satisfactorio con el «Eurydice», anunció que había perdido el contacto por radar y visual con el submarino.

La recepción de ese mensaje en la base naval de Tolón ha puesto en funcionamiento el dispositivo de socorro previsto.

Inmediatamente, cuatro buques escolta, un barco especializado, seis draga-

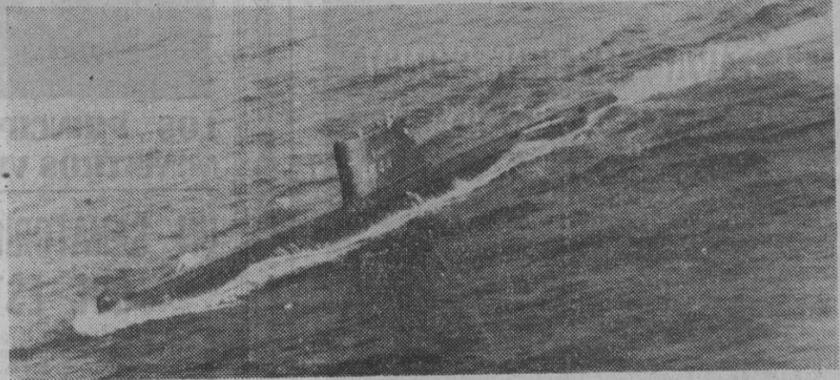
minas costeros, dos lanchas guardacostas, tres submarinos y aviones Breguet-Atlantic registraron minuciosamente la zona en que había desaparecido el submarino.

La zona mide cuatro millas marinas de lado y se encuentra a unas cuarenta millas frente a Saint Tropez, a una profundidad de unos mil quinientos a mil metros.

A los medios utilizados por la Marina francesa vinieron a sumarse cuatro dragaminas italianos. Por su parte, la Marina norteamericana ha ofrecido su ayuda.

En Tolón, el almirante Devis, adjunto en la prefectura marítima de la III Región, no ha podido decir nada sobre el asunto:

«Hemos emprendido una busca para interrogar a los comandantes de los mercantes que navegaban por aquellos parajes para saber si no han registrado ningún choque en su cas-



co», ha dicho. «En cuanto a las posibilidades de sabotaje, son casi nulas», añadió.

El «Eurydice» pertenecía a la misma serie de submarinos, de la clase «Daphne», que el «Minerve», que se hundió con 52 hombres a bordo frente a Tolón, el 17 de enero de 1968. Había sido botado en Cherburgo en 1959 y puesto en servicio en 1964.

Las características del submarino son las siguientes: desplazamiento en superficie, 700 toneladas; desplazamiento en inmersión, 850 toneladas; longitud, 60 metros; anchura, 6,75 metros; potencia, 1.600 caballos; velocidad, 16 nudos en inmersión.

Ha sido concebido para la lucha contra los submarinos nucleares. El general De Gaulle había efectuado una inmersión a bordo del buque en home-

naje a las víctimas del «Minerve».

En la misma zona en la que ha desaparecido el «Eurydice», el submarino «Sybille» se hundió en 1952 con 51 hombres a bordo,

durante un ejercicio similar de localización.

Ayer, durante su reunión semanal, el Consejo de Ministros rindió homenaje a la tripulación. (Afp-Efe.)

## PISOS ECONOMICOS

**JUNTO METRO CAMPAMENTO.** 90 m<sup>2</sup>. Cuatro habitaciones. 500.000, más pequeña hipoteca. Facilidades. Oportunidad.  
**JUNTO METRO PIRAMIDES.** Moderno. Cuatro habitaciones. 565.000 total. Facilidades.  
**JUNTO PL. EMPERATRIZ** (Carabanchel Alto). Estrenar. Cuatro habitaciones. 175.000 llaves. Resto, 3.752 al mes.  
**PENASCALES** (final calle Goya). Clarísimo entresuelo a jardines. 90 m<sup>2</sup>. Cinco habitaciones. 725.000 total.  
**NIERENBERG** (altura 133 López de Hoyos). 100 m<sup>2</sup>. Cinco habitaciones. 725.000 total. Facilidades.  
**NEUVA ZELANDA** (junto Clínica Puerta de Hierro). Estrenar. 72 m<sup>2</sup>. Tres habitaciones. 700.000 total.  
**SAN MARCELO** (Metro Ventas). 100 m<sup>2</sup>. Cuatro habitaciones. 795.000 total. Facilidades.

Carretas, 14 — HERSAU — Teléfono 2315207

## TIROCETAS

La blabeta que en su parte blanca contiene antibióticos y en la amarilla Vitamina C y antiinflamatorios.

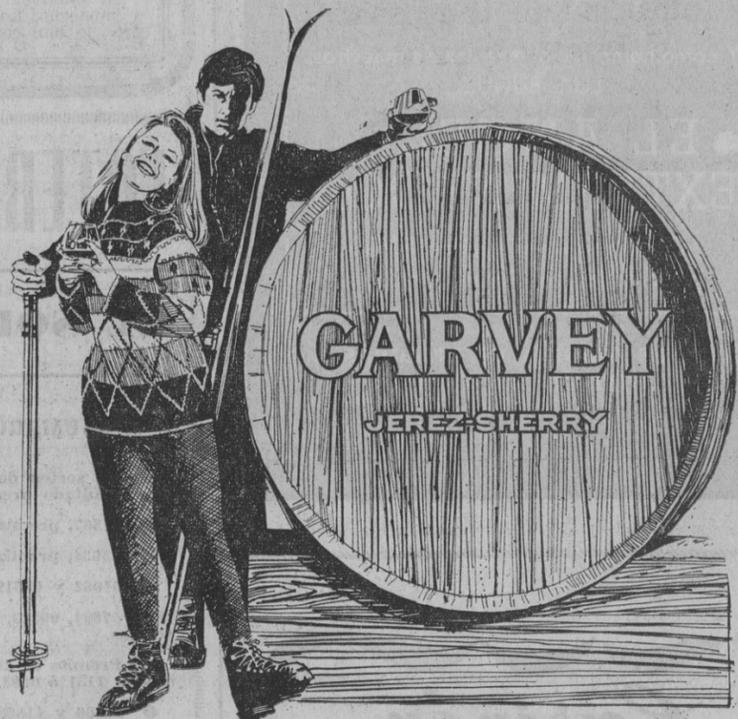
Si siente síntomas de anginas, tos, resfriados, catarros, una tableta de Tirocetas cada tres horas y antes de acostarse una tableta de Tirocetas despeja su garganta por la mañana. Así consigue calmar y superar rápidamente los trastornos típicos de esta fase invernal.

una cada 3 horas  
una antes de acostarse  
Disolviendo lentamente en la boca.

Consulte a su médico. C.P.S. 4889

TIROCETAS

el éxito de Espléndido  
está en Vd.,  
que es un bebedor **ESPLÉNDIDO**



GISBERT



**Espléndido**  
y  
**Espléndido**  
**ESPECIAL**

si uno es bueno, el otro es mejor...

# GALILEO

CINE DE ARTE Y ENSAYO

Galileo, 100 (esquina a Cea Bermúdez)

## I FESTIVAL INTERNACIONAL DE ARTE Y ENSAYO

PATROCINADO POR LA ESCUELA OFICIAL DE CINEMATOGRAFIA

¡CINCO GRANDES MAESTROS DEL CINE MUNDIAL!

CLAUDE CHABROL - ULRICH SCHAMONI  
HIROSHI INAGAKI - RODOLFO KUHN  
y ¡LUIS BUÑUEL!

HOY JUEVES, inauguración, con

### ● OPHELIA

La obra más lograda de Chabrol

### ● LO MEJOR de la VIDA

de Schamoni

Premiada en el Festival de Berlín

La representación del nuevo cine español que aún no hemos visto en España

### ● EL HOMBRE del CARRITO

de Inagaki

Gran premio León de Oro en el Festival de Venecia

La película que abrió los mercados de Occidente al cine japonés

### ● EL IDOLO

de Kuhn

Premiada en el Festival de San Sebastián

La representación del inquieto cine latinoamericano

Y como homenaje al maestro de maestros, LUIS BUÑUEL.

### ● EL ANGEL EXTERMINADOR

Cinco exclusivas Barcino Films presentadas por Ismael González

VERSIONES ORIGINALES INTEGRAS CON SUBTITULOS EN ESPAÑOL

## Caripén

RESTAURANTE  
PLAZA DE LA MARINA ESPAÑOLA, 4

ALMUERCE Y CENE EN SU AMBIENTE CON  
LOLA FLORES y ANTONIO GONZALEZ  
BRINDANDO CON

FINO SAN PATRICIO



## LOS PRINCIPES Y TRES MINISTROS VISITAN ALCOHETE

### UN SANATORIO PSIQUIATRICO QUE ESTA AL DIA

LOS Principes de España, don Juan Carlos y doña Sofía, acompañados de los ministros de la Gobernación, Trabajo y Agricultura, señores Garricano, De la Fuente y Allende García-Báxter, visitaron el sanatorio psiquiátrico de Alcohete.

El doctor Morales Belda, su director, y el cuadro médico del referido centro sanitario acompañaron a los ilustres visitantes en su recorrido por las dependencias.

El sanatorio de Alcohete no es uno más entre los muchos que hay en España. Resulta que los enfermos en él internados han creado una cooperativa para sanar utilizando la profilaxis del trabajo.

En Alcohete, los enfermos construyen muebles, tejen alfombras, hacen forjas..., y este año han conseguido vender por un valor de un millón novecientas mil pesetas. No dan abasto a las peticiones y encargos.

«La cooperativa de Alcohete (administrada y regida por los propios enfermos), —ha dicho persona autorizada—, es una de las que mejor funcionan en el país.»

El doctor Morales Belda, alma y levadura de esta experiencia, me dijo ayer: «El Príncipe y los ministros se quedaron sorprendidos al comprobar con sus propios ojos el trabajo que realizan mis enfermos.»

«Hay que tener en cuenta —añadió—, que las máquinas utilizadas en carpintería y ebanistería son de las más peligrosas que existen por su complicado manejo. Sin embargo, he de decirle que durante dos años de funcionamiento a pleno rendimiento, ninguno de los cien enfermos que las manejan han sufrido el más mínimo accidente.»

La Princesa Sofía entró a las cocinas del sanatorio y probó la comida que iban a tomar minutos más tarde los enfermos.

—Aquí —dijo el doctor Morales Belda— los enfermos trabajan para sanar y ganar su propio salario. El trabajo es voluntario, por supuesto. Ellos administran los ingresos y los gastos, y el año pasado han dedicado a salarios la tercera parte de los casi dos millones ingresados en caja.

Las rejas que había antaño en el sanatorio han sido destruidas. Los enfermos y los propios médicos, conjuntamente, han utilizado la piqueta y han hecho de los terrenos que circundan los edificios unos jardines sin fronteras con los pueblos de al lado.

—Ahora hay menos fugas que nunca. Estas gentes se comportan maravillosamente, y de ahora en adelante, las habitaciones funcionarán como las de un hotel. Cada enfermo tendrá su propia llave.

—Alteza, aquí hace mucho que han desaparecido las camisas de fuerza.

El sanatorio de Alcohete es un centro ejemplar y moderno. Los Principes de España y tres ministros lo han comprobado a mitad de semana.

# A MITAD DE SEMANA

Escribe José Luis NAVAS



## RAFAEL (CACHIVICHES), UN "BARBA AZUL" DE TIERRA DE CAMPOS

ESTE señor que aparece en la fotografía se llama Rafael, pero es conocido en toda la comarca de Tierra de Campos por Cachiviches.

El hombre ha sido pastor, labrador... Se ha doblado sobre la tierra y lo ha regado con su sudor. Ha esquilado las ovejas por la primavera... En los ratos libres se dedicaba a la caza de conejos, plantando lazos entre los matorrales.

Pero la noticia de Cachiviches está en su vida privada. Este hombre tiene ochenta y cuatro años de edad. De joven estuvo cincuenta y cuatro meses en la cárcel, y al ser puesto en libertad, se casó por primera vez. Tuvo entonces treinta y dos años. Mu- rió su mujer, y se volvió a casar... así hasta cinco veces.

Ochenta y cuatro años

Cinco veces casado. No ha sido viudo nada más que unos pocos días: entre el enterramiento de la fallecida y la boda siguiente. Un auténtico «barba azul» de la tierra palentina, que si hubiera estudiado sería un gran abogado. Rafael (Cachiviches) ha llevado al Juzgado a más de cincuenta personas. Ha sido parte en más de cincuenta pleitos. En alguna ocasión ha llegado hasta el Tribunal Supremo.

«Todas las veces que he pleitado ha sido para defendirme», me ha dicho. Enrique Verdugo y yo tenemos una cita con este personaje de la España insólita. Ahora, a mitad de semana, les adelantamos la noticia. Pasado mañana traeremos al personaje con ustedes.

(Foto Enrique VERDUGO.)

# LOTERIA NACIONAL

## EL SORTEO DE HOY

### NUMEROS TOMADOS AL OIDO

En el sorteo de la Lotería Nacional celebrado hoy han resultado premiados los siguientes números:

- 41867, premiado con 25.000.000 de pesetas.
- 15634, premiado con 5.000.000 de pesetas.
- 04062 y 08519, premiados con 3.000.000 de pesetas.
- 57894, 09223, 53493 y 19298, premiados con 500.000 pesetas.
- Premios de 200.000 pesetas a los números terminados en 1151 ó 0098.
- 41866 y 41868, premiados con 400.000 pesetas (anterior y posterior al gordo).
- 15633 y 15635, premiados con 188.750 pesetas (anterior y posterior al 2.º).
- Premios de 25.000 pesetas a los números comprendidos entre el 41.801 y el 41.900, excepto el 41.867 (primer premio).
- Premios de 25.000 pesetas a los números comprendidos entre el 15.601 y el 15.700, excepto el 15.634 (segundo premio).
- Premios de 25.000 pesetas a los números terminados en 470, 887, 853, 669, 320, 063, 616, 415, 613, 927, 665, 464, 366, 253, 250, 809, 395, 490 ó 742.
- Premios de 25.000 pesetas a los números terminados en 67.
- Reintegros de 2.500 pesetas a los números terminados en 7.

# PISOS TERMINADOS

## \* CAMPAMENTO

Kilómetro 7,900 carretera Extremadura. Autobús 39 (salida Opera)

Entrada única, llaves en mano, desde 85.000 pesetas

Resto, 84 mensualidades desde 3.410 pesetas

## \* GETAFE

Kilómetro 13 carretera Toledo. Autobús Adeva (salida Atocha, calle Drumen)

Entrada única, llaves en mano, desde 80.000 pesetas

Resto, 84 mensualidades desde 2.870 pesetas

## \* DEHESA DE LA VILLA, "LA TORRE"

Calle Artajona, final Francos Rodríguez

Entrada única, llaves en mano, desde 140.000 pesetas

Resto, 84 mensualidades desde 5.340 pesetas

## \* LOCALES COMERCIALES

en todas las URBANIZACIONES

¡GRANDES FACILIDADES!

INFORMACION Y VENTA:

**UB** URBANIZADORA BEJAR, S. A.

Calle Serrano, 87 (de 9 a 5; sábados, sólo mañanas).  
Teléfono 225 93 84, MADRID, y en obras, incluso sábados tardes y festivos

YA SE PERFORO LA MITAD

# TUNEL GUADARRAMA-BIS

- ◆ Se usará en dirección única Madrid-La Coruña
- ◆ Sólo tendrá una pendiente del 0,9 por 100 y cada kilómetro de perforación cuesta trescientos millones de pesetas

PARA las Navidades de 1972, el automovilista que marche hacia La Coruña disfrutará de 29 kilómetros más de autopista: desde Villalba, donde acaba el tramo actual, hasta El Calloco; pasará por un nuevo túnel de dirección única, de casi tres kilómetros y medio de longitud, cruzando bajo el que ya existe, el cual quedará solamente para los coches que se dirigen a Madrid. Asimismo, pasará sobre cuatro viaductos, atravesará un cruce especial de calzadas y dejará tras sí nada menos que nueve puentes.

## Túnel bis

Ayer han visitado las obras el director general de Carreteras, don Pedro de Arellano; el secretario general técnico del Ministerio de Obras Públicas, don Andrés Reguera; el delegado del Gobierno en Autopistas, don Rafael Aparici; el presidente de Iberpistas, don Juan Fausto Blasco Oller, y representantes de la Confederación Española de Cajas de Ahorro.

La atención se centró sobre el nuevo túnel, Guadarrama bis, podríamos llamarle. Con las últimas explosiones se ha perforado la mitad: 750 metros por la cara Norte y 850 por la cara Sur (tiene 3.385 metros en total). Cuando se haga otro tanto obreros de una y otra parte podrán darse

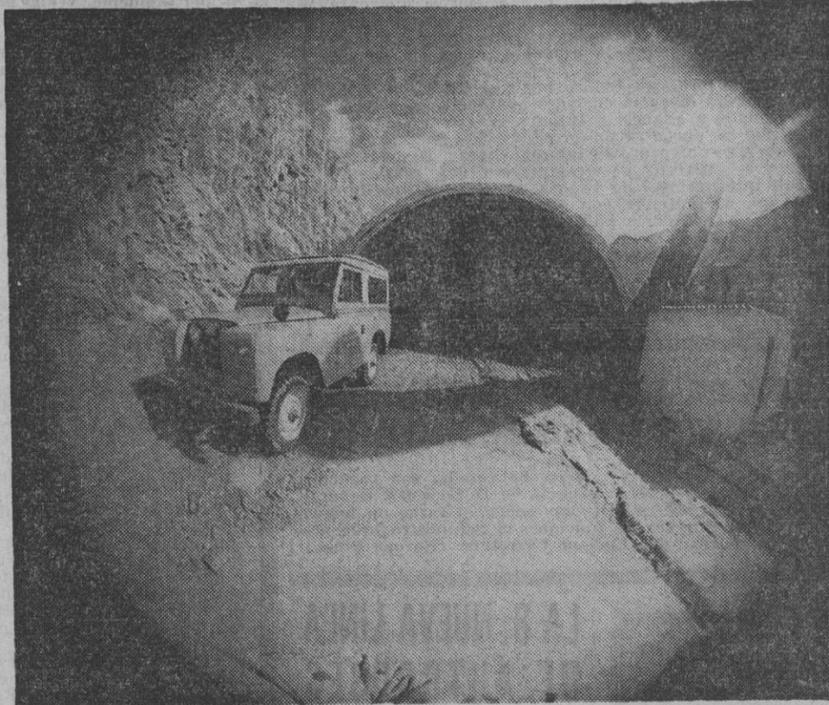
el clásico abrazo para la Prensa.

Algunos datos sobre el túnel Guadarrama bis: pendiente del 0,9 (el que actualmente está en servicio tiene una pendiente del 3,5 por 100); calzada, con un tercer carril, con vía lenta de subida; dirección única, hacia Villacastín, como ya decíamos antes. La embocadura Norte estará muy próxima a la del túnel actual; la embocadura Sur, en cambio, estará 40 metros más alta que la de aquél. En la salida Norte de los túneles ambas calzadas vuelven a juntarse en una sola plataforma. La anchura del nuevo túnel será de 11,6 metros, con una altura libre de 4,50. Ventilación transversal, sistema de alarma que podrá cerrar el túnel en caso de superarse los límites de óxido de carbono u opacidad; lámparas fluorescentes, cabinas telefónicas, extintores manuales, cámaras de televisión en circuito cerrado, etcétera. Su coste se elevará a 1.500 millones de pesetas (el actual costó 600).

«Las obras de perforación del nuevo túnel se llevan —afirmó un ingeniero de la obra— al mayor ritmo posible. Cada día se avanzan seis metros, lo que conducirá a la terminación de estas obras para finales de año.»

La construcción de un kilómetro de túnel viene a costar unos trescientos millones de pesetas.

El número de trabajado-



res que interviene en la construcción del túnel y la autopista llega a mil en verano y a seiscientos en invierno.

## Dos años de trabajos

Se van a cumplir dos años de trabajos en la autopista Villalba-Villacastín. Los 44,7 kilómetros de la misma entrarán en servicio en diciembre de 1975, en régimen de peaje. El coste de la obra asciende a 4.200 millones de

pesetas. Se tiene prevista una ampliación hasta Adanero que completará casi setenta kilómetros de autopista en excelentes condiciones de seguridad para diciembre de 1980. Llevará tres enlaces: Valle de los Caídos, San Rafael y Villacastín. Se desmontarán siete millones y medio de metros cúbicos de tierra. Se construirán, en total, cinco viaductos, una obra especial de cruce de calzadas y 15 puentes, además del mencionado túnel

bajo el Guadarrama. Sobre la propia autopista pasarán tres vías de comunicación. Mención aparte merece el viaducto de La Jarosa, que tendrá 365 metros de longitud y 35 metros de altura. En todas estas obras se trabaja a buen ritmo. Ayer lo comprobamos.

Antonio CASADO  
(Foto  
LLORENTE)

Para ver  
y oír BIEN



ULLOA  
OPTICO

Especialista en  
MICROLENTILLAS  
SEGURIZADO DE CRISTALES  
OPTICA AZUL  
CARMEN, 14 Y SUCURSALES

## LA FLOR DE AZAHAR

BODAS, BAUTIZOS  
LA FLOR DE AZAHAR  
BANQUETES, FIESTAS  
Salones de la buena suerte  
Presupuesto gratis  
LA FLOR DE AZAHAR  
Alcalá, 141

RECIBEN INAUGURADO



Hotel Residencia  
REY ALFONSO I



EL MAS CENTRICO  
DE ZARAGOZA  
117 habitaciones

Casa, 17-19 - Tel.  
ZARAGOZA

## Resultados de la encuesta de IBERVIAL

# Este es el "piso ideal de los años 70"

Zona:	Prolongación Generalísimo-Mirasierra-Peñagrande y Dehesa de la Villa.
Instalaciones complementarias:	Zonas verdes, zona polideportiva y colegios.
Establecimientos más necesarios:	Galería alimentación, farmacia, clínica.
Servicios del edificio:	Garaje, portería, ascensor, trastero.
Instalaciones:	Calefacción y agua caliente centrales.
Calidades de terminación:	Pavimento de parquet en estar y dormitorios. Pavimento de terrazo en cocina y servicios. Carpintería exterior metálica.
Número de dormitorios:	3 - 4
Tamaño de habitación:	La de mayor superficie (1)
Cuartos de baño:	Uno y aseo.
Terminación cocina y baño:	Alicatado con azulejo blanco en cocina y decorado en baño.
Condiciones de pago:	Menor entrega inicial, mensualidades más altas.
Período aplazamiento:	5 - 10 años.

Tabuladas en ordenador electrónico las contestaciones a la encuesta publicada en la Prensa de Madrid, un importante porcentaje de personas sitúa en estas características su "piso ideal". Sobre estas bases, IBERVIAL tratará de hacerlos realidad. Otro porcentaje interesante se define de manera diferente y más adelante atenderemos también a éstos.

(1)

En la alternativa planteada de dos viviendas con idéntico número de habitaciones, pero una de ellas con un 20% más de superficie y, por tanto, un 20% más cara, el resultado fue el indicado.

**IBERVIAL** INVESTIGACION  
Centro de Estudios Inmobiliarios



## MADRINA DE LA ESCUELA SOCIAL

En el curso de un simpático cóctel fué presentada anoche en la Escuela Social de Madrid la madrina fin de carrera de la XLII promoción y del paso del ecuador de la siguiente de dicho centro, señorita María Asunción de la Fuente Asprón, hija del ministro de Trabajo. En el mismo acto fueron proclamadas damas de honor la señora de Canales y la señorita Paloma Gómez, ambas alumnas de la escuela, y participaron en la fiesta el director, don Marcelo Catalá, los profesores y buena parte de esos 1.300 alumnos que el centro tiene en la capital de España.

## "LUGARES DE LA MANCHA"

El director general de Promoción del Turismo, don Esteban Bassols, y el presidente de la Comunidad Turística de la Mancha, convocaron una rueda de Prensa en el Club Internacional de Prensa para dar a conocer a los informadores nacionales y extranjeros la próxima inauguración de la muestra Lugares de la Mancha, que abrirá sus puertas el próximo día 7 del corriente mes en el Palacio Nacional de Congresos y Exposiciones del Ministerio de Información y Turismo, con la que dará comienzo una serie de actividades poéticas, cinematográficas, pictóricas, etc., destinadas a promocionar esta amplia zona de la geografía española, escenario de las aventuras quijotescas.

Tras la clausura, que tendrá lugar el día 22, la exposición recorrerá diversas ciudades españolas, para pasar posteriormente a Francia e Italia.

Asimismo se encuentran presentes los gobernadores civiles de las cuatro provincias manchegas. Después de unas breves palabras de presentación del presidente del Club Internacional de Prensa, el señor Bassols hizo constar que se pretende, con esta exposición de la Comunidad Turística de la Mancha, fomentar y dar a conocer todas las posibilidades turísticas de esta rica región, en sus diversos aspectos: gastronómicos, artesanos, folklóricos, etc.

Irma DEGLANE

## CESA EL DIRECTOR GENERAL DE LA SOCIEDAD DE AUTORES

Don Jesús María Arozamena ha cesado, con carácter definitivo, como director general de la Sociedad General de Autores Españoles. Mientras ocupa el cargo un nuevo director, ha asumido sus funciones el administrador general de la sociedad don Enrique Carretero. (Europa Press.)

## LA 8, NUEVA LINEA DE AUTOBUSES

Hoy jueves se inaugura la línea de autobuses número 8, Delicias-Barrio de Doña Carlota, que unirá la zona de Delicias con Vallecas, hasta ahora sin comunicación directa.

El itinerario y cabeceras de esta nueva línea de la E.M.T. serán los siguientes:

1.ª Cabecera Ferrocarril - Delicias, continuando por Ramirez Prado-Méndez Alvaro-Hoyuelo-avenida Ciudad de Barcelona-Peña Prieta, estableciendo la cabecera en las proximidades del mercado de Doña Carlota. El regreso lo efectuará por el mismo itinerario, continuando por la calle Ancora-Palos de Moguer-Batalla del Salado.

## Un artículo de Santiago Lorén

### «LA FRIGIDEZ EN LA MUJER»

Se acaba de poner a la venta el número de «Cosmópolis» correspondiente al mes de marzo. La revista trae en este número un sensacional trabajo del doctor Santiago Lorén, conocido escritor, periodista de PUEBLO y ginecólogo, sobre un tema de gran im-

portancia: «La frigidez en la mujer». Más del sesenta por ciento de las mujeres españolas padecen alguna forma de frigidez, que no siempre les es imputable, sino que con frecuencia es producida por la torpeza e ignorancia del hombre.

CUPON PRO CIEGOS Número premiado ayer: 650



# NO VENDEMOS

EN DEHESA DE CAMPOAMOR  
PARAISO VERDE DE LA COSTA BLANCA.



A...



PERO SI A...



CONSTRUIMOS Y VENDEMOS CHALETS DE

- 2 habitaciones + servicios → a 525.000 pts., sobre parcelas de 160 220 m<sup>2</sup>
- 3 habitaciones + servicios → a 793.000 pts., sobre parcelas de 700 m<sup>2</sup>
- 4 habitaciones + servicios → a 862.000 pts., sobre parcelas de 700 m<sup>2</sup>
- 5 habitaciones + servicios → a 989.000 pts., sobre parcelas de 700 m<sup>2</sup>

Disponemos para la venta 200 parcelas de 700 m<sup>2</sup> y concedemos para el pago de nuestra oferta GRANDES FACILIDADES

EN DEHESA DE CAMPOAMOR SE VIVE MEJOR  
OFICINAS 30 - 31 y 232

Solicitud de información a VILLAS DE CAMPOAMOR, S. A. - VICASA - DEHESA DE CAMPOAMOR (ALICANTE)

Nombre \_\_\_\_\_  
Apellidos \_\_\_\_\_  
Prof. \_\_\_\_\_ Calle \_\_\_\_\_  
Ciudad \_\_\_\_\_

PUEBLO STUDIO

## Doctor Fourquet, 5 y 7 REPLICAN LOS INQUILINOS

El pasado 21 de febrero, nuestro redactor César de Navascués publicó un comentario sobre los desahucios de la calle del Doctor Fourquet, basando su información en las denuncias de los afectados. Este comentario provocó una carta del abogado don José María Villar y Romero, que representa a la propiedad del inmueble, y que publicamos íntegramente el pasado día 26 de febrero. Ahora, otro abogado, don José Antonio Vico Caballero, en representación de varios de los afectados, es quien nos escribe. Igualmente publicamos íntegra su carta. En este caso, nuestro redactor César de Navascués se ha limitado a sacar a la luz un tema que está claro que es polémico. Ahora son los propios afectados los que exponen sus puntos de vista en la polémica.

En el número correspondiente al 26 de febrero del corriente año leo en la página 13 la réplica firmada por mi ilustre compañero y admirado maestro don José María Villar y Romero a la crónica de don César de Navascués titulada «Doctor Fourquet, 5 y 7. ¿Desahucios sin indemnización?», que fué insertada el día 21 del mismo mes.

Como abogado y representante legal de don Pedro Martínez Romero, don Adalberto López García y don José Pérez López, arrendatarios de locales de negocio en la referida finca, me veo obligado a solicitar de su paciencia, y al amparo de la vigente legislación de Prensa, la inserción de esta carta, a fin de puntualizar ciertos extremos de las afirmaciones del señor Villar, que lesionan los intereses de mis representados.

1.ª Ciertamente el contenido de los apartados 1 y 2 del escrito del señor Villar y Romero, el viejo caserón del siglo XVIII, en lamentable estado pese a las varias multas impuestas al propietario por el Excelentísimo Ayuntamiento de Madrid por abandono y falta de conservación, ha sido incluido en el Registro de Solares y se convertirá en un espléndido solar edificable.

2.ª Se dice en el apartado 3 que no es exacto que la indemnización haya de regularse de acuerdo con la legislación de Expropiación Forzosa. No puedo estar conforme con tal afirmación mientras esté en vigor el artículo 20 del Reglamento de Edificación Forzosa de 5 de marzo de 1964, el cual establece que en el expediente de inclusión de una finca en el Registro se determinará la valoración de las edificaciones y demás elementos y derechos (entre ellos el de arrendamiento, como es lógico) sobre el inmueble y a tal fin se aplicarán los preceptos de la legislación de Expropiación Forzosa.

Así lo entendió la Gerencia Municipal de Urbanismo en su decreto de 4 de abril de 1968 (del que acompaño xerocopia), notificado a mis representados, cuando dice que al no haberse llegado a un mutuo acuerdo en la cuantía de la indemnización, el procedimiento a seguir para la determinación del justiprecio en esta materia será aplicando los preceptos de la legislación de Expropiación Forzosa, por lo que, acudiendo a esta legislación, el artículo 44 de la ley expresa que en los casos de expropiación de fincas arrendadas, la administración o entidad expropiante hará efectiva al arrendatario, previa fijación por el Jurado Provincial de Expropiación, la indemnización que corresponda, aplicándose para determinar su cuantía las normas de la ley de Arrendamientos Urbanos.

Por tanto, no hay ninguna confusión respecto a la determinación de la indemnización y el procedimiento para el desahucio o lanzamiento, que, efectivamente, ha de realizarse conforme al artículo 54 del Reglamento de Expropiación Forzosa, para lo cual es imprescindible haber previamente cumplido lo dispuesto en el artículo 52 del mismo Reglamento, según el cual «la ocupación administrativa sólo podrá realizarse cuando los titulares de los derechos hayan percibido la indemnización que pudiera corresponderles».

Luego hasta ahora es rigurosamente cierta aquella interrogante de «¿Desahucios sin indemnización?».

3.ª Discrepamos del apartado 4 del escrito que se replica, porque el alegado artículo 81-4 de la ley de Arrendamientos Urbanos se refiere al supuesto de que el arrendatario tenga derecho a instalarse en el nuevo inmueble que se edifique, pudiendo optar entre el retorno o la indemnización. En Doctor Fourquet, 5, no hay ningún derecho de retorno

por imperativo del artículo 149 de la ley del Suelo.

Por tanto, si con un derecho de opción el artículo 81-5, apartado b), concede al arrendatario una indemnización del 50 por 100 de lo que normalmente se abone en locales similares de la misma zona, es lógico, justo y equitativo que cuando no hay opción al retorno la indemnización sea del 100 por 100, ya que el propietario tiene la seguridad de poder vender o arrendar libremente los locales que se edifican sin ningún compromiso con los antiguos ocupantes.

Por consiguiente, y conforme el artículo 114-9 de la referida ley, ha de calcularse la indemnización de acuerdo con el artículo 73.3, teniendo en cuenta «el precio medio en traspaso de locales destinados al mismo negocio del arrendatario y sitos en la zona comercial en que éste se hallare, como también la existencia o inexistencia en la expresada zona de locales desahuciados y adecuados al referido negocio, además de cuantas circunstancias considere (el Jurado) oportunas».

Justamente lo que hicieron mis representados a requerimiento de la Gerencia.

Por cierto que el artículo 114-9, que también se cita por el señor Villar y Romero, exige la previa indemnización a los inquilinos o arrendatarios para poder proceder al lanzamiento por la vía administrativa. Luego sigue teniendo razón el señor Navascués, ya que se pretende lanzar sin indemnizar.

¡Ah! Aunque no nos afecta, nada se seis mensualidades de indemnización a los inquilinos de viviendas. Como mínimo diez anualidades.

4.ª Se dice que ninguno de los inquilinos tenía en vigor el plazo o prórroga contractual. Tiene forzosa-mente que ser un disculpable lapsus, ya que el artículo 57 de la ley de Arrendamientos Urbanos establece la prórroga obligatoria del contrato para el arrendador.

En la comparecencia efectuada en la Gerencia Municipal de Urbanismo el 25 de marzo de 1968 se ofreció a cada uno de mis mandantes la cantidad de 25.000 pesetas, rechazada porque con esa cifra no tenían bastante ni para desmontar las máquinas y herramientas. No digamos para pagar a los obreros, en paro forzoso.

Teniendo en cuenta que la finca tenía 23 ocupantes, entre inquilinos y arrendatarios, la cifra global de 460.000 pesetas que se dice fué ofrecida supone 20.000 pesetas para cada uno. ¿Dónde está la generosidad? 5.ª Se ignora la robustez de la economía del propietario del inmueble. Si se puede afirmar que ninguno de mis representados, que son precisamente los de las indemnizaciones «exorbitantes», tienen, como el señor Junquera, un solar como el de Doctor Fourquet 5 y 7, de un valor superior a los veinte millones de pesetas.

Resultaría graciosa (si no fuera trágica la situación) esa afirmación de que «se trata de industrias indebidamente instaladas en los pisos-vivienda de un inmueble no comercial y en condiciones lamentables para los trabajadores en ellas empleados».

¿Se ocupó el propietario de conservar el inmueble, como era su obligación? ¿No fué requerido para ello por el Excelentísimo Ayuntamiento y multado por no hacerlo? Luego, ¿quién tiene la culpa de que los obreros trabajen en condiciones lamentables?

En cuanto a los «pisos-vivienda en inmueble no comercial», me limito a remitirle xerocopias de dos de los contratos de arrendamiento suscritos con la propiedad: en los que claramente se lee «Local para industria». Sin comentarios.

Pero mis mandantes no solicitan nada que no sea justo. Búsquelos el propieta-

rio un local semejante e idóneo para sus respectivas industrias, con rentas similares y pague el traspaso. Proceda a desmontar la maquinaria y enseres, montándola en los nuevos locales a su costa. Pague los salarios de los trabajadores durante el forzoso período de inactividad. Tramite, consiga y pague las licencias municipales, de Industria, etc. Convenza a la clientela que acuda a los nuevos locales, cambie teléfonos, material de escritorio, etc. Pague los restantes perjuicios que en todo traslado se ocasionan.

Efectuado esto, mis representados no reclaman nada al propietario; se trasladarán a sus nuevos locales y le felicitarán efusivamente si lo consigue dentro de las cifras «exorbitantes» solicitadas.

6.ª Lo que se afirma en el apartado 7 ya no puede ser un lapsus. La Gerencia Municipal de Urbanismo, en el ya citado decreto de 4 de abril de 1968, se sometió a la legislación de Expropiación Forzosa y en consecuencia requirió literalmente «a tenor de lo dispuesto en el artículo 29 de la citada ley de Expropiación Forzosa debe requerirse a los arrendatarios para que en el plazo de veinte días, a contar desde el siguiente al de la notificación, presente Hoja de Aprecio, en la que se concrete el valor en que estima su derecho arrendatario, pudiendo aducir cuantas alegaciones estime pertinentes».

La ley de Expropiación Forzosa no termina en el artículo 29. Casualmente, el siguiente, el artículo 30, ordena que la administración expropiante habrá de aceptar o rechazar la valoración de los propietarios (en este caso arrendatarios) en igual plazo de veinte días. Es obvio que la Gerencia tenía y tiene la obligación de contestar a las pretensiones exorbitantes o no, calificación que corresponde al Jurado Provincial de Expropiación.

Al no hacerlo ha incumplido la ley a la que se sometió, tanto por ser la adecuada como por propia voluntad. Ante su silencio, en 9 de mayo de 1969 (un año de retraso), mis representantes reclamaron en queja al amparo del artículo 77 de la ley de Procedimiento Administrativo por paralización de expediente, en su trámite de justiprecio.

La contestación fué el primer requerimiento de desalojo en plazo de dos meses, que fué recurrido en reposición siguiendo la misma suerte de silencio administrativo, por lo que recientemente se ha interpuesto recurso de alzada.

Y ahora, en 16 de febrero, nuevo requerimiento de desalojo en treinta días, con apercibimiento de que se realice con la ayuda de la Fuerza Pública.

¿Sigue o no sigue en vigor la triste realidad de un anunciado lanzamiento sin la previa indemnización, como es preceptivo? El artículo 147 de la ley de Régimen Local establece taxativamente: «Ningún inmueble podrá ser ocupado sin el previo pago o depósito de su valor».

Es incontestable que la Gerencia tenía obligación de aceptar o rechazar las Hojas de Aprecio, dando entrada en su caso al Jurado de Expropiación.

7.ª Si todas las normas citadas y otras que no cito, por no alargar más esta extensa carta, que exigen imperativamente el previo pago de la indemnización para proceder al lanzamiento administrativo constituyen «fácil sentimentalismo», hay que llegar a la conclusión de que los seriales radiofónicos han perdido unos magníficos guionistas en nuestros legisladores.

No es sentimentalismo, admirado compañero y maestro. Es la cruda realidad del incumplimiento por parte de la Gerencia Municipal de Urbanismo de un requisito esencial del expediente, como es el pago de las indemnizaciones. Es aquí y sólo aquí donde tienen entrada los Tribunales Civiles, conforme al artículo 125 de la ley de Expropiación Forzosa, precisamente porque el desalojo no es legal. Y ya se ha solicitado su protección.

Perdone, señor director, la extensión de este escrito, acepte mis disculpas. Le saluda atentamente,

José Antonio VICO

# MORATALAZ

**Nuevas viviendas del Tipo L-15 (en el polígono V)**

**2 magníficas torres de quince plantas, de  
cuidadísima terminación y gran confort**

**Superficie media construida: 133 m<sup>2</sup>**

- Salón de estar-comedor, cuatro dormitorios, cuarto de baño y cuarto de aseo con ducha, recibidor, cocina con oficio, terraza en cuarto de estar y terraza-tendedero
- Parquet en zona de estar, vestíbulo y pasillos
- Calefacción central por fuel-oil
- Instalación de gas, cocina, mueble metálico
- Agua caliente central
- Dos ascensores de subida y bajada
- Armarios empotrados
- Antena colectiva de TV
- Vivienda de portero

**PRECIO TOTAL: 942.970 PTAS.**

**DESGLOSE:**

- A la firma del contrato: 452.970 pesetas
- A pagar en 24 meses: 240.000 »
- A pagar en 10 años: 250.000 »

Viviendas de renta limitada Grupo I  
Promotor: Inmobiliaria Urbis, S. A.  
Expedientes: 3803 - H 63  
Calificación definitiva: 11-2-70  
Estas viviendas deberán dedicarse a domicilio legal del comprador

**Información y contratación:**

## Urbis S.A.

**Declarada Empresa Ejemplar el 18-7-61**

**INFORMACION Y CONTRATACION, EN LAS OFICINAS CENTRALES:  
Menéndez Pelayo, 71 - MADRID**

**Horario: de 9,30 a 1,30 y de 5 a 8 (laborables); de 11 a 1 y de 5 a 7 (festivos).**

**Y EN LA EXPOSICION DE VIVIENDAS EN EL BARRIO DE MORATALAZ**

**Abierta todos los días, incluso festivos, con excepción de los lunes. Rige el mismo horario que en la oficina central de ventas**

**NOTA: Para garantía de sus clientes, Inmobiliaria Urbis continúa comprometiéndose como en ocasiones anteriores, a asegurar que los señores compradores elegirán su vivienda por riguroso turno de presentación en las oficinas.**

Autricización n.º 215/28-2/70. D. P. M. V.

# ¿BUSCA USTED SU OTRA MITAD?

## AMOR PARA DOS HERMANAS

«Somos dos hermanas y quisiéramos que nos escribiesen caballeros que tengan más de cuarenta años, no importa sean solteros o viudos con hijos. Queremos que sean sinceros y que

residan en Madrid. María y Loli.» (M-488.)

## AMISTAD CON FINES MATRIMONIALES

«Desearía entablar amistad, con fines matrimoniales, con caballeros espiri-

tuales y cultos, con una profunda formación moral y religiosa. Si han tenido, o creído tener vocación religiosa, mucho mejor; creo que así podríamos compenetrarnos mejor. Su edad, entre los cuarenta y ocho a cincuenta y tres años, con el porvenir resuelto. María.» (M-489.)

## MATRIMONIO INMEDIATO Y FELIZ

«Señorita perteneciente a familia honorable, de agradable presencia, buena salud, muy bien situada económicamente y, sobre todo, con ideas claras del mundo en que vivimos, desearía mantener correspondencia con caballeros con fines exclusivamente matrimoniales, de cuarenta y cinco a cincuenta y cinco años, buen nivel cultural preferentemente con carrera universitaria, de conducta intachable y pre-

sencia aceptable. Mi gran anhelo es poder encontrar al hombre ideal y llegar a un matrimonio inmediato y feliz. L.» (M-490.)

## CON SOLTEROS O VIUDOS CULTOS

«Viuda sin hijos, distinguida, bien formada física y espiritualmente, con buena posición económica y social, de absoluta moralidad, con proyectos de próxima residencia en Madrid, desea mantener correspondencia con caballero soltero o viudo culto. Exijo idénticas condiciones a las que ofrezco. Mar.» (M-491.)



## SE NECESITA

### UN RECEPCIONISTA PARA EL TURNO DE NOCHE, HABLANDO FRANCES E INGLES

«Para un hotel de gran lujo de cuatro estrellas, se precisa un recepcionista de noche, edad comprendida entre los veinticinco y cincuenta años, con experiencia en la profesión, presencia personal. Los interesados deberán dirigirse al: 257-00-15, señor Arcas.» (1B-3-3-70.)

bien por teléfono o por escrito.» (B-3-3-70.)

### EMPLEADA DE HOGAR RESPONSABLE PARA CUIDAR A UNA NIÑA DE CORTA EDAD

«Desde hace bastante tiempo vengo observando la sección que dirige, la cual supone una gran ayuda tanto para aquellas personas que solicitan trabajo como para esas otras que, como yo, precisan de alguien responsable en quien se pueda confiar. Somos un matrimonio joven, ambos administrativos de distintas empresas, con una niña de tres meses, la cual, debido a que el sueldo mío es necesario, la tengo que dejar con sus abuelos. Hace mucho tiempo que necesitamos encontrar una chica de servir para todo el día, gozando de un trato familiar, pero que fuera formal y responsable, para cuidar a mi hija. Soliciten la dirección por teléfono a esta sección.» (4B-3-3-70.)

### MECANOGRAFA

«Se precisa una buena mecanógrafa, eficaz, rápida y con mucha experiencia, para oficina comercial; la edad, como máximo, hasta treinta años. Es para una sociedad limitada dedicada a la fabricación de accesorios para el automóvil. La jornada de trabajo sería de 8,30 a 13 h., y de 15 a 18,30 h. Las interesadas deberán solicitar la dirección a esta sección, bien por teléfono o escribiendo.» (2B-3-3-70.)

### MECANOGRAFA CON CONOCIMIENTOS DE INGLES

«Sociedad anónima solicita para jornada de tarde señorita de diecisiete a treinta y cinco años, que sepa mecanografía y a poder ser con conocimientos de inglés, para nuestro departamento comercial. Las interesadas pueden pedir la dirección a esta sección,

### TOQUIMECANOGRAFA CON IDIOMAS

«Se necesita taquimecanógrafa experta y competente, con dominio de idiomas, edad de veintidós a treinta años, jornada completa. El sueldo será bueno con arreglo a la preparación. Escribir enviando referencias al apartado 8.097 de Madrid.» (5B-3-3-70.)

Coordinador: J. R. FERRON  
Ilustraciones: A. BELLON

## Escriben los JOVENES \*

### DOS ESPAÑOLES, DESDE LUXEMBURGO

«Somos dos amigos españoles que trabajamos en Luxemburgo hace cinco años y quisiéramos tener correspondencia con chicas de diecisiete a veintitrés años, que sean simpáticas y formales; nosotros somos alegres y buenas personas,

estudiamos idiomas, trabajamos como mecánico-electricista y decorador Francisco Morales Gallego. Sana de Vianden, 35, Vianden (Luxemburgo).» (J-582.)

### UN MARINERO DE SAN FERNANDO

«Un marinero de San Fernando desea correspondencia con chicas de diecisiete a veintidós años, que sean simpáticas y de espíritu joven. Soy moreno, alto, tengo veintidós años, me gusta la música y los deportes y colecciono postales. Jesús.» (J-583.)

### PARA DOS SEVILLANAS

«Somos dos chicas sevillanas que hemos terminado ahora la carrera de farmacia, y nos gustaría que nos escribieran chicos de veintitrés a veintiocho años, a nivel universitario, y residan en Andalucía, preferiblemente Sevilla, para establecer amistad. María Dolores.» (J-584.)

### CUATRO AMIGAS «POP»

«Somos cuatro amigas de dieciocho a veinte años; deseamos tener correspondencia con chicos de veinte a veinticuatro años. Somos chicas divertidas, modernas y alegres; nos gusta la música «pop», toda clase de deportes y, sobre todo, los chicos guapos. Nos gustaría que algunos lectores nos escriban pensando en una buena amistad. María Angeles.» (J-585.)

### PARA GALLEGAS Y ASTURIANAS DE DIECIOCHO A VEINTITRES AÑOS

«Soy un chico de veintisiete años; desearía mantener correspondencia con una chica de dieciocho a veintitrés años, preferible que sea gallega o asturiana. Yo soy gallego, ruego a la chica que se decida que envíe fotografía. Pablo.» (J-586.)

### PARA CHICAS MUY SENSIBLES

«Soy un estudiante de preuniversitario de diecisiete años, rubio, ojos verdes, 1,68 metros de estatura, sentimental, amante de la música clásica y de la poesía, de ideología muy moderna. Me gustaría mantener relaciones amistosas con chicas muy sensibles, de mis mismos gustos, de 1,60 a 1,65 metros de estatura atractivas, de dieciséis años, que se encuentren solas interiormente aun cuando estén rodeadas de gente. Vicente.» (J-587.)

AMPLIAS - BRILLANTES - SELECTAS  
LAS SALAS DE LA JUVENTUD

Consulado

Victoria Lisboa  
Liceo Versalles  
Kursaal Ciudad Lineal

SIEMPRE 3 ORQUESTAS COLOSALES EN CADA CLUB

SABADO Y DOMINGO PROXIMOS en Club Lisboa LOS BRAVOS

### CARNET DE PUEBLO

### TELEVISORES

690 pesetas, directamente de fábrica

Sin entrada.  
Sin recargo.  
Sin fiador.

Regalamos antena, mesa y elevador

Servimos simple llamada

Prueba gratuita

Teléfono 256 79 20

### NO PIERDA EL TIEMPO NOSOTROS VENDEMOS MAS BARATO

relojes de señora, caballero y niño, a precios popularísimos. Tenemos un gran surtido de relojes de marca en acero, chapados y oro. Pulseras de pedida, alianzas, sortijas, pendientes y brazaletes en oro 18 quilates, con y sin brillantes. JOYERIA Y RELOJERIA ROXI PRIMA de la calle de Espoz y Mina, 1. Suministros especiales a industrias, laboratorios y comercios para venta y propaganda

Espoz y Mina, 1, planta 2.  
MADRID-12

### DESAPARECIDOS

Dos perritos negros, uno caniche y otro cruzado de caniche y pekinés, de un coche americano aparcado frente al restaurante El Bósforo, el pasado día 28, a las doce de la noche. Atienden por los nombres de «Fifi» y «Bubu». Vistos posteriormente por la calle Luna

Se gratificará con 10.000 ptas.  
Teléfono 279 65 60

### EXCURSIONES DE PRIMAVERA CIRCUITOS

FALLAS DE VALENCIA

4 días, desde . . . . .	2.255 Ptas.
<b>SEMANA SANTA</b>	
Benidorm, 4 días, desde . . . . .	2.370
Sevilla, 4 días, desde . . . . .	4.600
Andalucía, 8 días, desde . . . . .	6.160
Benicasim, 5 días, desde . . . . .	2.436
Gandia, 5 días, desde . . . . .	3.350
<b>FERIA DE SEVILLA</b>	
5 días, desde . . . . .	4.600
<b>VIAJES SPORT, S. A.</b>	
Grupo A - Título 121	
Avenida José Antonio, 70 MADRID	
Teléfs. 2412718 y 2475171	

### PISOS EN BLOQUES ABIERTOS

EXENTOS - LLAVE EN MANO

Otros, entrega en meses sucesivos

CIUDAD PARQUE ALUCHE

Calle Illescas, esquina a Camarena (a diez minutos estación Metro)

Parquet, ascensor subida y bajada, portal y escalera mármol, calor negro instalado, cocina y baño alicatados hasta el techo, etcétera

Urbanización ajardinada

PRECIO TOTAL: 550.000 pesetas. Facilidades hasta seis años

VEA NUESTRO PISO PILOTO. DESPUES, DECIDA

LOCALES COMERCIALES EN VENTA

FEDELOZ, S. A. - Paseo Rosales, 42 - Teléf. 2482335

Expediente M-1.360-6'. Renta limitada Grupo 1 Cal. del. 15 de julio de 1968. Viviendas para domicilio permanente Autorización núm 204

# TABACO: PELIGRA EL CULTIVO

■ Mientras, en 1969, invertimos 4.000 millones de pesetas en importaciones

**E**l tema del tabaco ha saltado al primer plano de la más candente actualidad, sin duda influido por la próxima expiración del contrato vigente entre el Estado, titular del Monopolio, y la compañía gestora del mismo, Tabacalera, S. A. Las páginas de periódicos y revistas han publicado extensas declaraciones sobre el tema, haciéndose eco, por un lado, de los indicios sobre la posible prórroga de dicho contrato, su viabilidad y sus inconvenientes y ventajas, y de otro, aireando la difícil y crítica situación en que, por imperativo de las cláusulas por las que se rige el negocio tabaquero en España, están colocados una considerable masa de agricultores dedicados en nuestro país al cultivo del tabaco.

## ESTUDIO RAZONADO

El Subgrupo Nacional de Productores de Tabaco Peninsular, encuadrado en el Sindicato Nacional de Frutos y Productos Hortícolas, reflejando el unánime sentir de sus agrupados, que contemplan con alarma e inquietud la insostenible crisis por la que atraviesa este cultivo, amenazado gravemente de desaparición si no se urgen remedios para conjurar tal peligro, encargó a un grupo de calificados expertos un «estudio comparado de la estructura productiva y comercialización del tabaco en España y en el mundo, con especial análisis del sector en la Comunidad Económica Europea», cuya redacción ya ha sido finalizada y cuyas conclusiones, objetivas y prudentemente ponderadas, han sido examinadas por la Junta de dicho subgrupo.

Con el mencionado estudio —que ha merecido su plena aprobación—, el subgrupo pretende arrojar luz, clarificar un sector hasta ahora poco transparente, posibilitando al mismo tiempo unas vías de colaboración leal y sincera con el Gobierno para que éste, llegado el momento oportuno, pueda dar con una solución acertada y justa al actual estado de cosas en torno a la explotación del Monopolio de Tabacos, que, sin perjudicar los intereses legítimos del Estado, tampoco lesione los de la extensa parcela de los cultivadores, beneficiando de paso los del público consumidor.

Del análisis de este estudio y sus conclusiones, que movilizó en el seno de la Junta del subgrupo un debate repleto de viveza e interés, se deducen muy positivas consecuencias sobre aspectos muy concretos y determinados del problema, cuya difusión resulta en extremo conveniente, sobre todo para la toma de posiciones y afianzamiento de criterios. He aquí algunas de ellas:

## PRODUCCION: CANTIDAD Y CALIDAD

Resulta incuestionable, y así lo afirma sin vacilaciones el estudio de referencia, que «dados la naturaleza de los suelos, el clima y la calidad de aguas en determinadas regiones de España pueden producirse la mayor parte de las variedades y tipos de tabaco que demanda el mercado interior y parte del internacional». Añadiéndose que «también podrían ser cultivados en ciertas zonas de secano del país, tabacos de tipo oriental (semejantes a los griegos, turcos o búlgaros) y, en la zona húmeda del Norte, tabacos caperos de excelente calidad para cigarrillos».

Esta posibilidad, ignorada o marginada por la política tabaquera, contrasta con la situación actual, ya denunciada, de estancamiento y depresión del cultivo por causas que, si no se corrigen, pueden motivar incluso su desaparición.

## UNA PARADOJA: LAS IMPORTACIONES

Contrastando con esta afirmación sobre las incalculables posibilidades del cultivo del tabaco en España, de las que, por lo visto, no se ha podido o querido tomar aún conciencia, estando como están sólidamente confirmadas, se produce la enorme paradoja —sigue señalando el estudio aludido— de que «aumentan regularmente las importaciones de tabaco, tanto en rama como elaborados, obligando al país a un gasto en divisas de 4.000 millones de pesetas en 1969, lo que hace de España el sexto país importador de tabaco en el mundo y el primero en cuanto a ritmo de crecimiento de dichas importaciones».

## DAÑOS A LA PRODUCCION NACIONAL

Esta política de importaciones daña gravemente a la producción nacional de tabaco con la fijación al cultivo de unos precios tan escasamente remuneradores que merman las posibilidades de remediar la insuficiencia actual en los medios de producción, mecanización y modernización del cultivo. A lo que hay que añadir —y no es menos grave— el claro perjuicio que se ocasiona a la economía del país, en su conjunto, con la salida de un considerable montante de divisas que —y esto es lo más lamentable— sería sencillo evitar, con una decidida y necesaria política de fomento y protección al cultivo nacional.

## UN CULTIVO NO RENTABLE

Señala más adelante el estudio que el bajísimo nivel de precios actuales

constituye un obstáculo insalvable para poder practicar —como sería deseable— una política de calidades en el tabaco. Se acusa a nuestra producción de deficiencias, pero estos defectos —se insiste— son debidos a una política tabaquera mal orientada.

## LOS CULTIVADORES DENUNCIAN

- Crisis insostenible
- Sin rentabilidad no hay calidad
- Poca atención de Tabacalera
- Repercusiones sociales

## AFIRMAN

- Podemos producir todas las variedades
- No es el tabaco lo que más renta al Tesoro

## Y PIDEN

- Que las Cortes estudien el nuevo estatuto tabaquero
- Representación en los organismos del tabaco

constituye un obstáculo insalvable para poder practicar —como sería deseable— una política de calidades en el tabaco.

Se acusa a nuestra producción de deficiencias, pero estos defectos —se insiste— son debidos a una política tabaquera mal orientada.

La total falta de rentabilidad del cultivo del tabaco dificulta sobremanera la consecución de las calidades a que se puede llegar. Pero es que hay más. Mientras que se argumenta que el cultivador no produce calidades óptimas, «el Monopolio consumidor jamás ha mostrado preocupación por vigilar el cultivo ni investigado los problemas que se presentan a los cultivadores para la obtención de una mejor calidad, a pesar de que se ingresa a la sociedad gestora del Monopolio (Tabacalera) el uno por ciento de las liquidaciones de tabaco a los cultivadores en concepto de tasa de vigilancia de las plantaciones, de acuerdo con lo que determina el artículo sexto del decreto de 17 de marzo de 1960».

Ha llegado la situación a tal extremo que —se afirma en el estudio de referencia— «si no se le pone remedio, la degradación de las calidades del tabaco producido en España irá en aumento, como ha sucedido en la zona húmeda del norte del país respecto a los tabacos caperos, de calidad excepcional, que, por no pagarlos a los precios que realmente valían, han sufrido un proceso degenerativo que terminará con su desaparición».

Decididamente, en las actuales cir-

## PREOCUPACION POR LOS PROBLEMAS DE PRODUCCION Y COMERCIALIZACION

bajo de Europa. Sobran los comentarios.

## ES POSIBLE EXPORTAR

Lo curioso, lo que posiblemente mucha gente ignora, es que si se atendiera, protegiera y estimulara como es debido el cultivo de tabaco en España, no sólo se cortaría la sangría de las importaciones —razón, por sí sola, de peso bastante para ello—, sino que podría

que podría ser objeto de concesión independiente por ser ajena al sector del tabaco, y de la recaudación de impuestos sobre la venta, que siempre serían ingresos obtenidos con independencia del régimen concesional.

## CARA AL MERCADO COMUN

Dada la actual política oficial de aproximación de las estructuras de España y el Mercado Común Europeo, el estudio realizado se ocupa con detalle de esta interesante faceta cara al futuro y, en base a las circunstancias que concurren en el área tabaquera, llega a la conclusión de que es necesario modificar, sustancialmente, la actual regulación española del tabaco.

Resulta interesante destacar que los monopolios de tabacos existentes en la Comunidad (Francia e Italia) tienen que ir cediendo progresivamente sus derechos exclusivos hasta desaparecer como tales en 1980.

## LAS CORTES Y EL MONOPOLIO

Con referencia a la finalización próxima —31 del mes actual— del vigente contrato con Tabacalera, S. A., el estudio señala, como una de sus conclusiones básicas, que debe ser con rango de ley como se lleve a cabo la formalización del nuevo contrato con dicha entidad como gestora del Monopolio, pero introduciendo en el mismo importantes modificaciones.

Todo ello sin perjuicio de que se prorrogue por un plazo la situación actual al solo efecto de disponer del tiempo necesario para estudiar y aprobar en las Cortes la citada ley.

## MODIFICACIONES EN EL CONTRATO

Los cultivadores españoles de tabaco, a través del subgrupo sindical en que se encuadran, estiman imprescindible la introducción de importantes y sustanciales modificaciones al actual contrato del Monopolio con Tabacalera, S. A.

Entre ellas, que la representación del Gobierno en el Consejo y comisiones de la compañía sea proporcional a su capital social, y otra, muy fundamental, que se refiera a la presencia, a todos los niveles y con voz y voto, de una auténtica representación de los cultivadores, a semejanza de lo que sucede en los países del Mercado Común, especialmente en el monopolio francés, donde la intervención de los cultivadores es efectiva y responde a la importancia de este estamento. Con ello se ganaría en calidades y se beneficiaría la economía nacional.

## PROYECCION SOCIAL

Los productores de tabaco subrayan, finalmente, otro aspecto de sumo interés en el cultivo del tabaco: su rentabilidad social. Anualmente el sector viene empleando a unos 100.000 trabajadores, a los que proporciona unos cuatro millones de jornales, que se traducen en unos 500 millones de pesetas.

La desaparición del cultivo del tabaco —y de ello lleva camino si no se arbitran remedios urgentes— supondría el planteamiento de un agudo problema social, ya que a la mano de obra antes citada habría que añadir la que se ocupa en los centros de fermentación, que vienen proporcionando otros 250.000 jornales al año. Se trata de una proyección social que conviene tener muy presente a la hora de planificar una futura política tabaquera en España.

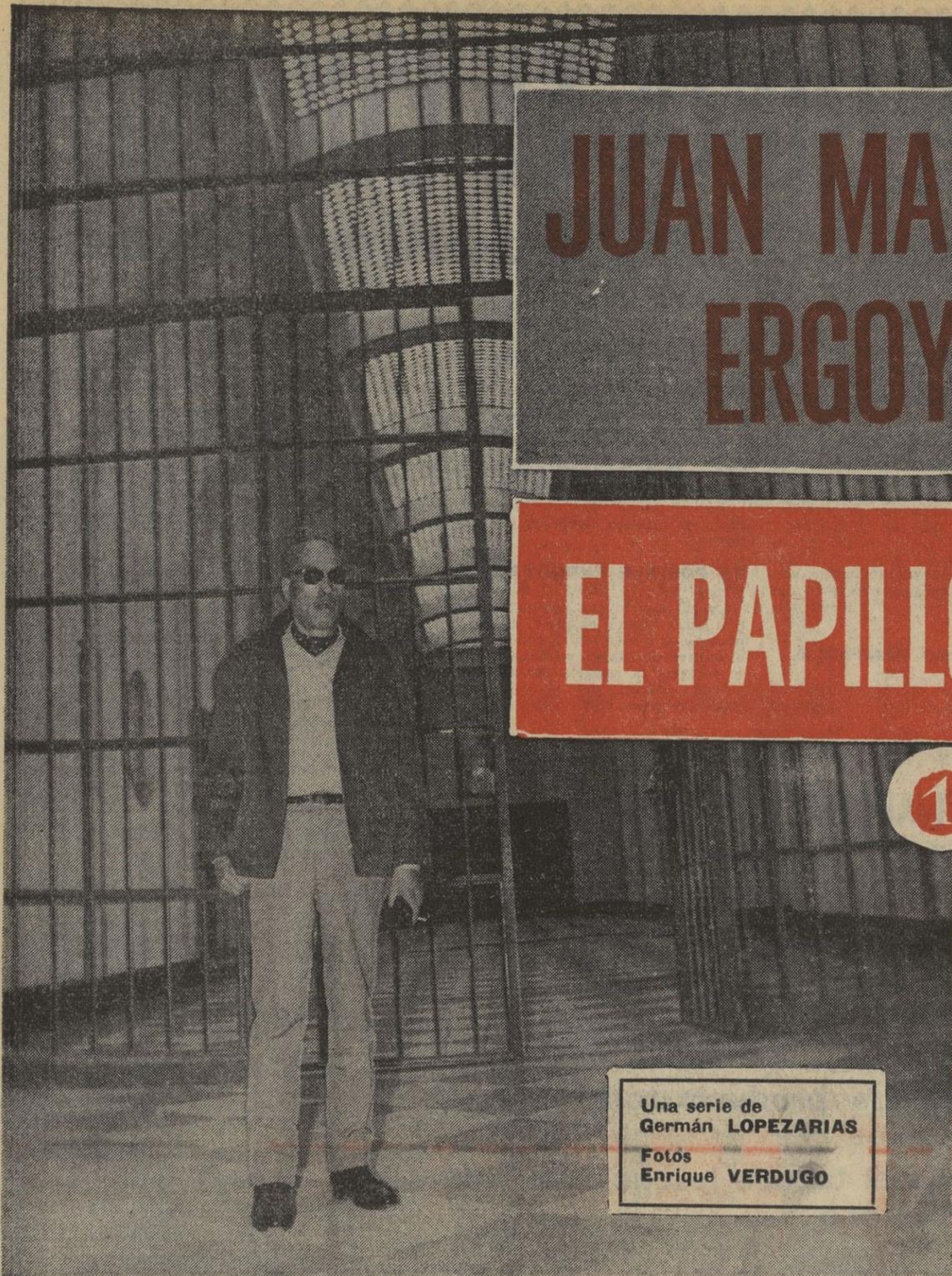
Política por la que los cultivadores se pronuncian y reclaman como urgente, significando que la suya no es una postura antimonopolística, pero que, eso sí, propugna un necesario y conveniente cambio de estructuras para que resulte, en definitiva, tan beneficiosa para los cultivadores como para los consumidores y, en resumen, para la economía del país.

## SUBGRUPO DE CULTIVADORES DE TABACO PENINSULAR

# JUAN MANUEL ERGOYENA,



## EL PAPILLON ESPAÑOL



Una serie de Germán LOPEZARIAS  
Fotos Enrique VERDUGO

### HA ESCRITO TRES NOVELAS EN VEINTE MESES DE CARCEL

**N**O sé si estoy frente a un truhán o frente a un desafortunado, sentado junto a un picaro o junto a un tímido, hablando con un hombre sincero o con un comediante. Su historia delictiva es larga y antigua. A través de la conversación, unas veces da a entender que ha querido rehacer su vida en varias ocasiones, y otras, que está orgulloso de su actitud frente a la sociedad. Desde hace veinte meses es el recluso de la celda número 53 de la séptima galería del centro penitenciario de detención para hombres de Madrid (Carabanchel). Alto, fuerte, lleva el pelo corto. Hay un brillo de acero en su mirada, se explica con claridad, es un buen narrador y tiene una excelente memoria para referir los hechos de su vida o para describir los argumentos de sus tres novelas. Habla francés, entiende inglés, ha viajado por Europa y desde hace treinta años es carne de presidio por unas

cosas o por otras. Inquilino de diversas cárceles españolas, conoce también la Santé de París. Su vida es un remolino nada recomendable, en el que se cru-

### CON "4 DE DICIEMBRE" SE PRESENTO AL NADAL

zan actitudes antagónicas. —Espero un milagro —dice— que permita rehacerme, pero soy un hombre frustrado...

#### ● Una tarde...

En el mes de junio de 1968, Juan Manuel Ergo-

yena estaba atravesando una fuerte crisis depresiva. Las puertas de la libertad se habían cerrado de nuevo tras él. Otra vez era el ocupante de una celda numerada. Otra vez había incurrido en los mismos delitos que en otras ocasiones le llevaron a la cárcel: falsificación, uso indebido de uniforme.

—Era demasiado fuerte encontrarse de nuevo con el mismo panorama y me sentía muy deprimido. Esa tarde, no sé por qué, me vino a la memoria algo que me contó en Alcalá de Henares otro recluso, cuando me encarcelaron en 1960... Era la historia de dos vidas frustradas por distintas circunstancias, la de un hombre y la de una mujer...

Pidió papel para escribir. Se lo dieron. (Hoy las cárceles no tienen nada que ver con el viejo concepto que tenemos de prisión. Hoy, en las cárceles, aunque depriman, porque se respira en el aire la falta de libertad, existe humani-

dad en el trato, y junto a la vigilancia inevitable hay una condescendencia cari-



ñosa en la relación entre guardianes y presos. Me atrevería a decir que hoy el hombre es más lobo para el hombre en la vida al aire libre que en la vida enrejada.)

—No sé por qué, me en-

traron deseos de escribir —sigue Ergoyena—. Sentí necesidad de ir volcando sobre el papel la historia de las dos frustraciones... Esa noche, cuando me cansé, al acostarme, me sentí como liberado de algo... Sin darme cuenta había encontrado una válvula de escape para mi angustia...

#### ● Las novelas

Así nació «4 de diciembre». En una tarde de junio cuando su autor no podía soportar el peso de los acontecimientos. Sin darse cuenta, el ocupante de la celda 53 había recobrado una parte de su libertad al apresar en unas cuartillas sus pensamientos.

—Al día siguiente —continúa Ergoyena— me puse con verdadero afán a escribir. La verdad es que no había probado nunca a hacerlo y sin embargo, yo notaba que me salía con una gran facilidad. Y, claro, desde entonces no he dejado ni una sola vez de hacerlo; por lo menos tres o cuatro horas diarias de-  
dico...

El resultado de veinte meses escribiendo a diario son tres novelas. Una, «4 de diciembre». Otra, «Teresa». La última aún la sigue repasando. Se titula «Yo no ocupé mi puesto».

go, el mero hecho de haber participado le sirvió de estímulo al escritor.

—Dicen que mi estilo es muy parecido al de Cecil Saint-Laurent. Yo no sé, claro. Lo que sí sé es que soy realista, que no hago concesiones, que presento las situaciones con toda su violencia. En «4 de diciembre» el protagonista es un recluso y, aunque hay parte biográfica, realmente es la historia que me contó en Alcalá de Henares un compañero de prisión. La otra novela, «Teresa», trata de una mujer española que de pequeña ha sido llevada a Rusia. Suceden muchas cosas. Al final termina viviendo la «doble vida» romana. Yo conocí a Teresa cuando me fui a Italia, después de haber salido de Alcalá de Henares. Entonces mi familia me entregó la parte que me correspondía de una herencia.

Pertenece a una honorable familia, con la que no mantiene relaciones. El ha sido el garbanzo negro, el cabeza perdida, el balarrasa.

—Mi padre murió en 1966. Yo estaba en Francia; luego, en Italia. En Francia trabajé de fotógrafo...

Ha estudiado tres años de Medicina. Otros tres años de Ciencias Políticas. Tiene el título de practicante. Ha sido soldado, desertor, contraespía, estudiante estafador, fotógrafo, falsificador...

Una mañana, en un hotel de El Escorial, llamaron a la puerta de la habitación que ocupaba. Era la Policía. Juan Manuel Ergoyena estaba disfrutando las doscientas mil primeras pesetas conseguidas con su primera falsificación.

—Ese año, 1951, se torció mi vida definitivamente —dice.

Ese año nació para el mundo de la delincuencia el actual ocupante de la celda 53 de la séptima galería, el que ha escrito tres novelas en veinte meses, el Papillon español, el que después de dos horas de conversación aún no sé si es un truhán o un desafortunado, un picaro o un tímido, un hombre sincero o un comediante.

(Continuará.)

#### ● Realismo

«4 de diciembre» es una novela cruda, dura, ofensiva a veces. Juan Manuel Ergoyena la envió al Nadal de este año. No alcanzó el premio, pero, sin embar-

# UNIVERSAL TRADUCTORA HISPANO-BELGA DE TRADUCCIONES

NARVAEZ, 35 274 11 50 - 274 26 62 - 274 17 28 (9 - 15 H)

Con doce millones de pesetas y el título mundial en juego

# EL VENCEDOR DEL URTAIN-WEILAND SE ENFRENTARA A JOE FRAZIER

(Crónica desde Bilbao, por Miguel ORS, en página 20.)

**EL OBISPO AUXILIAR, DOS PERIODISTAS, DOS EX JUGADORES, UN DIRECTIVO Y DOS SOCIOS (PRIMERO Y ULTIMO) OPINAN**

El tema está en la calle. Ocupa lugar preferente en mentideros y reuniones deportivas. ¿Se va o se queda Muñoz? Ayer, el presidente fue claro. Hoy he querido radiografiar la opinión pública y conocer su forma de pensar en tan apasionante «affaire».

Y para todos, desde su excelencia reverendísima, monseñor Echarren al último socio «merengue» (carnet n. 63.808), desde dos ex compañeros del técnico madrildista a ese presidente que representa a los clubs de Tercera, sin olvidarnos, claro, de dos críticos tan prestigiosos como Valencia y Rienzi, la misma interrogante. Una pregunta, cruel y dura, pero necesaria.

# ¿ES EL MOMENTO DE PRESCINDIR DE MUÑOZ?



**MONSEÑOR ECHARREN**

**“ES ASUNTO INTERNO”**

**ANTONIO VALENCIA**

**“DEL MADRID SOLO OPINO CUANDO JUEGA”**

**JORGE NEMES**

**“MUÑOZ DEBE DEJAR EL EQUIPO”**  
**PEREZ PAYA**

**“QUE CAMBIE DE PUESTO”**

(Información, en página siguiente)

Una encuesta de José María GARCIA

5 DE MARZO DE 1970  
18 PAGINAS ESPECIALES

**PUEBLO**

**extra**

**MUEBLES CASTELLANOS**  
ARTESANOS REUNIDOS

LIQUIDAMOS EXCEDENTE EXPORTACION  
VENTA DIRECTA AL PUBLICO

Precios más bajos que de fábrica. Amueblamos residencias, chalets, apartamentos, etc

SAN BERNARDO, 97 - INFANTAS, 44 - DIEGO LEON, 46  
MARTIN DE LOS HEROS, 72 - ELOY GONZALO, 36  
(MUY IMPORTANTE, NO CONFUNDIRSE)

**ASPIRADORAS PHILIPS ...**

**... MAXIMA ASPIRACION**

**1.990 pts.**

**PHILIPS**

# ¿ES EL MOMENTO DE PRESCINDIR DE MUÑOZ?



**ANTONIO VALENCIA**  
Subdirector de «Marca».

—¿Usted, don Antonio, prescindiría del técnico del Madrid?

—Sobre el Madrid sólo opino cuando juega.

—¿O cree usted que permanecer tantos años en el mismo cargo amodorra, cansa un poco al interesado? ¿No es más perjudicial que beneficioso?

—Hasta ahora se ha demostrado que ha sido más beneficioso.

—La renovación es a veces fundamental.

—Los ingleses llevan muchos años en el fútbol, y su teoría es conservar el mayor tiempo posible a directivos y entrenadores. Pero en España es posible que en estos momentos favorezca el mover los entrenadores. Darles otros horizontes.

—Se han quedado atrás, ¿verdad?

—Desde luego; los extranjeros que han venido, salvo el del Barcelona, que hasta ahora no ha hecho nada, están dando buen resultado.

—Y, para usted, el problema del Madrid ¿es de entrenador o de jugadores?

—No creo que haya ningún problema. En todo caso, el único es que su equipo no gana siempre; pero, desde luego, esto no lo considero problema.



**PEREZ PAYA**  
Ex jugador del Madrid.

«No hay razón para prescindir de Muñoz. Lo mismo que ha estado diez años, puede estar más. Pero pienso que es él quien debía cambiar de puesto, aunque fuera en el mismo club. Estar diez años de entrenador desgasta a cualquiera.»



**RAFAEL RIENZI**

Subdirector de «As».

—Mi opinión es que no deben prescindir de Muñoz. El problema del Madrid es de jugadores. Pero no sé hasta qué punto Muñoz tiene potestad para hacer los fichajes. El fallo está en el equipo técnico encargado de buscar nuevos elementos. Fíjese el tiempo que llevan sin extremo derecho.

—¿Y no puede ser también que Muñoz se haya quedado un tantito atrás?

—Todos los entrenadores españoles se quedaron atrás. Tienen que darse cuenta de que los jugadores deben trabajar más. Mañana y tarde. Pero, de cualquier modo, dormirse en un equipo de tanto movimiento como el Madrid es difícil.



**JUAN JOSE BORRACHERO**

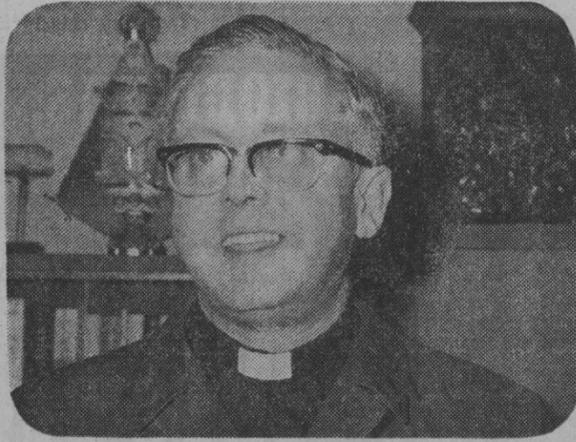
Presidente del Plus Ultra.— Miembro del Comité Directivo de la Federación Española.

«Creo no se debe prescindir de Muñoz. Hay que buscar las causas del bache, y de ese análisis tomar la decisión que corresponda, que, a mi juicio, puede ser de otra índole que no afecte a persona determinada. A Muñoz no le he visto entrenar; pero, a juzgar por los títulos conseguidos, puede alternar con los mejores.»

**SOCIO NUMERO UNO: «La gente se gasta»**

**RIENZI: «Es un problema de jugadores»**

**BORRACHERO: «No se debe de prescindir»**



**MONSEÑOR ECHARREN YSTURIZ**  
Obispo auxiliar de Madrid

—¿Su eminencia reverendísima es aficionado al fútbol?

—Sí, soy aficionado.

—¿Equipo de sus preferencias?

—Atlético de Bilbao, Alavés, Osasuna, en general los de la tierra. Mi padre fué jugador fundador del Osasuna, allá por los años veinte.

—Y su eminencia qué opina en el «affaire» Muñoz?

—Ni lo he pensado, oiga. Estamos tan ocupados...

—Piénselo, monseñor...

—Mire, hay tanta pasión que no me atrevo a responderle. Y menos en un tema tan concreto. Son cosas muy internas de la sociedad. Hoy, precisamente, en Vallecas, me han hablado de eso, y al parecer hay lío interno. Dispénsame, pero no opino.



**JOSE MARIA CASTELL**

Socio número 1 del Real Madrid, al que pertenece desde 1912.—Miembro del Comité de Competición de la F. E. de F.—Arquitecto.—Ex directivo del Madrid.

«Si se debe o no se debe prescindir de Muñoz es cosa que dejo a juicio de la directiva; pero yo admiro al entrenador. Ha hecho lo que nadie logró hasta ahora. Aunque, claro, la gente se gasta, y los demás nos cansamos de ver las mismas caras. Ocurra en el cine y en el teatro. Pero eso de la antigüedad o el modernismo es pura fantasía. En el fútbol lo que cuenta, lo que jamás pasa de moda, es el gol.»

José María GARCÍA



**JORGE NEMES**

Ex jugador y ex compañero de Muñoz en el Madrid.

«Con toda franqueza, creo que Muñoz debe dejar el equipo. Continuar más tiempo en un lugar donde ha alcanzado ya todo lo alcanzable sólo es perjudicial para sí mismo. La gente pide constantemente cosas nuevas, aunque esto no signifique que Muñoz se haya quedado anticuado, que sería una auténtica traición a una profesión que él quiere y ama.»



**JESUS MARTIN HERREROS**

Socio número 63.808 del Madrid, dado de alta en el club ayer.

«Lo que haga la directiva está bien hecho. Pero creo que no debemos olvidar los triunfos de Muñoz. Si hace unos meses era bueno, el mejor, ahora no puede ser el peor. Aunque, eso sí, últimamente el Madrid me ha decepcionado.»

## El vencedor del Urtain-Weiland se enfrentará a Frazier

**BILBAO.** (Crónica telegráfica, por Miguel ORS.)

Laguna y Carrasco

Aclaremos algunas cosas respecto al aplazamiento del combate, previsto para el día 15, entre el alemán Weiland y Urtain. Urtain, digámoslo, no ha cuidado en esta ocasión su preparación como era debido, a causa de imponderables ajenos al boxeo, y, por tanto, en estos próximos días tendrá ocasión de lograr una preparación más consciente y responsable.

Hay quien considera que Urtain tiene ya seguro el título de campeón de Europa; pero mi intuición recela en estos momentos, porque a Weiland le han prometido que si vence a Urtain y retiene, por tanto, su título de campeón de Europa, tendrá a continuación la oportunidad de enfrentarse a Frazier en Nueva York. Las cosas han cambiado, por consiguiente, y al germano le conviene e interesa revalidar su título contra Urtain, porque la bolsa prometida para enfrentarse a Frazier es de casi 12 millones de pesetas.

Hay otra cuestión. Si el vencedor fuese Urtain, se le ofrecería, probablemente, enfrentarse a Frazier también, con una bolsa parecida a la ofrecida a Weiland. Casadei, no obstante, salvo criterio opuesto de Urtain, no aceptaría la proposición. Considera que en estos momentos la diferencia técnica y de clase entre Urtain y el campeón del mundo es tan abismal que llevar a Urtain a una pelea de esta naturaleza sería algo así como meterle en un matadero.

He hecho el viaje a Bilbao con Casadei en el mismo avión y, claro, hemos hablado de boxeo. Casadei, lo he dicho ya, es extrovertido. Sabe lo que se hace, es incuestionablemente maquiavélico como manager, estudia fríamente lo que le conviene a sus pupilos con lógica casi matemática. Laguna quiere pelear con Carrasco; Arcari, también. Casadei cree que a Carrasco le conviene más el combate con Laguna.

«Yo hubiera preferido a Ramos —me ha expresado—; pero ya que el campeón es Laguna y está dispuesto a enfrentarse a Carrasco, estudiaremos las condiciones del contrato y de la pelea. Laguna, obvia la aclaración, es un peligrosísimo boxeador. Una máquina de distribuir golpes, un atleta incansable. Tal vez no pegue excesivamente fuerte, pero pega mucho, sin cansarse y con precisión, y además es un bravo y tremendamente encajador. Si pierde Carrasco, la derrota no desdora su carrera. Perder con un gran campeón no rebaja ni humilla a nadie. Así que entre Arcari, que es un campeón a medias, y Laguna, que es el campeón del mundo, yo prefiero que Carrasco se enfrente a Laguna. Hay además la posibilidad de que Laguna venga a España a exponer su título. No es lo mismo combatir fuera que en casa. Lo que habrá que tratar, lógicamente, es el tema siempre espinoso y polémico del dinero. Si Laguna acepta siete millones, y creo que sí, se superarán las dificultades y Carrasco peleará en España. Ya veremos.»

Según el preparador de Weiland

## “LA LESION DE URTAIN, PURO TEATRO”

♦ “Mi pupilo no boxeará el 3 de abril sin previas negociaciones”

El entrenador de Weiland, Theo Wittenbrink, ha manifestado que la lesión de Urtain parece puro teatro, y aclaró que él no quiere decir que la culpa sea de Urtain o de su «manager», Casadei, sino de los rumores o las informaciones precipitadas. Agregó que ayer a mediodía no había recibido comunicación alguna de la Unión Europea de Boxeo. Terminó diciendo que su pupilo no boxeará en modo alguno el 3 de abril en Madrid, ya que la determinación de celebrar la pelea en fecha distinta a la ya concretada sólo sería posible por medio de nuevas negociaciones.

## DELINEANTE

Para departamento de proyectos y decoración de importante fábrica de muebles

Se precisa experiencia en mobiliario por elementos madera y metálicos, su construcción, adaptación a viviendas, croquis, medidas, estudios de formas y sistemas.

Joven y servicio militar cumplido.

Retribución a convenir, sobre la base de 150.000 anuales.

Escribir con toda clase de detalles y trabajos desempeñados a:

Señor Osma - Apartado 50.117 - MADRID

(4.806.)

## CALPISA ALICANTE

informa sobre el tiempo en

Ciudad Elegida JUAN XXIII

(un trozo de «La millor terreta del mon»)

Temperaturas:

Máxima: 17 grados  
Mínima: 8 grados  
Horas de sol: 10  
Humedad: 45 %

## AYUNTAMIENTO DE MADRID

ANUNCIO

Declarada por el Consejo de la Gerencia Municipal de Urbanismo, en sesión de 19 de febrero último, zona en estado de reparcelación obligatoria los terrenos comprendidos entre las calles de Isabelita Usera y Juan Salas, se pone en general conocimiento que los propietarios e interesados afectados podrán presentar proyecto de reparcelación en el plazo de tres meses, contados a partir del día siguiente al en que aparezca el presente anuncio en el «Boletín Oficial de la Provincia», y en el de un mes, a contar desde igual fecha, se podrá examinar el expediente de su razón en la Gerencia Municipal de Urbanismo, Negociado de Urbanización, Barceló, 6, en cuyo plazo se habrán de presentar en el Registro General de la misma cuantas reclamaciones suscite el acuerdo de referencia.

Madrid, 25 de febrero de 1970.—El secretario general y del Consejo, Juan José Fernández Villa y Dorbe.



## HACIA LA SOLUCION DEL PROBLEMA

# VEINTE NUEVOS TERRENOS EN MADRID

A creciente obra deportiva del Municipio madrileño, de acuerdo con la Delegación Nacional de Deportes, comienza a solucionar el grave problema de los miles de niños, muchachos y adultos que desean hacer deporte y no pueden hacerlo. Que don Carlos Arias Navarro, nuestro gran alcalde, reciba la medalla de oro concedida por el máximo organismo deportivo español parece justo y propio de la política que realiza don Juan Antonio Samaranch. En cuanto a fútbol se refiere, nuestra capital tendrá durante el año en curso veinte nuevos campos: ocho en Moratalaz, igual número en la Elipa y cuatro en Carabanchel. Más tarde, en la Casa de Campo habrá zona polideportiva, es decir, para todas las actividades, y no treinta hectáreas para jugar al golf doscientas o trescientas personas.

En 1969 quedaron totalmente acabadas la piscina cubierta y otras instalaciones de la Casa de Campo; se hizo lo mismo en la zona polideportiva de la Concepción, con su piscina igualmente cubierta; se entró en la nueva fase de las obras de Carabanchel y las pistas de tenis en la Casa de Campo, a fin de conseguir que este hermoso deporte tenga cimientos populares. De allí salió Manolo Santana. Que en Madrid había, y aún sigue habiendo, gran necesidad de instalaciones funcionales, sin lujo, prácticas, lo revela que en 1969 pasaron por las piscinas municipales nada menos que 2.000.564 practicantes. ¿Qué mayor elogio a una labor que el exponente de esta cifra? Por eso tenemos que aplaudir cuanto se ha hecho por el Municipio y confiar en lo que se haga. A don Carlos Arias no le hacen goles con la mano...

La Piscina Municipal de la Casa de Campo registró la más alta cifra de utilización. Nada menos que 239.842 madrileños fueron a nadar allí. En los cursillos escolares y competiciones juveniles desfilaron por esta misma piscina 230.410 niños. Miles de ellos llegaron sin saber nadar, para salir convertidos en nadadores. En las pistas de la Casa de Campo, 32.666 aficionados al tenis pudieron practicar su deporte favorito, que aquí debe ser tan popular y al alcance de todos como en Suecia, Inglaterra, Francia o Italia. En la descomposición de la cifra general, vemos que 560.453 hombres, 237.975 mujeres y más de 150.000 niños de ambos sexos utilizaron las diferentes piscinas. La utilización femenina pasó del 38 por 100. En números, el déficit de la explotación fue de 3.590.000 pesetas.

En 1970 se invertirán cien millones, a partes iguales entre Municipio y Delegación de Deportes. Y en este año quedará resuelto el problema de la falta de campos de fútbol, ya que nacerán veinte nuevos en Moratalaz, La Elipa y Carabanchel. Luego habrá más en las famosas treinta hectáreas de la Casa de Campo, terrenos del pueblo de Madrid que van a ser empleados en beneficio de la mayoría y para resolver en forma definitiva el déficit de recintos balompédicos para modestos, la base de cuanto se haga después. Esto marcha.

## Estupenda lección de boxeo en Bilbao

# SENIN (el alumno) VENCIO A VETROFF (el catedrático)

BILBAO, 5. (Crónica telefónica, por Miguel ORS.)

## CARRASCO, en gran forma, se deshizo de VALLEJO en el segundo asalto

La reunión de boxeo del Pabellón Municipal de Deportes de Bilbao, televisada en directo, ha tenido un final de color de rosa, como en los cuentos, Barrera Corpas, duro, roqueño, cuadrado, se impuso netamente a Neches, quien bastante hizo con mantenerse en pie y asimilar a trancas y barrancas, sin caer, la granizada de golpes del tinerfeño. Exceptuado el primer asalto, único en el que el bilbaíno logró un cierto equilibrio, el resto del combate fue una exhibición de potencia y acometividad de Barrera Corpas, al que, sin embargo, le hace falta serenar su instinto agresivo y boxear con la cabeza.

El boxeo es un arte que se ejecuta con los brazos pero que se planifica con el cerebro. El tinerfeño es excesivamente temperamental, y su agresividad, loca y descontrolada. Cuando logre boxear con más tranquilidad y utilizando la cabeza, mejorará considerablemente.

### El mejor combate

El mejor combate lo realizaron Senin y el veterano y resabiado Vetroff. Senin, en la confrontación, simbolizaba la juventud, el ansia, la am-

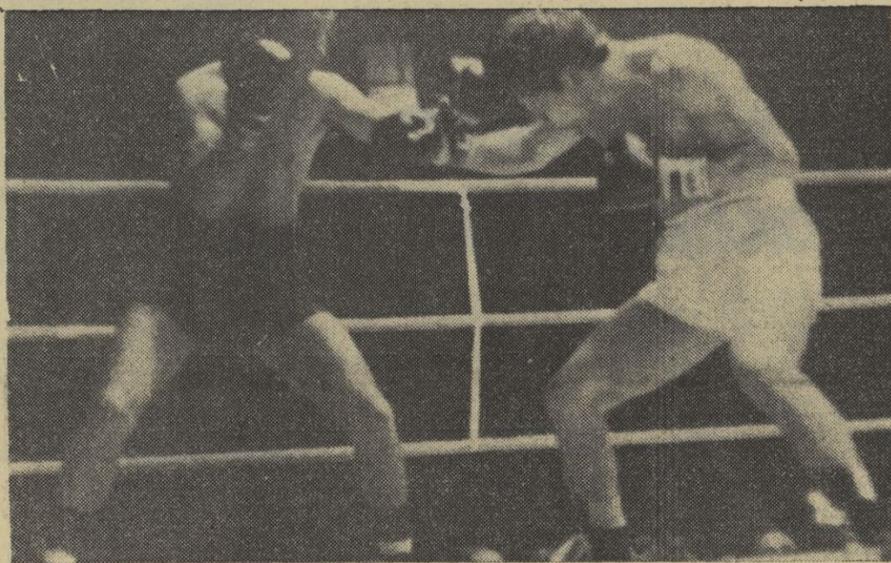
bición. Vetroff, púgil de vuelta, curtido en la dura experiencia de docenas de peleas; representaba la cautela, la «cuquería». El combate tuvo dos partes claramente diferenciadas: una, la primera, de fogsidad por parte de Senin, en la que castigó severamente el rostro del francés, dejándole el rostro del francés, dejándole marcas en los pómulos y la nariz; la otra, desde el quinto hasta el último asalto, de elegante y dominio técnico del francés, cuya derecha, rápida y restallante, como el látigo, llegaba, con estupenda

y precisa reiteración, al rostro del vizcaíno. Vetroff, el catedrático; Senin, el alumno aventajado.

En la decisión del árbitro, sin embargo, pesó la agresividad de Senin en los primeros asaltos, y se le adjudicó el triunfo por puntos. El público subrayó con una ovación el veredicto, pero Senin, esta noche, ha recibido una lección de boxeo ortodoxo y técnico, en la que debe meditar. Vetroff, moviéndose con habilidad y astucia, buscando distancias imprecisas para la izquierda de Senin, ejerció soberanía técnica, si bien nadie ignora que en boxeo puntúan también la acometividad y la potencia de pegada; esto fue lo que le dio la victoria a Senin.

### Fácil combate de Carrasco

Carrasco está en plena forma. Evidentísimo. Boxea con frecuencia, y en el peso inmediatamente superior al suyo se desenvuelve con más comodidad y soltura. El venezolano que ha tenido hoy como contrario, José Luis Vallejo, dicen que campeón de Venezuela del peso welter, ha sido un comodísimo y formidable saco de golpes. Apenas sonar la campana, Carrasco empezó a descargarlos con fluidez, seguridad y precisión, sin que Vallejo lograra frenarle. Castigado con dureza, el venezolano no pudo resistir el segundo asalto. Cayó una vez y el árbitro le contó ocho segundos en pie. Estaba ya groggy, desmantelado, y al recibir, arrinconado contra las cuerdas, otra ráfaga de golpes, se volvió de espaldas y abandonó. Hizo bien. ¿Para qué sufrir castigos innecesarios?



Senin, con calzon blanco, lanza un «crocheto» de derecha, que controla el veterano Vetroff, en uno de los asaltos de la magnífica pelea entre ambos púgiles. (Telefoto Cifra.)



Adquiera su coche preferido

# figusa

INVERSIONES AUTOFINANCIERAS

Capital social: 6.000.000 - Central: Leganitos, 9-11 - MADRID

### NUESTRA OFERTA:

HACERLE PROPIETARIO DEL COCHE QUE LE INTERESE APLICANDO NUESTRA FORMULA DE AUTOFINANCIACION, PAGANDO EN COMODAS CUOTAS DE 60 ó 100 MESES

### EJEMPLO:

Marca y modelo	P.F.F.	IT F.	I. Lujo	Mtr.	Seg.	Inscrip.	Gest. e Inf.	Meses a 60
Seat 600 D	63.000	1.512	10.155	2.000	8.262	1.500	500	1.020 1.586
Seat 850 especial	86.000	2.064	13.835	2.000	9.758	1.500	500	1.364 2.122
Seat 850 cupé	105.000	2.520	16.875	2.000	9.758	1.500	500	1.634 2.542
Simca 1.000 normal	95.000	2.280	19.075	2.000	9.758	1.500	500	1.538 2.392
Simca 1.000 G. L.	105.000	2.520	21.075	2.000	10.298	1.500	500	1.691 2.630
Renault	80.600	1.915	13.952	2.000	8.753	1.500	500	1.287 2.002
Renault R-8	102.900	2.469	20.580	2.000	10.298	1.500	500	1.659 2.581
Morris Mini 1.000	104.500	2.508	20.900	2.000	10.754	1.500	500	1.688 2.626
Citroën 2 CV	74.950	3.625	14.121	2.000	8.786	1.500	500	1.242 1.932
Citroën Dyane-6	82.900	4.044	15.253	2.000	9.884	1.500	500	1.369 2.130

### INFORMES:

## CASA CENTRAL: Leganitos, 9 y 11 - MADRID

### DELEGACIONES:

- Para Cataluña y Baleares: BARCELONA. C. Travesera de las Cortes, núm. 352, 1.º y 2.º
- Para Andalucía: SEVILLA. Plaza Encarnación, 25, 4.º C
- Para Costa del Sol: MALAGA. Avda. del Generalísimo, 13, 7.º
- Para Levante: VALENCIA. C. Ribera, 3, 3.º E  
CASTELLON. C. San Francisco, 1.
- Para Norte: BILBAO. C. Alameda de Urquijo, 62

## SE VENDEN

5.000 metros cuadrados, zona ordenanza 20  
Inmediata avenida de Aragón, próxima Metro Ciudad Lineal

Nave industrial, varias plantas oficinas y tres viviendas

### FACILIDADES

Teléfono 224-65-01

## VENDO TERRENO

54 kilómetros de Madrid, próximo carretera general, 15 pesetas metro. Facilidades hasta 8 años  
228-00-07

## LOCAL COMERCIAL

### SE VENDE O SE ALQUILA

Calle Constanza. 225 m<sup>2</sup>  
Planta baja y entreplanta EXENTO 90 % contribución  
Teléfono 253-53-14

## SE PRECISAN OFICIALES DE 1.º DE FONTANERIA

Presentarse a FRICA  
Calle Coslada, núm. 5 MADRID (4.594.)

## SEMANA SANTA EXCURSIONES

- 5 días ALICANTE, desde . . . 1.400
  - \* MAR MENOR-Los Alcázares . . . . . 2.200
  - 4 días \* VALENCIA-Calpe-Gandia . . . . . 2.400
  - \* TARRAGONA-BARCELONA-SALOU . . . . . 2.775
  - \* CORDOBA-SEVILLA . . . . . 2.400
  - \* BADAJOZ-MERIDA-GUADALUPE . . . . . 2.375
  - \* CASTEL LON-PENISCOLA-BENICASILIM (hotel de 1.ª A). . . . . 3.500
  - \* Todo comprendido
- ALHAMBRA, S. L. AGENCIA DE VIAJES  
Grupo A - T. 44  
Avda. de Menéndez Pelayo, 2, esquina Alcalá (Metro General Mola) - Teléfono 2 76 25 04

## VISTA ALEGRE

- Domingo 8, 4,45 tarde
- GRAN NOVILLADA CON PICADORES
- PEPE LUIS GRAN de Zaragoza, nuevo en esta plaza
- ROBERTO PILES en su quinta actuación consecutiva
- Pascual MEZQUITA que vuelve después de su lucido debut el pasado domingo
- Novillos de Garzón
- Taquillas: VICTORIA, 3, a partir de mañana viernes, cinco tarde

## AYUNTAMIENTO DE MADRID ANUNCIO

Declarada por el Consejo de la Gerencia Municipal de Urbanismo, en sesión de 19 de febrero último, zona en estado de reparcelación obligatoria la manzana delimitada por la carretera de Vallecas a Vicálvaro y las calles del Cristo de la Guía, Nueva, Prát y Paraíso, se pone en general conocimiento que los propietarios e interesados afectados podrán presentar proyecto de reparcelación en el plazo de tres meses, contados a partir del día siguiente al en que aparezca el presente anuncio en el «Boletín Oficial de la Provincia», y en el de un mes, a contar desde igual fecha, se podrá examinar el expediente de su razón en la Gerencia Municipal de Urbanismo, Negociado de Urbanización, Barceló, 6, en cuyo plazo se habrán de presentar en el Registro General de la misma cuantas reclamaciones suscite el acuerdo de referencia.

Madrid, 25 de febrero de 1970.—El secretario general y del Consejo, Juan José Fernández Villa y Dorbe.

## EL 11, EN CASERTA, OTRO ESPAÑOL POR UN TITULO

# FRANCISCO MARTINEZ: «GANARE A ZURLO»

■ "Primero vengaré a Ben Ali, Torcida y Calvo"

■ "Cobro doscientas mil pesetas, pero el campeonato interesa tanto como el dinero"

El día 11, en la ciudad italiana de Caserta, otro púgil español, el cuarto de los últimos meses, intentará el asalto a una corona europea. A Ben Ali, Torcida y Calvo sigue ahora Francisco Martínez, campeón de España de los pesos gallos. Pequeño, nervioso y, según su esposa, Sacramento, con la que lleva sólo tres meses casado, con un único defecto: mal genio.

Francisco Martínez, veinticuatro años, de apariencia frágil, va a enfrentarse a Franco Zurlo, el hombre que cerró la carrera de Ben Ali para el deporte del cuadrilátero.

—¿Conoce a Zurlo?  
—Sí. Lo vi boxear con Ben Ali por televisión. A mí me pareció un hombre mediocre. E incluso recuerdo que comenté: «¿Pero este hombre es campeón de Europa?» Claro que luego, sobre

el ring, las cosas se ven de otra manera.

—¿Con qué espíritu va a Caserta?

—Quiero vengar a Ben Ali, Torcida y Calvo. Ya está bien de que todos los pugiles italianos nos peguen. Vendré como nuevo campeón de Europa de los pesos gallos.

Presentes en la conversación están Pedro Paris, el «manager» de Martínez, y Sacramento, la gentil y jovencísima esposa del boxeador.

Paris está muy atento a las contestaciones de su pupilo e interviene en la conversación.

—¿Qué es usted, además de boxeador?

—Representante de vinos.

—¿Y si decidiera abandonar el boxeo, tendría bastante con los vinos para vivir?

—Yo creo que sí. No hol-

gadamente, pero sin estrecheces.

—¿Cómo definiría usted a Zurlo?

—Frio, calculador y boxeador a la contra.

Hagamos un poco de historia.

—¿Cuántos combates ha realizado hasta la fecha?

—Noventa y tres como amateur, de los que perdí ocho, y cuarenta y cinco en el campo profesional. He perdido con Rodolfo García, por lesión; Bob Allotey, a los puntos, y De Pablo, por descalificación. Pero la derrota ante García fue en un periodo en que me encontraba muy enfermo.

Efectivamente, Francisco Martínez empezó a boxear en 1965. Su fulgurante izquierda, repicando en el rostro de sus adversarios, hizo ver en él una figura en ciernes. Pero, de pronto, la luz se apagó. «Baja forma?

¿Problemas íntimos? ¿Enfermedad grave?...

—Eso fue. Una grave enfermedad que me tuvo casi un año apartado de los rings.

—¿Algún culpable?

—Sí. Problemas ajenos a mí me obligaron a cambiar el ritmo de entrenamiento y de vida, y a ser «spar-ring» de hombres de mucha más pegada. Por ejemplo, Pedro Carrasco. Conste que contra Pedro no tengo nada. Pero si lo llego a saber entonces, ni por diez mil pesetas hubiera consentido. Pero eso se olvidó ya. Estoy nuevamente en la brecha, fuerte, seguro de mí mismo y curado totalmente.

—¿Cómo planteará la pelea ante Zurlo?

—Los combates los planteo sobre el cuadrilátero.

—¿Qué teme?

—Solamente perder.

—¿Está convenientemen-

te preparado para afrontar el combate?

—Creo que sí. Me he per-mitido el lujo de hacer una pelea hace unos días.

—¿Qué le interesa más: el título o el dinero?

—Las dos cosas. Con el título vendrá el dinero.

Paris interviene en la conversación: —Le dan doscientas mil pesetas. Pero lo que más me molesta es que Paquito no recibió ni un solo voto cuando se llevó a cabo la pugna en la E. B. U.

—¿Qué ocurriría si cayera derrotado?

—Iriamos a por Tommaso Galli.

—¿Galli?

—Sí. Para mí es el boxeador ideal. Pega y se deja pegar.

—Pues Calvo no opina lo mismo...

—Cada uno tiene su for-

ma de pensar y su estilo de boxeo.

Se habían agotado las cervezas, pero a Paris aún le quedaba algo que decir:

—Tengo firmado un contrato con Sabatini. Si Martínez gana a Zurlo defenderá su título ante McGowan en Madrid con una bolsa de trescientas sesenta mil pesetas. Ahora McGowan dice que se retira. Veremos qué ocurre. Y puede usted decir también que el combate del día once se televisará en directo, según reza en el contrato. La pelea se celebrará en un recinto donde no caben más de quinientas personas.

Ya sólo resta por decir que Martínez y Paris marcharán con destino a Italia el lunes a las 12,45 de la mañana. No entrenará en Italia y el título tiene muchas posibilidades de volver a España.

—Un puñetazo bien dado —dice Martínez— hace el mismo efecto en Italia que en Madrid o la Patagonia. ¿Posibilidades? Digamos que al cincuenta por ciento.

Mientras Sacramento, la esposa de Paquito Martínez, le mira, comenta:

—El sacrificio para este combate lo estamos haciendo los dos. En todos los aspectos.

Y Martínez sonreía con su cara de niño travieso y guiñaba el ojo a su esposa.

Juan Manuel GOZALO

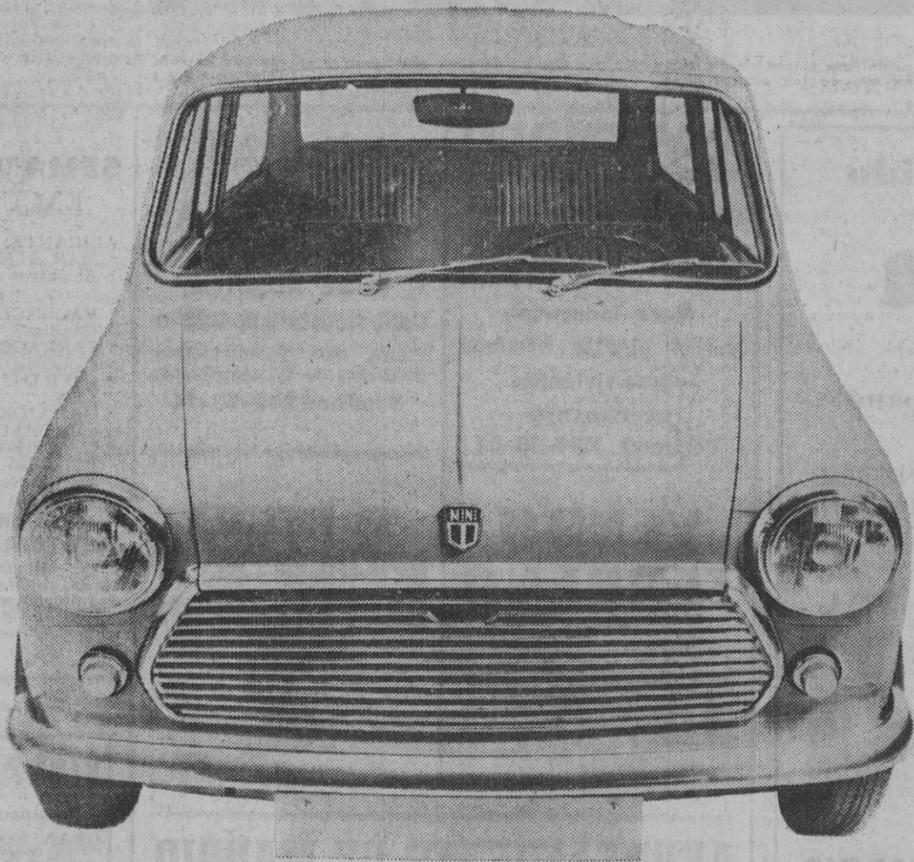
## Por fin, un 850 cc con tracción delantera.

No todos los días recibe usted una noticia tan buena como esta. El lanzamiento de un 850 cc. con tracción delantera. Y un Mini 850. Usted ya habrá oído a los expertos que la tracción delantera proporciona grandes prestaciones. Y ahora? Mini 850: el primer coche de menos de 1000 cc. que usted puede conducir con la misma seguridad

que si llevara un Jaguar. Un 850 cc. estable, que se agarra a cualquier curva por mucho que usted la tome alegremente. Un 850 cc. cómodo, que lleva sin apresar a cuatro adultos con su equipaje o un número indeterminado de crios. Un 850 cc. con espacio interior. Lo que ahora el motor transversal de Mini 850 lo gana usted en espacio.

Y un coche que consume poco: que se cuele por cualquier tráfico y siempre encuentra un hueco donde quedarse. En pocas palabras: el coche digno de que usted lo esperara. Mini 850: el Mini que usted ya puede comprar, para tener de una vez por todas un verdadero coche. Y además, a auténtico precio de utilitario.

Si quiere comprobarlo, acuda hoy mismo a un concesionario de British Leyland-Authi. Jamás un 850 cc. le satisfará tanto. 80.000 ptas. F. F. El mejor pasaporte para Europa



**¡ahí queda eso...!**  
12 años de experiencia British Leyland en tracción delantera. Y cuántos nos han copiado... Más de dos millones de Minis rodando a conciencia por todas las carreteras del mundo. 136 rallies internacionales ganados por Mini... y los que ganará. Fabuloso Mini 850: el primer fruto de la fusión British Leyland-Authi.

### Los torneos interclubs europeos

# EL LEEDS, IRRESISTIBLE

- Venció al Standard en Lieja por 1-0
- 3-0 del Celtic a la Fiorentina

La reanudación de los torneos interclubs europeos, con los partidos de ida de los cuartos de final, aclaró las cosas en buena proporción. Esto concierne sobre todo a la Copa Europea de Clubs, donde los favoritos se han impuesto más claramente de lo que se preveía. Ahí tenemos, por ejemplo, el caso del Leeds y del Celtic, los dos grandes favoritos para llegar a la final. Los campeones ingleses, en la primera edición que disputan de dicho torneo, siguen sin encajar un solo gol. Ayer triunfaron en Lieja por 1-0 sobre el vencedor del Real Madrid, el Celtic, por su parte, infligía un rotundo 3-0 a la Fiorentina italiana. Los otros dos semifinalistas serán, con toda probabilidad, el inesperado Legia de Varsovia, que logró empatar en Izmir con el Galatasaray turco, y el Feyenoord holandés, que a la vuelta, en Rotterdam, debe superar el 0-1 encajado ayer en Berlín frente al Vorwaerts de Alemania oriental. Una gran final en perspectiva... si el sorteo no enfrenta al Celtic y al Leeds —un campeón de Europa y un debutante— en las semifinales. En cuanto a la Recopa, las cosas están también bastante claras. El Manchester City —con su empate en Coimbra frente al Académica portugués— debe seguir adelante, al igual que el Schalke 04 de Alemania oriental, inesperado vencedor del Dinamo yugoslavo en Zagreb. La A. S. Roma de Helenio Herrera sigue su firme marcha, y no dudamos que en Izmir sabrá conservar parte de su ventaja de dos

goles para calificarse. En la eliminatoria entre búlgaros y polacos, éstos últimos deben calificarse, porque en Zabra sólo habrán de remontar un gol, con la ventaja para ellos de que los dos goles logrados por ellos en Sofía pueden ser decisivos en caso de tanteo nivelado. En el torneo de Ferias registramos una sorpresa, cual es la derrota por 3-1 del Ajax —pese a sus estrellas Cruyff y Keizer— ante el Karl Zeiss de Alemania oriental. El Inter conserva buenas esperanzas de eliminar a los germanos del Hertha. Recordemos que en dos de los tres torneos tendremos nuevos campeones, pues el Milán fue ya eliminado en la Copa Europea, al igual que el Slovan de Bratislava en la Recopa. Sólo podrá renovar su cetro el Newcastle inglés en el torneo de Ferias.

**Renato PINERO**  
**RESULTADOS**  
**COPA EUROPEA DE CLUBS**  
Standard Lieja, 0; Leeds, 1. Galatasaray, 1; L. Varsovia, 1. Celtic, 3; Fiorentina, 0. Vorwaerts, 1; Feyenoord, 0.  
**COPA DE GANADORES**  
Levski Sofía, 3; Gornik Z., 2. Roma, 2; Goztepe, 0. Coimbra, 0; Goztepe, 0. Dinamo Zagreb, 1; Schalke, 3.  
**COPA DE CIUDADES EN FERIA**  
Karl Zeiss Jena, 3; Ajax, 1. Hertha, 1; Internationales, 0.

## EL OVIEDO ELIMINO AL CARTAGENA

**Ganó (1-0) en la prórroga**

El Oviedo ha eliminado al Cartagena de la Copa del Generalísimo, al vencer por un gol a cero, en partido de desempate, celebrado en el estadio de Vallecas. El gol fue marcado en la prórroga habida después del tiempo reglamentario, ya que éste terminó con empate a cero.

**TALLERES ELECTROMECHANICOS**  
Vendo equipo americano de diagnosis seminuevo. Verdadera ocasión  
233-77-91

# pesca caza



Una sección semanal de Carlos María FRANCO  
Fotos Enrique VERDUGO. Dibuja MOLLEDA

## 6 PREGUNTAS A LEON CARDENAL TURULL

Presidente de la Federación  
Española de Pesca

- En España existen casi medio millar de sociedades de pescadores.
- Pero de los 400.000 personas que tienen licencia de pesca, sólo están federados 70.000.
- Si tienen éxito las conversaciones que mantiene la Federación Española de Pesca con la Delegación Nacional de Educación Física y Deportes, las ventajas que se le ofrecerán a los pescadores federados, hará que aumente en gran manera el número de éstos...

● Porque se crearán cotos de pesca en todas las regiones para pescadores federados.

● El ideal de la Federación de Pesca sería que cada pescador se considerase un poco propietario del tramo del río en que pesca; así, merced a su cuidado y vigilancia, no se echaría tan en falta una guardería más numerosa.

● En 1970 se celebrarán:

— Los días 23 y 24 de mayo, en aguas del Aragón Subordán, de la provincia de Huesca, el Campeonato Nacional de Pesca de Trucha.



— Los días 18, 19 y 20 de septiembre, en Jerez de la Frontera, el Campeonato Nacional de Ciprinidos.  
— Los días 5, 6 y 7 de noviembre, en Salou (Tarragona), el Campeonato de Pesca Marítima desde Costa.

### HOMENAJE A RODOLFO ASSAS

La Real Asociación de Cazadores y Pescadores de Madrid, a propuesta de su presidente, don Pablo Lorente, ha acordado rendir homenaje a su socio y campeón nacional de caza menor 1970, don Rodolfo Assas, a las diez de la noche de hoy día 5, en el hotel Victoria, con una cena y la imposición de la medalla de oro de la sociedad, incrustada en brillantes.



### BOLSA DE CAZADORES Y PESCADORES

CON objeto de contribuir a satisfacer los deseos de aquellas personas que están interesadas en la compra, venta o intercambio de armas, modernas o antiguas, aparejos de pesca o cualquier útil, ya utilizado en el ejercicio de la caza y de la pesca, queda abierto este espacio, en el que iremos insertando sucesivamente cuantas comunicaciones se nos hagan en este sentido, sin más que dirigirse por escrito a la Redacción de este periódico, indicando en el sobre: «Para la sección de caza y pesca».

De la misma forma, ofreceremos nuestras columnas respecto a los perros de caza.

Para una mayor claridad y precisión, se ruega puntualizar lo más posible las referencias y condiciones de todo aquello que se desee citar en esta página.

### SOBRE PERROS

Desee para cruzar hembra sabueso-podenco tres años; macho en buena raza pura a cambio crías. También la vendería o compartiría con caza vedado.

## GUIA DE LA CAZA EN ESPAÑA



LA caza mayor y menor, amplias descripciones de cada una de las especies modalidades de caza, las formas y épocas de practicar el deporte cinegético, las armas y municiones más adecuadas para el mismo, relación de cotos y parques nacionales es, entre otras interesantes materias de interés para el aficionado a la caza, lo que el lector encuentra en la lectura de esta guía, magníficamente editada en dos voluminosos tomos por la Dirección General de Empresas y Actividades Turísticas y presentada en un interesante prólogo de Jaime de Foxá, presidente de la Federación Española de Caza.

## CEBOS

### SALMON

SE pesca está siempre en función directa de las condiciones que presentan las aguas de cada río.

Conviene advertir que la utilización de los cebos naturales y los que imiten a la lombriz de tierra o a la quisquilla están prohibidos hasta el 18 de marzo en los cotos de Asturias y Santander.

Los señuelos que mejores resultados ofrecen en los primeros días de este mes son las moscas artificiales, especialmente las de tonalidades oscuras.

Las cucharillas suponen también para el salmón grandes motivos de tentación. Si el río donde se practique la pesca lleva mucha agua, cosa que, salvo excepciones, ocurre a principios de temporada, está indicado el uso de cucharillas pesadas y de tonos claros.

Por último, diremos que en estos primeros días de marzo, los salmones que entran a los ríos no lo hacen en cantidades masivas, por lo que el pescador no debe desilusionarse, aunque, eso sí, en estas fechas es cuando más que en ninguna otra debe poner a contribución todas sus dotes de observación y extremar su habilidad.



Pero es necesario asegurarse antes si estos cebos están autorizados en las aguas en que vaya a pescarse, pues en algunos tramos están prohibidos durante ciertas épocas.

La cucharilla, al lance ligero, proporciona en general resultados muy satisfactorios, especialmente cuando este señuelo es de dos a cinco gramos y la línea se recupera con astucia.

Cuando se utilicen moscas artificiales deberán estar montadas en negriscos, en todas sus variedades, y darán mejores resultados si los lances se ejecutan en las colas de las corrientes.

Hay que hacer notar que en estas fechas, las truchas muestran una gran voracidad, debido a que, después de las tareas de reproducción a que ha estado sometida, siente una irresistible necesidad de reponer fuerzas.

### TRUCHA

LA elección del cebo adecuado en la pesca de la reina de las aguas suele ser operación delicada, por cuanto está ligada íntimamente a las variaciones climatológicas, y sabido es que marzo nos reserva siempre sensibles cambios en las condiciones meteorológicas.

En general, puede decirse que los cebos naturales resultan aconsejables en estas fechas, siempre que sean presentados en aguas profundas. En este sentido, la gusarapa y la lombriz de tierra suelen dar buenos resultados, ésta última en aguas crecidas y tomadas, sobre todo.

### Concurso nacional de fotografía sobre temas de caza y pesca, organizado por PUEBLO, con la colaboración de Foto-Cine Lens

Todos los concursantes han de ser fotógrafos aficionados residentes en España.

El tema de sus fotografías, como se indica en el título de este concurso, serán los diferentes motivos de caza y pesca que puedan captarse por la cámara.

Cada concursante puede presentar todas las fotografías que desee en los tamaños de 18x24, 24x30 y 30x40 centímetros, en brillo.

Estas fotografías han de estar montadas sobre madera o cartulina, figurando al dorso, además del nombre y los apellidos y la dirección del autor, el título de la fotografía.

Serán enviadas al diario PUEBLO, Huertas, 73, Madrid-14, indicando en el sobre para el Concurso Fotográfico de Caza y Pesca. No se mantendrá correspondencia sobre las fotografías enviadas al concurso, ni tampoco se devolverán los ejemplares de fotografías que no resulten premiadas.

El jurado está formado por las siguientes personas:

Don Emilio Romero, director de PUEBLO.  
Don Gerardo Vielva, presidente de la Real Sociedad Fotográfica.

Don Ignacio Barceló, director de la revista «Arte Fotográfico».  
Don Fernando Díaz, director-gerente de Foto-Cine Lens.

Don Ignacio Velasco.  
Don José Domínguez García.

Actuará como secretario, con voz y voto, don Carlos María Franco, redactor-jefe de relaciones públicas y encargado de la sección de las páginas de caza y pesca.

Los trofeos y premios ofrecidos para este concurso hasta el día de hoy son:  
Trofeo del diario PUEBLO.  
Trofeo Foto-Cine Lens y cámara fotográfica Asahi-Pentax Spomatic.

Premio Germán Ramón Cortés: una cámara Regula-Flash Variant, trípode Viora y fotómetro Bertrand.  
Trofeo Fuji Film y lote de películas Fuji Color.

Trofeo Negra Industrial.  
Trofeo Canon.  
Trofeo Rolleiflex.

La admisión de obras de fotografías para este concurso se cerrará el 30 de septiembre de 1970.

Durante el mes de octubre se celebrará una exposición en el Club PUEBLO, donde se exhibirán todas las fotos premiadas.

En estas páginas, y sin que ello signifique ningún género de selección previa, podrán publicarse cualquiera de las fotos que sean enviadas al concurso.

## PERSPECTIVAS DE PESCA

**TRUCHA.**—La temporada no ha comenzado con buenos auspicios. En general, y pese a haberse registrado un intenso régimen de lluvias, que en algunas provincias provocó fuertes crecidas, la freza se ha realizado bien. Por otra parte, las impresiones son favorables, según los datos recogidos por parte de la guardería y a lo que contribuye la circunstancia de que se hayan repoblado intensamente muchos ríos trucheros. Sin embargo, la frialdad de las aguas actualmente, sometidas al deshielo, dificulta las capturas en la región central y Centro-Norte.

En las provincias del Sur, con mayores temperaturas en sus aguas, la temporada se presenta muy bien, pues las grandes riadas producidas últimamente no han afectado considerablemente al desove de la trucha común y, por otra parte, las sueltas de trucha arco iris, con ejemplares que sobrepasan la talla mínima autorizada, harán las delicias de los pescadores.

En el coto de Riofrío, en Granada, una hora después de iniciarse la pesca, el día que se levantó la veda de la trucha, todos los pescadores habían cubierto su cupo (15 truchas por persona).

En otras provincias, como la de Cuenca, también de aguas frías, aunque los ríos llevan un caudal superior al normal, las aguas se hallan completamente claras en sus tramos altos y medios, y algo tomadas en las zonas más bajas. En esta provincia destacan, por la abundancia de truchas, los ríos Júcar, Escabas y los afluentes del Cabriel.

Otra provincia que presenta condiciones óptimas es la de Teruel, especialmente en los ríos Guadalaviar y Alfambra.

En lo que al Norte se refiere, hay que señalar que en los ríos gallegos se observa este año una gran abundancia de truchas, aunque el primer día de temporada no picaron por la extremada frialdad de las aguas.

Dentro de la región catalana sobresalen, por las excelentes condiciones que ofrecen sus aguas, los ríos Noguera-Ribagorçana, donde se han efectuado importantes sueltas con piezas de unos 14 centímetros; Noguera-Pallaresa y Segre, todos ellos en la provincia de Lérida.

Noticias recientes indican que la enfermedad que atacó a las truchas de este río va remitiendo.

## ESTADISTICA SALMONERA

### ASTURIAS

La campaña se presenta favorablemente. En los ríos Cares, Sella y Narcea se observa entrada de salmones nuevos, gracias a que los ríos no llevan mucho caudal y sus aguas están claras, pues en todo lo que va de año no se han registrado lluvias.

En el SELLA fueron capturados cinco salmones. «El campanu» pesó 10,100 kilogramos.

En el EO fueron capturados tres salmones.  
En el NARCEA fueron capturados dos salmones.  
En el CARES fueron capturados dos salmones.  
En el NAVIA fué capturado un salmón.

### SANTANDER

Los ríos santanderinos presentan aguas normales. En el Asón, por su zona alta, se ve buena entrada de salmones, así como en el Pas, si bien en este último en menor cantidad. Finalmente, en el Deva aún no se observa movimiento, ya que este río es más tardío y baja con aguas fuertes.

En el ASON fueron capturados doce salmones. El pescado en primer lugar pesó 10,100 kilogramos, igual que el del Sella.

En el PAS fueron capturados cuatro salmones. El mayor, de nueve kilogramos.

### GALICIA

En lo que a Galicia se refiere no se han podido ver apenas salmones, debido a que los ríos discurren muy recidos. Sin embargo, se espera una buena campaña por parte de la guardería y de los pescadores en general.

En el ULLA fueron capturados once salmones. El mayor de nueve kilogramos.

En el EO fueron capturados tres salmones.

OTRO ESTRENO DE  
EXCEPCION DEL CINE



en 70 mm.

LUNES PROXIMO,  
ACONTECIMIENTO

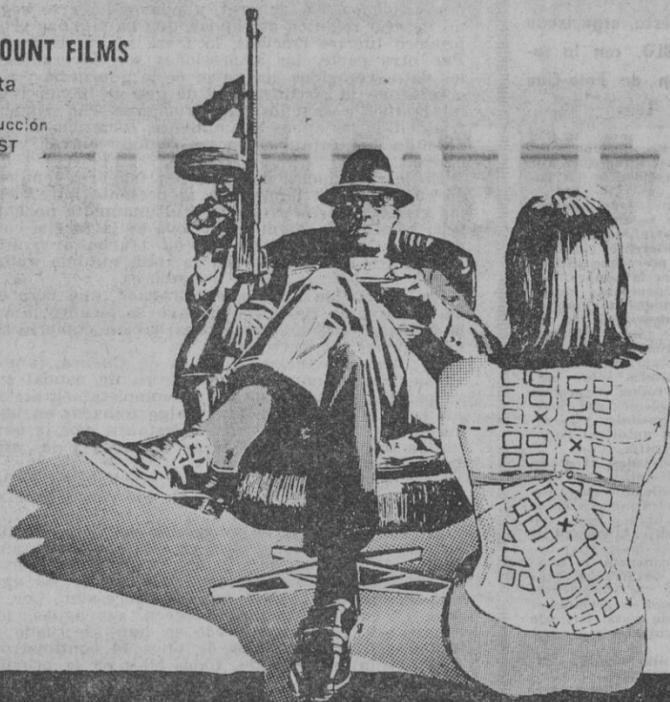


Acción, intriga, humor;  
mucho humor para que  
todos se diviertan

PARAMOUNT FILMS

presenta

una producción  
OAKHURST



MICHAEL CAINE, NOËL COWARD  
en "UN TRABAJO" EN ITALIA  
"The Italian Job"  
con BENNY HILL - RAF VALLONE - TONY BECKLEY - ROSSANO BRAZZI  
y MAGGIE BLYE

Escrita por TROY KENNEDY MARTIN. Música de QUINCY JONES

Producida por MICHAEL DEELEY. Dirigida por PETER COLLINSON

■ PANAVISION ■ COLOR



Se lo rogamos encarecidamente:  
no revele a nadie su final

MATT MONRO CANTA EN ESPAÑOL LA CANCIÓN  
PRINCIPAL DE ESTE FILM

PARA MAYORES DE 14 AÑOS

VENTA ANTICIPADA DE LOCALIDADES

DOCTOR BENJAMIN SANCHEZ F. MURIAS



LA ATMOSFERA  
INVERNAL, MAS  
PELIGROSA QUE  
LA VERANIEGA

■ La contaminación ambiental, servidumbre del desarrollo

El doctor don Benjamin Sánchez F. Murias tiene una misión bien precisa: el llamado Servicio de Sanidad Ambiental, dependiente de la Dirección General de Sanidad. Y hoy tiene encomendada otra tarea más: el control de las comunicaciones españolas que se presentarán en la II Conferencia Internacional de la Unión de Asociaciones para la Prevención de la Contaminación Atmosférica, que tendrá lugar en Washington a primeros de diciembre.

El doctor Murias no es un buen sujeto de entrevistas. No asombra con sus declaraciones, no grita «¡peligro!», no mete miedo. Y, sin embargo...

—Este servicio es bastante nuevo, ¿verdad, doctor?

—Pues no. En realidad empezamos en 1963. Con el I Plan de Desarrollo, el estudio de la contaminación atmosférica adquirió la importancia que merece.

—Empecemos por el principio: ¿Cuáles son los factores de contaminación?

—La contaminación de base viene dada principalmente por los automóviles, las calefacciones y los hogares domésticos. Mire este cuadro. Los meses peores son los de invierno. En verano baja muchísimo. Esto se debe no sólo a que los automóviles circulan menos por las ciudades (suele haber vacaciones) o porque no se encienden las calefacciones, sino también porque el clima es diferente.

—¿Cuáles son los principales gases que contaminan la atmósfera?

—El anhídrido sulfuroso, procedente de hogares y calefacciones, y el óxido de carbono, u óxido de nitrógeno, resultantes de la combustión en los motores de vehículos.

De la conversación se desprende que los especialistas están muy preocupados. Porque, a medida que avanzan los descubrimientos de sistemas para contrarrestar la contaminación, avanza la civilización de una sociedad de consumo, que produce nuevos contaminantes.

—Ni en España ni en la mayoría de los países hay una legislación adecuada para contrarrestar la contaminación. Y no existe porque es muy difícil darla. Los espacios verdes,

las calles y avenidas anchas, el alejamiento de las fábricas de los núcleos de población, el control estricto de los motores de automóviles (o mejor aún sería la instalación de motores eléctricos), todo eso es casi imposible de imponer.

—¿Se muere mucha gente de la contaminación atmosférica?

—No. Porque, realmente, nunca se llega a concentraciones peligrosas.

—¿Qué es una concentración peligrosa?

—Depende del tipo de contaminante. Por ejemplo, para el anhídrido sulfuroso hemos establecido que cuatrocientos microgramos por metro cúbico es el nivel máximo aceptable. Mire este cuadro. En 1968, sólo en el mes de enero, se llegó a esa cantidad en Madrid. Y, naturalmente, no todos los días ni a todas las horas. Los enfermos de bronquios sufren más que los otros.

—En resumen, doctor, que poco es lo que se puede hacer...

—Se va adquiriendo una mayor conciencia del problema. Hay una comisión interministerial, dependiente del Departamento de Industria, pero en la que intervienen funcionarios de los otros Ministerios. Esta comisión estudia estos problemas a nivel técnico.

—¿Dónde se plantea realmente el problema para combatir este peligro?

—Se trata de un conflicto entre la legislación y la tecnología, por un lado, y la geografía y el entretenimiento de los sistemas de lucha, por otro.

—¿Hay muchos centros en España?

—Bastantes. Principalmente en los sitios de mayor peligro. Madrid, Bilbao, Barcelona, Valencia, Sevilla...

El doctor Murias prefiere hablar del próximo congreso, el más importante de todos los que se han hecho hasta ahora.

De esta conferencia —dice— pueden salir métodos y técnicas que permitan reducir este peligro que puede llegar a ser grave para la Humanidad.

José MANUEL SALGADO  
(Foto BOUTELLIER.)

con motivo de su

30  
ANIVERSARIO  
LAMPARAS  
Santiago

Le brinda la oportunidad de adquirir con un **DESCUENTO MUY ESPECIAL** infinidad de artículos para la decoración de su hogar.

Estatuillas, apliques, espejos, cornucopias, relojes artísticos, candelabros, objetos de arte y decoración.

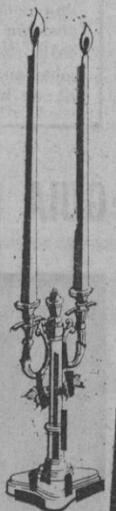
**LAMPARAS**, muchísimas lámparas, en todas clases y estilos, donde no dudamos encontrará la adecuada para iluminar su hogar.

Háganos una visita y se convencerá.

LAMPARAS  
Santiago

ARTE • DECORACION

Pº Santa María de la Cabeza, 6 y 15  
Batalla del Salado, 1 y 3



# SEIS PAISES ACUDEN A LAS URNAS PARA ELEGIR NUEVOS PRESIDENTES

# jueves

# internacional

(De nuestro Servicio de Documentación.)

**S**IS países iberoamericanos celebran este año elecciones presidenciales e inician una nueva etapa de su vida política nacional. Costa Rica, que era el primero en la lista, llevó ya a la presidencia a la popular figura de don Pepe Figueres, en la consulta que tuvo lugar semanas atrás. El pasado domingo votaron los guatemaltecos para buscar el sustituto de Méndez Montenegro, pero en el momento de escribir estas líneas no se sabe quién será el nuevo presidente, ya que ninguno de los candidatos obtuvo la mayoría absoluta requerida. Arana ha obtenido la mejor votación, pero el Congreso deberá decidir en el plazo de un mes. Siguen en la lista Colombia, la República Dominicana —con sus serios problemas internos—, Méjico —sin demasiadas sorpresas a la vista— y cierra el año electoral Chile, con una consulta que habrá de ser reñida, dados los planteamientos políticos del país.

Falta en la lista Bolivia, que, de haberse desarrollado los acontecimientos con normalidad, hubiera tenido que acudir a las urnas también este año. La revolución del general Ovando, en 1969, ha interrumpido el ciclo.

Como españoles, los problemas de todos esos países hermanos nos afectan directamente. Para conocerlos mejor y para disponer de los máximos elementos de juicio hemos considerado conveniente ofrecer a nuestros lectores una visión general del panorama que presenta cada una de estas naciones en este año electoral.



## ELECCIONES EN 1970

1. Costa Rica, 10 de febrero
2. Guatemala, 1 de marzo
3. Colombia, 19 de abril
4. República Dominicana, 16 de mayo
5. Méjico, 5 de julio
6. Chile, 6 de septiembre

# IBEROAMERICA

# AÑO

# ELECTORAL

## COSTA RICA

**L**a campaña electoral en Costa Rica fue un poco agitada. Hubo algunos incidentes que, por fortuna, no rompieron la tradición civilizada de los costarricenses. José Figueres, Don Pepe, como le llaman todos los habitantes del país, resultó triunfante, volviendo a ocupar la presidencia que ya ostentó en el período comprendido entre 1953 y 1957. Figueres, de origen catalán, apareció en la escena política de Costa Rica en 1948, cuando se opuso por la fuerza al presidente Picado, que acababa de anular las elecciones. Desde entonces su figura ha sido decisiva en la historia política de Costa Rica. Su última elección y los avatares por los que atravesó están demasiado recientes. Basta señalar ahora que con él se mantiene el orden en el país más democrático de la América Central.

### El país de las mil tribus

Algún autor ha denominado a Costa Rica el «país de las mil tribus», por lo diseminados que en grupos étnicos estaban los indígenas a la llegada de los españoles, en mayo de 1502, durante el cuarto viaje de Colón. Durante la colonización estuvo Costa Rica unida a Nicaragua y Nueva Cartago. Sin derramamiento de sangre, el país obtuvo la independencia en 1821 y siguió luego las peripecias del imperio mejicano, al cual,



José Figueres Ferrer

mientras algunos presidentes se adherían, otros vituperaban. El derrocamiento del imperio de Iturbide trajo consigo la proclamación de la independencia de Guatemala, El Salvador, Honduras, Nicaragua y Costa Rica, pero formando una República federal, a la que se dió el nombre de Provincias Unidas de Centroamérica. Las incansables luchas entre federales y centristas hacen imposible este sueño de unión política. Costa Rica, sin embargo, se mantuvo al margen de estas luchas, pero cansados sus gobernantes de las divisiones que había entre los demás Estados, el 14 de noviembre de 1838 el país recobró de nuevo su soberanía y su independencia.

La vida política en Costa Rica transcurrió desde

- Costa Rica abrió el ciclo para designar a don José Figueres
- Guatemala celebró elecciones el pasado domingo, pero ningún candidato alcanzó la mayoría absoluta
- Faltan las consultas de Colombia, República Dominicana, Méjico y Chile

aquel momento por cauces democráticos, hasta que José Figueres se alza contra el presidente Picado. Y después de aquel lance, los presidentes se han sucedido constitucionalmente, lo que es ya una garantía de orden.

En Costa Rica, con sus 50.900 kilómetros cuadrados y sus 1.615.000 habitantes, existe una Asamblea Legislativa Nacional, compuesta por 57 miembros elegidos por sufragio. Está vigente la Constitución de 1871.

ha decidido a la gente de orden en favor del coronel Arana, candidato de la extrema derecha y apoyado por el Movimiento de Liberación Nacional. Su campaña electoral estuvo basada en el slogan «Orden, paz y trabajo», con reiteradas promesas de terminar con las guerrillas que desde hace años causan estragos en el país. Sin embargo, la falta de mayoría absoluta conseguida por el coronel hace recordar que había lanzado la amenaza de dar un golpe de Estado si las elecciones no le eran favorables. Ahora no parece lógico que, con la mayor parte del país a su lado, se exponga el Congreso a designar a otro candidato.

### Derrocamientos y golpes de Estado

Desde 1898 a 1920 fue presidente de Guatemala Estrada Cabrera, acusado de dictador y depuesto por sospechas de locura. Este largo período presidencial es, sin embargo, el único en el que el país conoció una relativa calma interior, excepción hecha de los trece años que gobernó el general Jorge Ubico, desde 1931 a 1944. Es curioso señalar que solamente dos presidentes en la historia moderna política de Guatemala han podido, por una u otra causa, terminar su mandato. El actual Presidente, Méndez Montenegro, y Juan José Arévalo, de 1945 a 1951, aunque durante el mandato de éste el país se vió sacudido hasta por 21 fallidos golpes de Estado.

(Pasa a la pag. siguiente de este suplemento.)

## GUATEMALA



Julio César Méndez Montenegro

**A**UNQUE la mayor parte de los electores guatemaltecos se ha inclinado por el coronel Carlos Arana Osorio, esta mayoría no ha sido suficiente para llevarle al cargo presidencial. Exige la Constitución del país que el candidato elegido ha de obtener la mayoría absoluta, y ninguno de los tres aspirantes a la presidencia ha podido alcanzar ese porcentaje. Arana ha logrado 234.625 votos; Fuentes Pieruccini, 194.798, y Jorge Lucas Caballero, 116.865. Ahora, en el plazo de un mes, el Congreso deberá designar al primer magistrado de la nación, hecho que ya sucedió con el actual Presidente, Méndez Montenegro.

No parece desatinado, sin embargo, afirmar que en el resultado de las elecciones celebradas el domingo han tenido una influencia decisiva las acciones terroristas desencadenadas en el país por los castroistas e izquierdistas. El secuestro del ministro de Asuntos Exteriores, Alberto Fuentes Mohr, en vísperas de los comicios,

REPUBLICA DOMINICANA

(Viene de la pág. primera de este suplemento.)

Se suceden los derrocamientos, los asesinatos de hombres de Estado, entre ellos el presidente Castillo Armas, que a su vez había derrocado a Jacobo Arbenz; dos agregados militares de la Embajada de los Estados Unidos y el propio embajador, en agosto de 1968, y el de Gonzalo López Cifuentes, líder de la mayoría en el Congreso, en diciembre del mismo año. Indudablemente, al coronel Arana le queda una dura tarea por delante.

Tiene el país 131.858 kilómetros cuadrados y una población de casi cinco millones de habitantes. La función legislativa corresponde al Congreso, de 55 miembros, elegidos sus miembros por cuatro años. Tienen derecho a voto los mayores de dieciocho años, y este dato, al parecer, ha sido también significativo en las elecciones celebradas el domingo.



Joaquín Balaguer

LOS electores de la República Dominicana acudirán a las urnas el próximo día 16 de mayo para elegir al sucesor de Joaquín Balaguer, actual Presidente de la República. Han transcurrido cinco años desde la revolución de abril, que causó numerosos muertos y provocó la intervención de hasta 30.000 «marines» norteamericanos, primero, y la de fuerzas militares

de la O. E. A., después. Quizá el punto neurálgico de las elecciones dominicanas sea el hecho de que desde entonces no han aparecido nombres nuevos y todo girará en torno a hombres comprometidos más de la cuenta en aquellos sangrientos días, lo que hará difícil la reconciliación nacional.

Tierra Alta

Forma con Haití la isla hoy llamada de Santo Domingo, que fué descubierta por Cristóbal Colón el 5 de diciembre de 1492. Colón la llamó La Española. Estaba habitada por una raza de indios bastante diseminados, indolentes, poco numerosos, que llamaban a la isla Haití o Tierra Alta, y también Quisqueya o Madre de la Tierra. Había encallado la carabela «Santa María», y con sus restos construyó Colón el fuerte de Navidad. Dejando en él una pequeña guarnición al mando de Diego de Arana, el descubridor se lanzó a nuevas expediciones. Cuando regresó a la isla sólo encontró las cenizas de aquel fuerte. Funda luego la ciudad Isabel, y en medio de desórdenes, envidias y traiciones entre los españoles comienza la colonización de la isla.

Un grupo de piratas, al mando de Bertrand d'Ageron, ya en el siglo XVII, derrota a la guarnición española y se establece en la parte occidental de la isla. En 1697, por la Paz de Ryswick, España reconoce su posesión a los usurpadores, y en 1795, Carlos IV, por la Paz de Basilea, cede a Francia el resto de la isla. El dominicano Juan Sánchez Ramírez, en 1809, restablece la soberanía española, pero en 1821, José Núñez Cáceres proclama la independencia de la parte española, que se llamó entonces Haití español.

La historia de la isla se caracteriza desde aquel momento por los conflictos entre la zona francesa, ya proclamada también independiente, y la parte española, con anexiones, movimientos nacionalistas, etc. Todavía el presidente Santana solicita y obtiene, en 1861, una nueva anexión a España. Pero la protesta y la actitud amenazadora de las restantes repúblicas hispanoamericanas, en los albores independentistas, causan una guerra civil que termina con la retirada definitiva de las tropas españolas sólo cuatro años después.

A partir de entonces, la República Dominicana sufrió un largo periodo de luchas intestinas, en las que no faltó un presidente asesinado, caso de Ramón Cáceres en 1911. Todas estas luchas facilitan la intervención norteamericana, que, de una forma u otra, ha sido decisiva en la orientación política del país hasta nuestros días. Dimiten los presidentes enemigos de tal intervención, favoreciendo el acceso al poder de los partidarios de la, al menos fiscal, presencia norteamericana en la isla. Ocupada todavía la República por las tropas de los Estados Unidos, se celebran en 1930 elecciones generales, que dan el triunfo al general Rafael Leónidas Trujillo.

La era Trujillo

Mucho se ha discutido la era que comienza entonces en aquella república de las Antillas. El país estuvo en manos del general, bien directa o indirectamente, durante treinta y un años. Presidentes como Peynado, Troncoso o Héctor Bienvenido Trujillo, hermano del general, fueron simples figuras tras las cuales todos los hilos de la política del país los movía Rafael Leónidas Trujillo. Lo cierto es que en la República Dominicana impera una férrea dictadura y se eleva al paroxismo el culto a la personalidad.

Una Carta Pastoral firmada por seis

obispos, en la que se condenan los excesos del régimen, son la chispa que enciende los ánimos antitrujillistas. Bienvenido Trujillo dimite en agosto del mismo año y le sucede Joaquín Balaguer. Los restantes Estados pertenecientes a la O. E. A. imponen sanciones económicas a la República Dominicana. Los Estados Unidos, basándose en la acusación de violar los derechos humanos, retiran su apoyo económico al régimen de Trujillo. El país va al caos. Las masas enardecidas asesinan el 30 de mayo a Rafael Leónidas Trujillo, saquean sus inmensas propiedades y obligan a dimitir a Balaguer, después de un fallido intento de los hermanos del general asesinado de dar un golpe de Estado.

El 16 de enero de 1962 asume el poder una Junta Cívico-Militar, que es derrocada por un golpe de Estado tres días después, que elige presidente a Rafael Bonelli. Los acontecimientos se precipitan. En las elecciones generales de 1963 triunfa el Partido Revolucionario Dominicano y resulta elegido presidente Juan Bosch. Pero un nuevo golpe de Estado derroca a Bosch y ocupa su puesto un triunvirato presidido por Emilio de los Santos, sustituido poco después por Donald Reid Cabral. El 24 de abril de 1965 un nuevo golpe de Estado lleva al poder a los partidarios de aplicar la Constitución de 1963 y el retorno de Bosch. Pero el general Wesin y Wesin trata de reprimir la sublevación con sucesivos bombardeos de la capital, Santo Domingo. Intervienen entonces directamente los Estados Unidos en la crisis enviando 400 «marines», que pronto se convierten en 30.000. Tres fuerzas luchan a la sazón en el país. Los constitucionalistas del coronel Francisco Caamaño, las fuerzas de Wesin y Wesin e Imbert Barrera y las fuerzas norteamericanas hostilizadas por los contendientes de ambos bandos. El 4 de septiembre se llega a un acuerdo. Un Gobierno provisional neutral presidido por Héctor García Godoy prepara nuevas elecciones generales, que dan el triunfo a Joaquín Balaguer, del Partido Reformista, el 1 de junio de 1966.

Las próximas elecciones

Son, pues, los mismos nombres los que ahora se aprestan de nuevo a la lucha electoral. Balaguer ha anunciado que se presentará a la reelección. García Godoy enarbola la bandera de la reconciliación nacional, y el general Wesin y Wesin, del Partido Demócrata. Y falta todavía por conocer la decisión de Juan Bosch, del Partido Revolucionario Dominicano, que todavía no sabe si se presentará a las elecciones. Balaguer cuenta con el visto bueno de los Estados Unidos, y esto es un punto a tener en cuenta.

Situada solamente a 75 kilómetros de Cuba, la isla de Santo Domingo sigue dividida en dos estados independientes: Haití y la República Dominicana. Esta, en la parte oriental de la isla, cuenta con una extensión territorial de 48.486 kilómetros cuadrados y una población de casi cuatro millones y medio de habitantes.

Para mejor comprender la situación política de la República Dominicana, bueno será señalar los cuantiosos intereses financieros de los Estados Unidos en el país a través del National City Bank. El sesenta y cinco por ciento de las exportaciones tienen como destino Norteamérica y el ochenta por ciento de las importaciones proceden del mismo país. Capital norteamericano interviene en los negocios azucareros, plantaciones pertenecientes a la United Fruit Co., etc. Se calculan en unos 200 millones de dólares—unos 14.000 millones de pesetas—las inversiones de dinero americano en Santo Domingo.

mejicana. Intervienen en política del país Francia, España e Inglaterra, y aunque españoles e ingleses firman con Juárez la Convención de Soledad, en 1862, Francia impone por la fuerza una monarquía, personificada en el archiduque Maximiliano, que entra en la capital el 12 de junio de 1864.

Fracaso del imperio

Pese a sus buenos propósitos, el imperio de Maximiliano fué un fracaso. Las fuerzas que seguían a Juárez le derrotaron en Querétaro, donde fué fusilado el 19 de junio de 1867.

Nuevas revoluciones, nuevos nombres, como los de Porfirio Díaz, Francisco Madero, Pancho Villa y Emilio Zapata. El presidente Carranza muere asesinado en 1920, y en 1934 es elegido para la primera magistratura de la nación Lázaro Cárdenas. Inicia éste un periodo de nacionalizaciones, y los presidentes que le siguen dan un impulso extraordinario a la economía y obras públicas del país. Durante toda esta época sólo ligeros disturbios ensombrecen el panorama de Méjico. Pero en 1968 estallan unas revueltas estudiantiles que obligan a intervenir al Ejército, con un balance de numerosos muertos.

El poder ejecutivo lo desempeña en Méjico el presidente elegido por un periodo de seis años, sin que pueda ser reelegido jamás. Existen dos Cámaras: el Senado, compuesto por 60 miembros, y la de Diputados, con 178 miembros, con un representante por cada doscientos mil habitantes.

(Pasa a la pág. siguiente.)

COLOMBIA

EL tercer país hispanoamericano que acudirá este año a las urnas para elegir presidente es Colombia, con una extensión de 1.138.339 kilómetros cuadrados y una población de más de 20 millones de habitantes, en su mayor parte blancos, aunque abundan también los mulatos. Data la Constitución de Colombia, cuya forma de Gobierno es la republicana, de 4 de agosto de 1886. El presidente es elegido cada cuatro años y no puede ser reelegido en el periodo consecutivo. El presidente nombra a los ministros, gobernadores, intendentes y comisarios y es jefe del Gobierno. El poder legislativo es bicameral, con Senado compuesto por 80 miembros, elegidos por cuatro años, y una Cámara de Representantes compuesta por 148 puestos, elegidos por dos años.

Breve resumen histórico

Antes de la conquista española, Colombia estaba habitada por numerosas tribus indígenas, que poseían una alta cultura, aunque inferior a la de los mayas, aztecas o incas. Una vez conquistado el territorio, en cuya empresa se destacan los nombres de Alonso de Ojeda, Sebastián de Belalcázar, Jiménez de Quesada y otros muchos, se forma, en 1718, el virreinato de Nueva Granada, cuyo primer virrey fué don Sebastián de Eslava. Se inicia la guerra de la independencia en 1810, guerra que había de durar hasta 1819, con la derrota de los españoles en el puente de Boyacá. El propio Bolívar, primer presidente, fué quien bautizó a la nueva República con el nombre de Colombia, en memoria del descubridor de América.

Dos grandes partidos políticos se destacaron desde los primeros tiempos de la independencia: en el gobierno del país: conservadores y liberales. La moderna política colombiana arranca del 9 de abril de 1948, año en que fué asesinado el líder liberal Jorge Eliecer Gaitán, asesinato que provocó el célebre «bogotazo», levantamiento popular en el que se calcula que perdieron la vida más de cinco mil personas. A partir de este momento se inicia una especie de guerra civil en el país y se abstienen los liberales de los comicios. En 1955, un golpe militar, dirigido por el general Gustavo Rojas Pinilla, derroca al presidente conservador Laureano Gómez, horas después de tomar posesión de su cargo. La dictadura de Rojas es derrocada el 10 de mayo de 1957, y se hace cargo del poder una Junta Militar.

Los Pactos de Sitges y Benidorm

Los Pactos de Sitges y Benidorm, suscritos por los ex presidentes Lleras y Gómez, llevan al poder, alternativamente, a conservadores y liberales, me-

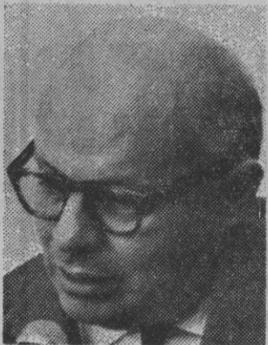
diantes una enmienda constitucional, por un periodo de dieciséis años, desde 1958 hasta 1974. En el primer periodo obtiene la presidencia Alberto Lleras, y en 1962, Guillermo León Valencia, por los conservadores. Se agrupan los partidarios de Rojas Pinilla, que integran un nuevo partido político, ANAPO (Alianza Nacional Popular), que en las elecciones de 1966 obtiene setecientos mil votos, frente a los casi dos millones del jefe del partido liberal, el actual Presidente Carlos Lleras Restrepo.

Ante las próximas elecciones del día 19 de abril, toca, pues, a los conservadores proponer candidatos a la Presidencia, candidaturas que habrán de ser aprobados por el partido liberal, de acuerdo con el Pacto de Sitges, para lanzar al candidato único. Tres conservadores se presentan este año a la elección: Miguel Pastrana, ministro del Interior con Lleras Restrepo, nombrado después embajador en Washington, presentado por los conservadores unionistas y que cuenta con el apoyo del antiguo presidente Ospina Pérez; Evaristo Sourdis, candidato de los «conservadores independientes», y Belisario Betancur, «conservador moderado», patrocinado por el ex presidente León Valencia.

Frente a estos tres candidatos, el general Rojas Pinilla, que tiene en la actualidad sesenta años, ha anunciado su vuelta a la escena política. Rehabilitado por la Corte Suprema de Justicia cuando se encontraba en el exilio, en 1967, cuenta con bastantes posibilidades de reunir un número suficiente de votos, aunque no hay que olvidar su amenaza, pronunciada en Tolima, ante más de cien mil personas, de que «la revolución sangrienta debe hacerse antes de las elecciones, lo que puede implicar un golpe de Estado».

De los tres candidatos conservadores parece descartado Sourdis y parte como favorito Betancur, pues Pastrana está acusado de ser uno de los responsables de la guerra civil que duró desde 1948 hasta 1953 y que causó unos trescientos mil muertos en el país, acusación que en el momento decisivo puede arrebatarle numerosos votos.

La lucha, pues, parece concretarse entre Betancur y Rojas Pinilla, cuya rivalidad política está teñida de cierto antagonismo personal. Betancur se opuso al régimen dictatorial de Rojas Pinilla y fué encarcelado por éste. Posteriormente, siendo ministro de Lleras, apoyó la decisión de condenar al exilio al viejo general. Aunque ambos candidatos basan su programa electoral en la garantía de las instituciones y el restablecimiento de una paz estable en el interior del país, no es tan unisona en lo que concierne a la política agraria e industrial, especialmente. En lo que se refiere a la participación del capital extranjero,



Carlos Lleras Restrepo

principalmente norteamericano, en la economía del país, Rojas Pinilla propugna la imposición de un tope del 50 por 100 a esta participación en las sociedades anónimas, lo que acarrearía nacionalizaciones parciales. Betancur, considerando por su parte que la emigración rural suscita en las ciudades situaciones trágicas, propone un presupuesto especial destinado a compensar las dificultades de distancia y empleo para la población que viene cada año a engrosar las ciudades y fábricas y que se calcula de un 10 a un 15 por 100 de la población rural. Los dos candidatos coinciden, sin embargo, en esto también están de acuerdo Pastrana y Sourdis, en que es necesario realizar las reformas agraria e industrial.

MEJICO



Gustavo Díaz Ordaz

DOS candidatos se presentan a las elecciones presidenciales que se celebrarán en Méjico el próximo día 5 de julio: Luis Echeverría, «designado» por el P. R. I. (Partido Revolucionario Institucional), que ocupa el poder desde hace cuarenta años, y Manuel González Morfín, de Acción Nacional (P. A. N.), único partido político que aglutina a la oposición. Echeverría, licenciado en Derecho, con cuarenta y siete años de edad, actualmente ministro de Gobernación en el Gabinete de Díaz Ordaz, tiene una amplia trayectoria política. Su oponente, con cuarenta años de edad, hijo de un fundador del Partido de Acción Nacional, es un economista de prestigio, que estudió en las universidades de Méjico, Innsbruck, París y Estados Unidos. Ac-

tualmente es miembro de la Oficina en Méjico del Fondo Monetario Internacional y colaborador del Banco Mundial.

Y Luis Echeverría será presidente de Méjico porque, desde hace cuarenta años, la maquinaria política del país ha llevado siempre al sillón presidencial al candidato del Partido Revolucionario Institucional.

Un águila real

Con una extensión territorial de 1.972.545 kilómetros cuadrados y una población de 50.670.000 habitantes, Méjico es el único país hispanoamericano que ha conocido el imperio como forma de Gobierno.

Arranca la historia de Méjico del año 242 de nuestra era con la llegada al país, procedentes del Norte, de los mayas, que se establecieron en el territorio. Aparecen, posteriormente, los otomies, mucho más retrasados, y los toltecas, que son derrotados en el año 1116 por los chichimecas, tribu guerrera que convive con los aztecas, que aparecen en Méjico, probablemente, alrededor del siglo IX.

Cuenta la leyenda que todas estas tribus, en sus correrías, llegaron en el año 1325 a las orillas del lago principal del territorio y vieron un águila real de gran tamaño y belleza, con una serpiente bajo sus garras, extendidas hacia el sol sus grandes alas. Esto fué tomado por venturoso presagio y edificaron allí

su capital, que fué llamada Tenochtitlan, aunque cuando llegaron los españoles la conocieron por Méjico, palabra procedente del dios Mexi.

Conquista

Sobradamente conocida es la historia de la conquista de Méjico por Hernán Cortés, la prisión de Moctezuma, la «Noche triste» y otros episodios de la colonización española. Sometido todo el territorio, fué denominado Nueva España, y se estableció en él un virreinato que duró hasta la independencia. Después de varias insurrecciones, encabezadas por los curas Miguel Hidalgo y José María Morelos entre otros, fusilados al ser sofocadas las revueltas, el 1 de marzo de 1821 el joven coronel Agustín de Iturbide proclamó la independencia mejicana, jurando el Plan de Iguala, aprobado por el virrey O'Donojú, que no opuso resistencia.

El Plan de Iguala establecía una monarquía constitucional y el trono le fué ofrecido a Fernando VII. El rey español haría problemas tenía en la Península y no contestaba al ofrecimiento, por lo que fué proclamado emperador Iturbide, en 1822. Triste destino el de este hombre, que renunció un año más tarde y cuando quiso recobrar el imperio fué fusilado. En 1824 se proclama la República, y hasta 1864 se suceden los presidentes, los golpes revolucionarios, la separación de los Estados—como en el caso de Texas, anexionada a los Estados Unidos—y los nombres legendarios del indio Benito Juárez, Juan Álvarez y otras figuras de la historia

# EL TESTAMENTO DE HO CHI-MINH

La mala Prensa que ha tenido la geopolítica durante la segunda guerra mundial fué porque se entendía como una argumentación «nazí» para justificar sus agresiones. Es claro que retorciendo el argumento, siempre se puede intentar cualquier justificación; pero no es menos cierto que la geopolítica, con ese o con otro nombre, es un fenómeno natural contra el que no puede nada la política en su orientación exterior.

El ataque del Norte hacia el Sur en Vietnam tiene una espina dorsal, la cordillera de Anam, que, a Oriente, tiene una costa inhóspita y compartimentada en la que las tempestades cortan las comunicaciones. Tres únicos pasos tiene la cordillera: uno entre Vietnam del Norte y Laos; un segundo en Laos, en que se bifurca la carretera de Tchepone y la red de caminos, y un tercer paso al Sur de la línea de demarcación. Todo ello quiere decir que la condición necesaria para alimentar la guerra en Vietnam del Sur, desde el Norte, exige el control de Laos.

La política asiática de

## El camino del aprovisionamiento del Vietcong no puede pasar más que por Laos

Nixon había decidido la vietnamización de la guerra de Indochina, sin tener en cuenta que la geopolítica no fué tenida en cuenta al convenir la división del país que constituyó la antigua Indochina francesa. Y, como consecuencia de ello, la política de Nixon acaba de tener el primer encontronazo con la realidad de la geopolítica. Vietnam del Norte, que, en París, exige la retirada inmediata y total de las fuerzas americanas de Vietnam del Sur, no quiere permitir, sin embargo, la «vietnamización» de la guerra después de fortalecido el Ejército de Saigón.

### El testamento de Ho

Ello crea una situación paradójica, que no tiene

más explicación que los sucesores de Ho Chi-Minh, en Vietnam del Norte, quieren dar cumplimiento al testamento del viejo caudillo, de conservar a toda costa la famosa ruta de su nombre, cordón umbilical de la infiltración del Vietcong hacia el Sur.

Y la conservación se ha hecho indispensable, porque la «invencible» guerrilla del Vietcong no ha resultado tal, en cuanto perdió el llamado «santuario» de Camboya.

La suspensión de los bombardeos en el Norte, acordada por Johnson, confiado en que era una concesión a cambio de una verdadera conferencia de paz, permitió al Gobierno de Ho reconstituir su Ejército regular e irlo infiltrando en el Sur. Pero un

Ejército regular necesita una logística, que no puede sustituir el sistema de relevos a pie por los caminos impracticables, que se había montado para las guerrillas, a lo largo de la cordillera anamita; y para montar operaciones clásicas en fuerza —se habla de un mínimo de tres divisiones al completo de armamento y servicios— es indispensable organizar para éstos la línea de abastecimientos.

Esto puede explicar el montaje de la operación sobre Laos para la ocupación del llano de los Jarrros —plataforma giratoria de la logística indochina—, a favor de las disensiones de los príncipes —uno de ellos dirigente del Pathet Laos, guerrillas comunistas— y el Gobierno Real con un Ejército regular falto de preparación y de eficacia.

### Ayuda exterior

Por otra parte, parece que tampoco el Ejército norvietnamita está en condiciones de realizar esa operación sin ayuda externa. Y entonces la pregunta surge sola: ¿Quién respalda la operación: China o Rusia? Algún comentarista se ha preguntado de qué nacionalidad son las tropas invasoras, cuestión difícil de dilucidar, aunque se ha afirmado que, al menos, la artillería y la logística de Laos son soviéticas.

He aquí una nueva paradoja política nada fácil de aclarar, ni acaso explicar, por el observador y el comentarista.

Porque entra en la lógica que habiendo un clima de coexistencia entre Oriente y Occidente, y una total discrepancia entre Rusia y China, fuera esta última la que respaldara enérgicamente a Vietnam del Norte.

Sin embargo, no puede desecharse un doble juego político por parte de la Unión Soviética. Washington mantiene conversaciones con China a nivel de embajadores, aunque no sea más que con fines comerciales; mientras, Rusia tiene que respaldar las suyas, de fronteras —con el mismo interlocutor—, con un millón de soldados en ésta.

Pero una de las maneras de separar a Norteamérica de sus tratos con China pudiera ser manejar hábilmente el riesgo de comunización de Laos, Camboya y Tailandia, así como el mantenimiento, abierta, de la ruta de Ho Chi-Minh, ya que ni Vietnam del Norte ni el Pathet Lao tienen fuerzas suficientes para la ocupación total de este país.

Entre tanto, no hay ninguna declaración oficial sobre el problema de Laos, sino simplemente noticias de Prensa, cuidadosamente ignoradas por la Administración americana y el Pentágono. También se ha dicho que el Gobierno Nixon —acaso por intermedio de Tailandia y algún otro país asiático— hace gestiones para convocar de nuevo la conferencia de Ginebra de 1962, pero tampoco es muy probable que sea una buena salida política para no verse envueltos en otro Vietnam, pues no hay que olvidar que uno de los vicepresidentes de esa conferencia era la Unión Soviética, que seguirá inflexiblemente su política.

En resumen, que, una vez más, en el encontronazo entre la política exterior y la geopolítica, inexorablemente, ésta tiende a complicar aquella cuando interesadas decisiones anteriores la han sacado de sus cauces naturales como ocurrió en Indochina.



IRROMPIBLE  
SUAVE  
BELLO  
ECONOMICO

**CAREY**

Fabricado por IPECSA Carretera de Aragón Km. 11,300 - Madrid-22

¡POR FIN!  
MINI  
850

CON TRACCION DELANTERA  
ADQUIERALO CON LAS MAXIMAS FACILIDADES EN

S.A.C.A.I. ALCALA, 101



Eduardo Frei

(Viene de la pág. anterior.)

## CHILE

del partido del Gobierno, el demócrata-cristiano Radomiro Tomić, se muestra optimista. No hace mucho afirmaba que la Democracia Cristiana gobernaría el país durante treinta años. La Democracia Cristiana ha tratado inútilmente de ampliar su plataforma política. Sólo Padena les ha prometido su apoyo. Nadie quiere colaborar con el Gobierno y, en estas condiciones, el futuro de Tomić se presenta incierto. No hay que olvidar que Frei llegó al poder en 1964 con 1.400.000 votos frente al millón de Allende. Ni hay que olvidar tampoco que en las elecciones parlamentarias de 1969 obtuvieron solamente un 28,2 por 100 de los votos emitidos frente al 22,5 obtenido por el partido nacional. En las elecciones de 1967, la Democracia Cristiana había obtenido el 36 por 100 de los votos. El descenso en el consenso popular es significativo.

### Tradiciones democráticas

Chile, como una lengua de tierra que se extiende de Norte a Sur al Oeste de los Andes, es, seguramente, el país de habla hispana en América de mayores tradiciones democráticas. Antes de la llegada de los españoles, parece ser que los incas peruanos invadieron la parte septentrional del país introduciendo sus costumbres, especialmente la agricultura. Sin embargo, dentro de la Araucanía, la raza indígena se mantuvo pura y aún hoy pueden encontrarse en la zona unos cien mil araucanos que tienen su idioma y costumbres propias, aunque sometidos a las autoridades centrales.

El territorio de Chile fué descubierto por Fernando de Magallanes en el año 1520, pero fué Diego de Almagro su conquistador inicial. Nunca estuvieron sometidos del todo los araucanos y muchos gobernadores españoles tuvieron que pactar con ellos. Los primeros brotes de independencia fueron fácilmente sofocados y fué decisiva en este logro la intervención de San Martín. El acta de independencia fué firmada el 2 de febrero de 1818 y la batalla de Maipú termina con el dominio español en el país andino.

En realidad, Chile no gozó de paz hasta bien entrado el siglo XIX. Sin embargo, los largos periodos presidenciales evitaban que el país cayera en manos de militares, como ocurrió con otros Estados sudamericanos. Tras la guerra con España en 1865, con las batallas de Valparaíso y El Callao, sostiene Chile otra guerra contra Bolivia y Perú con resultado favorable para los chilenos. Se suceden los presidentes, las dimisiones y las vueltas al poder hasta el golpe de Estado de 1927, acudido por el general Carlos Ibáñez. La situación es caótica en el país. En 1952 es nombrado de nuevo presidente Ibáñez. Le sucede Alessandri, y a éste Frei, que en la actualidad es el Presidente de la República.

Las dos Cámaras, el Senado, con 45 miembros, y la de Diputados, con 147, son elegidas por sufragio popular. Chile tiene una extensión de 756.945 kilómetros cuadrados y una población de casi nueve millones de habitantes.

F. L. F.

FORTUN LOPEZ

SEGUN la Constitución de 1925, el presidente de la República de Chile ejerce el poder durante seis años y no puede presentarse a la reelección inmediata. Nombrado primer magistrado de la nación el demócrata-cristiano Eduardo Frei en 1964, el próximo 6 de septiembre acudirán a las urnas los chilenos para designar un nuevo presidente.

Tres candidatos se presentan a estas elecciones: Jorge Alessandri, que ostentó ya el cargo desde 1958 a 1964, conservador de derecha; Radomiro Tomić, cristiano-demócrata y candidato gubernamental, y el senador socialista Salvador Allende, apadrinado, después de muchas dudas y cabildos, por los partidos de izquierda.

### Corregir errores

Para Jorge Alessandri, las elecciones son una especie de reivindicación política. Enfrentándose con las críticas que a su periodo presidencial han sido hechas, especialmente por los cristiano-demócratas, recorre el país anunciando que si es elegido reformará la Constitución, exigiendo responsabilidades legales a los parlamentarios e imponiéndoles las sanciones pertinentes cuando se hagan acreedores a ello, amén de permitir al jefe del Estado disolver el Parlamento siempre que sea necesario.

Durante su mandato, Alessandri reconoce haber cometido muchos errores, entre ellos el de no haber buscado la colaboración de los socialistas y comunistas.

El presidente del Senado, Salvador Allende, es el candidato a la presidencia de la oposición izquierdista, ya derrotado por Frei en las elecciones de 1964. Ha costado mucho convencer a Allende para que se presentase ahora a la presidencia. Las izquierdas del país, durante todos estos meses, han dado el pobre ejemplo de no ponerse de acuerdo sobre la designación del candidato presidencial. Hasta el punto de que el propio Allende retirase su candidatura, renuncia que no le ha sido aceptada por su partido. Allende se ha significado siempre por su irreductible posición izquierdista en la América Española. Es presidente de la O. I. A. S., organización americana de solidaridad con el régimen cubano; ha apoyado, incluso, a las guerrillas «guevaristas» que han pululado por el país.

Frente a estos dos candidatos, el líder

Comenta Luis CLIMENT

En Austria también

OTRO VIRAJE HACIA EL SOCIALISMO

Resurgirá la "gran coalición" con los social-cristianos

Los austriacos tendrán un canciller socialista por primera vez desde que terminó la II guerra mundial.



Bruno Kreisky, futuro canciller de Austria

En la historia austriaca de la posguerra, los populistas o social-cristianos habían conseguido siempre mejores votaciones que sus rivales, los socialistas, pero tan sólo en las elecciones de 1966 lograron alcanzar la mayoría absoluta.

ha sido en Alemania—, gracias al cual los social-cristianos o los socialistas podrían formar un Gobierno de coalición mayoritario.

Lo más probable es que se vuelva ahora a la «gran coalición», que dió buenos resultados en el pasado y aseguró al país una dilatada época de estabilidad política y de prosperidad económica.

La victoria socialista sitúa en el primer plano de la política austriaca a Bruno Kreisky, el jefe del partido, que será el canciller del nuevo Gobierno y que había ocupado el puesto de ministro de Asuntos Exteriores en la antigua coalición.

Ambos partidos coinciden en otro particular: en el de no querer asociarse con los liberales. El partido liberal austriaco podría ser el comodín de la situación —como lo

TOMEMOS NOTA

LA EXPERIENCIA DE POMPIDOU

Los franceses pueden tener en estos momentos cualquier reacción ante las manifestaciones hostiles que ha provocado en Estados Unidos la presencia de Pompidou menos la de la sorpresa.

sobre el regreso repentino de la señora Pompidou o sobre la posible cancelación de la visita presidencial a Nueva York.

para suponer que el des acuerdo ha surgido al analizar los problemas del Medio Oriente y a la política seguida por Pompidou tanto en esta región como en la del Mediterráneo en general.

Unidos. España tiene pendientes sus negociaciones con Norteamérica sobre el futuro de las bases y el de las relaciones generales con aquel país, y es elemental que se conozca a fondo el pensamiento de la otra parte antes de dar un paso adelante en el camino de los compromisos nacionales.

Y si a alguien puede interesar esta cuestión es, precisamente, a nosotros, los españoles. La política seguida por el Presidente francés en la zona mediterránea tiene fuertes vinculaciones con la nuestra, y el propio Pompidou quiso subrayarlo así en unas declaraciones que hizo durante su visita a los Estados

En las conversaciones que han mantenido Nixon y Pompidou ha habido de todo, como en botica. En unos puntos se registró un acuerdo perfecto, en otros hubo desacuerdo. No hace falta mucha imaginación

GUAYANA BRITANICA Y RHODESIA

ADIOS A LA CORONA

DOS países acaban de separarse de la Corona británica en pocos días. El primero fué la Guayana llamada británica. El segundo, Rhodesia. Cuentan los cronistas que la estatua de la reina Victoria, que brillaba con todo su esplendor en la plaza de los tribunales de Georgetown, fué trasladada a un rincón del jardín botánico de la capital guayanesa, donde quedó decubito supino en actitud poco imperial y con el cetro hecho pedazos.

zambiqueñas, so pretexto de impedir el abastecimiento en petróleo a Rhodesia. A fines de 1968, Smith y Wilson se reunieron cerca de Gibraltar a bordo del «Tiger», pero no llegaron a ningún acuerdo, como tampoco se entendieron a bordo del «Fearless», dos años más tarde.

Felipe Mellizo nos ha explicado desde Londres cómo se han desgajado de la Corona británica estos dos países y nos ha contado con prosa precisa la evolución de estos dos acontecimientos. Pero quizá convenga insistir en el caso de Rhodesia, asimilado todavía por un sector de la opinión británica.

Es notorio que las sanciones británicas a Rhodesia no han servido de nada. En todo caso, han causado algún perjuicio a los propios ingleses. No vamos a insistir ahora en el planteamiento de la nueva República, donde 230.000 hombres blancos guardan todos los mandos de la nación, que tiene una mayoría de 4.260.000 negros.

El lector recordará, sin duda, los avatares de la política rhodesiana en estos últimos años. La Federación de Rhodesia-Nyasalandia saltó en 1963 dando nacimiento a tres países nuevos: Rhodesia del Norte, que tomaba el nombre de Zambia; Nyasalandia, que se llamó Malawi, y Rhodesia del Sur, que guardó su primitivo nombre, sin la apostilla cardinal. En noviembre de 1965, Ian Smith quiso ser independiente, pero los ingleses se lo quisieron impedir, imponiéndole sanciones y suspendiendo su Gobierno. A lo que Smith replicó suspendiendo al gobernador británico, Humprey Gibbs. Un año más tarde asistimos a toda aquella comedia del bloqueo de las costas mo-

«Es un acto ilegal la proclamación de la República», dicen en el Foreign Office. Y se quedan tan anchos. Y uno recuerda, sin querer, la reciente ayuda británica al Gobierno de Lagos, para aplastar la rebelión de Biafra, o la sangre derramada por los soldados británicos en Adén, en defensa de complicados principios que nadie entendía muy bien.

SONRISAS PARA BRANDT EN LONDRES

A visita de Willy Brandt a Londres presentaba pocos problemas. El canciller alemán, además de ser socialista, practica una política general bien vista por

el Gobierno laborista de Wilson y se ha caracterizado desde un principio por su apoyo leal a la entrada de Gran Bretaña en el Mercado Común. Era lógico, pues, que

los ingleses le acogiesen como un buen amigo y el más influyente valedero con que cuentan hoy en día dentro de la Comunidad Económica Europea.



Willy Brandt

Brandt entró con buen pie en Londres y los ingleses oyeron de sus labios lo que más podía halagarles en estos momentos. «Europa necesita a Gran Bretaña». La cortesía le impidió probablemente redondear la frase, añadiendo que más necesita Gran Bretaña a Europa. Pero el protocolo también tiene sus exigencias.

Si para los ingleses el principal tema de las conversaciones era el del Mercado Común, para el canciller, descartado su apoyo a la causa británica en este terreno, otras cuestiones le preocupaban y las de sus relaciones con el Este figuraban a buen seguro en primer término.

Estos días se han reanudado los contactos del emisario de Brandt con los dirigentes soviéticos con objeto de sentar las bases de un entendimiento general de la política soviética con respecto al Gobierno de Alemania Federal. Este asunto está ligado también al de la seguridad europea y al papel que en ella le ha de corresponder a Alemania. Aunque Willy Brandt se ha lanzado a su política de apertura al Este, a su «ostpolitik», a cuerpo limpio, sabe que ha de contar con el respaldo de sus aliados occidentales para rematar su obra, si es que algún día llega a rematarla completamente. Dentro de poco se entrevis-

tará con el jefe del Gobierno de Pankow, iniciando así unas negociaciones que habrán de ser por fuerza laboriosas. Y para finales de marzo se espera que las cuatro grandes potencias —Estados Unidos, Francia, Inglaterra y la Unión Soviética— se reúnan a nivel de embajadores en Berlín para estudiar de nuevo el problema de la antigua capital germana. Los rusos no parecen decididos a apearse de sus posturas intransigentes e insisten en discutir tan sólo el porvenir de Berlín occidental, dando por descontado que el estatuto del oriental ha quedado definitivamente establecido con su anexión de hecho a la Alemania del Este.

Como hizo anteriormente con Nixon y con Pompidou, el canciller germano habrá querido cerrar su ronda de consultas con los principales aliados a fin de disponer de todos los elementos de juicio que le permitan proseguir su política de normalización de la República Federal. Falta por ver hasta qué punto llegará la influencia o el deseo de los aliados cerca de la Unión Soviética para hacer más flexibles las actitudes de Moscú.

EL AVISPERO DEL SUDESTE ASIÁTICO

EN el momento de escribir estas líneas hay pocas noticias concretas sobre el avance comunista por tierras de Laos, después de recuperar la llanura de los Jarros que desde septiembre del año pasado estaba en poder de las fuerzas gubernamentales laosianas.

Los catorce países que firmaron el acuerdo de Ginebra en 1962, sobre la neutralidad de Laos, quieren volver a reunirse para estudiar la situación, pero, como siempre ocurre en estos casos, el problema se debate en el campo de batalla y no a orillas del lago Lemán.

Los norteamericanos tienen en el país por encima de 40.000 hombres del Ejército del Aire. Los bombarderos han intervenido muy activamente, castigando las concentraciones enemigas, pero no pudieron impedir que se perdiese la importante llanura de los Jarros, punto

esencial de la ruta Ho Chi-Minh, por la que se abastecen las fuerzas norvietnamitas y del Vietcong en el Vietnam del Sur. Washington asegura que no tiene soldados de tierra en Laos y promete que no los enviará, aunque es notorio que la C. I. A. mantiene y organiza una fuerza de guerrilleros montañeses, cuyos efectivos se calculan en unos 25.000 hombres.

El nuevo episodio de Laos crea otro conflicto a Nixon. El Presidente norteamericano parecía decidido a retirar progresivamente sus fuerzas de Vietnam del Sur y de hecho había reducido ya su número en los pasados meses, fiel a la política de vietnamización de la guerra. Las mayores facilidades que tendrá ahora el enemigo para la utilización de la ruta de Ho Chi-Minh y el peligro que corre Laos pueden retrasar la aplicación del programa nixoniano, con todas las consecuencias internas y externas que esta decisión acarrearía.

Nixon se encuentra ahora ante un grave dilema: o abandona a su suerte el sudeste asiático, cada vez más acosado por las codicias comunistas, o extiende sus compromisos militares hacia nuevas zonas de la región, con todas las consecuencias.

Una cosa aparece clara en todo este enredo: los comunistas están dispuestos a apoderarse por la fuerza de toda la península indochina. Es fácil criticar a los norteamericanos por sus constantes intervenciones en el sudeste asiático, pero las críticas deberían repartirse equitativamente entre ellos y los comunistas, que no cejan en su empeño de dominar por las armas aquella región.

# THE PIPE SE PRESENTA HOY EN J. J. LANZAMIENTO DE R. C. A.

Un conjunto «pop» superactual: The Pipe. Un conjunto extranjero que recientemente se ha afincado en España, y que va a constituir un importante lanzamiento de la R. C. A. durante este

año. The Pipe (La Pipa) se presentarán para someterse al veredicto del público «pop» a partir de hoy en J. J.



## TIVOLI HOY JUEVES, ESTRENO

¡LA MAS ESPECTACULAR AVENTURA DE TARZAN EN LA SELVA!



ERA UN AUTENTICO DIOS DE LA SELVA, TEMIDO POR LOS SALVAJES NEGROS Y ADORADO POR LAS AMAZONAS  
AUTORIZADA PARA MENORES

### El maestro Rodrigo Lucero Tena



\*En el Corral de la Morería, presencia del ilustre compositor maestro Rodrigo, gloria de la música nacional. Presencia que implica una noticia. El maestro prepara una obra para la gentil Lucero Tena, que ella interpretará con sus mágicas castañuelas.



## FRANCISCO DE MIGUEL, EN ALES CLUB

Ales Club sigue siendo la acogedora e íntima boite que todos conocen, y ahora se presenta en su pequeña pista Francisco de Miguel, precisamente en el momento en que su último disco ha constituido uno de los grandes éxitos de su carrera profesional. Un disco cuya cara A contiene el tema «Historia de un amor», una canción que usted ha oído, debe oír, porque Francisco de Miguel hace realmente de ella una auténtica creación.

## ALAZAN ENCANTO Y BELLEZA

En tanto llega o no llega la primavera, el frío sigue. Alazán, la pequeña boite del número 24 del paseo de la Castellana, sigue ofreciendo al Madrid nocturno, al turismo nacional y al internacional, el más espectacular desfile de bellezas en pista.



por emilio g. loygorri

## TIBER CLUB

LUCHANA, 38 (bajos cine Luchana)  
Teléfono 257 41 78

presenta

## LOS 5 MUSICALES

1.º PREMIO DE TV. E.!



Las fabulosas orquestas

**KOLDO Y SU IMPACTO MUSICAL**

**LOS SOBERANOS**

LA SALA DE JUVENTUD QUE SE DISTINGUE POR SU ELEGANCIA, AMBIENTE Y SERIEDAD

# LAS MEJORES INVERSIONES

es una idea de ASA.

## INFORMACION ADECUADA

Es posible que muchas personas se muestren todavía un tanto reticentes al pensar en invertir. Tal vez ello sea debido a que carecen de una información precisa y correcta sobre la materia o, quizá, no han recapacitado seriamente sobre la trascendencia y alcance que toda inversión tiene. Sobre su significado.

Por ello, también, no pocas personas que disponen de medios o tienen la posibilidad de invertir, en mayor o menor cuantía, se resisten a hacerlo, por simple desconocimiento de la cuestión.

La movilidad del dinero es un imperativo de los tiempos actuales. Ate-sorar, sin más, ya no se explica. Ya han pasado los tiempos, de encerrar bajo llave, a cal y canto, el dinero, el ahorro conseguido. A todo ahorro, grande o chico, conviene darle un contenido, un significado, una dimensión justa.

De ahí que la función que cumplen las sociedades que se dedican a colocar el dinero de los demás en empresas rentables, a invertirlos debidamente, encierra una importancia extraordinaria. Cumplen un fin social, ante todo. Con su misión influyen decisivamente en los asuntos económicos del país, en la marcha de los distintos sectores. Contribuyen a generar riqueza. A aumentar la producción.

En esta sección —Las Mejores Inversiones— trataremos, cada vez con mayor insistencia, de inculcar esa importancia, ese alcance, esa necesidad. Poner de relieve el papel que, tanto a escala nacional como a nivel individual o particular, cumplen las inversiones.

Las sociedades de inversiones —EUROVALOR, GESTA, INVEST CLUB, etc.— cuentan con departamentos especializados para informar debidamente a todos cuantos deseen enterarse de los caminos a seguir para colocar sus ahorros y que, a través de tan sencilla operación, puedan beneficiarse, conseguir una renta y, al mismo tiempo, aportar ayuda y contribuir a la buena marcha de la economía nacional.

AYALA

## INVEST CLUB

SOCIEDAD INTERNACIONAL DE INVERSION INMOBILIARIA

10 % RENTABILIDAD NETA



12 APARTAMENTOS POR EL PRECIO DE UNO

- TORREMOJINOS • GUADARRAMA • ORENSE
- ALICANTE • PORTUGAL (Algarve) • LAS PALMAS
- AUSTRIA (Tiro) • GRELOS • ITALIA (Griete)
- GRECIA • IBIZA • HUELVA

Invertir en INVEST CLUB es una fórmula práctica de obtener una interesante rentabilidad y disfrutar de vacaciones en varios lugares de España y Europa, a nivel de lujo. Este año inaugurará simultáneamente 5 edificios residenciales en: Alicante (playa de San Juan), Torremolinos (Málaga), Huelva (en el Coto de Doñana, plays de Matalascañas), Gredos (Villanueva de la Vera). Son inauguraciones que suponen explotar de inmediato 1.020 apartamentos con explotación ya contratada de 2.040 camas durante todo el año. INVERSION GARANTIZADA Y RENTABLE (10 por 100 NETO durante 15 años) Estas son algunas de las posibilidades que le ofrece INVEST CLUB, S. A. Sociedad Internacional de Inversión Inmobiliaria

Don .....  
Domicilio .....  
Población .....  
Deseo que, sin compromiso por mi parte, me envíen mayor información sobre  
P-3 INVEST CLUB  
Ornse, 74 - Teléfs. 2703874 y 2703872 - MADRID-20

## GESTA

Fondo de Inversión Mobiliaria

Inscrito en el Registro Especial de Sociedades y Fondos de Inversión Mobiliaria con el número 13 el día 15 de enero de 1970

Sociedad Gestora

## GESVALOR, S. A.

Lagasca, 95 - Madrid-6

Promovida por

## BANIF, S. A.

Banco Depositario

## CREDYT LYONNAIS

Carrera de San Jerónimo, 27

INFORMACION:

## GESVALOR, S. A.

Lagasca, 95 - Teléfs. 2259188-2757285-2259198  
MADRID-6

### Neurovalor<sup>1</sup>

Activos al 30 de Enero 1970: 5.509.000.000 pts.  
valor liquidativo: 2.274,31 pts

### Neurovalor<sup>2</sup>

Activos al 30 de Enero 1970: 2.857.000.000 pts.  
valor liquidativo 530,07 pts.

### eurovalor

Fondos de Inversión Mobiliaria  
Cedaceros, 11 (Edificio Cadazor) - Madrid

# LOS ASTROS

## GRAFOLOGIA

Respondiendo a nuestros lectores:

MORENO. Cuarenta años, Casado, Burgos.—El estudio de su letra me ha llevado a las siguientes conclusiones: Educado, Correcto, Instruido, Energico, Señales de decisión. Gran capacidad de trabajo, Equilibrado. Prudente, Racional, Lógico, Cerebral. Señales de escepticismo afectivo. Desengañado sentimentalmente. Rastros de frustraciones emocionales. Ideas fijas, Intransigente en sus principios, Principios firmes, Apasionado, Facilidad de disimulación. Diplomático. Dependencia emocional familiar. Amable, pero enérgico, Vehemente. Mordaz. Buena cultura, Personalidad definida, Intellectual.

ESPEJISMO. Casado. Córdoba.—Inseguro. Inestable. Señales de inquietud. Sistema nervioso excesivamente alterado. Decidido. Señales de inconstancia. Impresionable. Confusión de ideas. Excesivamente inquieto e inseguro. Inteligencia intuitiva. Diplomático. Gran imaginación, Señales de franqueza. Dependencia emocional familiar. Agresivo.

NOTA.—Una de las características más definidas de su personalidad es la agresividad. Trate de dominar esta faceta, que le caracteriza.

UN BULGARO. Treinta y ocho años, Ca-

sado, Santa Cruz de Tenerife.—Decidido. Amplitud de ideas, Sensibilidad artística. Facilidad de adaptación, Señales de sentimentalismo. Buen carácter.

GALLEGUINA. Treinta y cinco años. Viuda, Madrid.—Espíritu de iniciativa. Apasionada. Vive sujeta a bruscos cambios de ánimo sin motivo aparente. Fuertes tendencias para el desánimo. Confusión de ideas. Extraordinaria intuición, Indiferencia en relación al mundo exterior. Honrada. Noble. Señales de rebeldía potencial. Autocontrolada. Buen tono, Señales de distinción. Tendencias para la melancolía. Inclinaciones para el pesimismo.

M. M. P. Cincuenta y tres años, Casado, Vigo.—Señales de inseguridad y desconfianza Educado. Capacidad de reacción. Deseos intensos de vivir, a pesar de todo. Sensato. Activo. Necesidad de ser algo importante. Prudente. Tendencias para la mentira. Suave, pero decidido. Excesivamente reservado. Cerrado dentro de sí mismo. Agresivo. Señales de autodefensa.

LINES. Veinticuatro años, Soltera, Madrid.—Discreta. Lucha contra la depresión. Impaciente. Gran sensibilidad. Rastros de engaños sentimentales. Sensual. Activa. Inclinaciones para el pesimismo.

## HOROSCOPO (Para el día 6 de marzo)

ARIES (21-3 al 20-4)

DINERO: Surgirán pequeños e o tratiempos, que serán la causa de que su trabajo se acumule. Trate de resolverlos con rapidez.  
SALUD: Vigile su peso.  
AMOR: Excelente.



ARIES



LIBRA

LIBRA (24-9 al 23-10)

DINERO: Deje a sus socios y colaboradores administrar los gastos y las finanzas. Su estado de ánimo no es muy bueno y su intervención podría causar problemas.  
SALUD: Cuidado con las comidas fuertes.  
AMOR: Excelente.

TAURO (21-4 al 21-5)

DINERO: No debe hacer grandes problemas de cosas sin importancia. Su imaginación le hace ver dificultades que no existen. Todo irá bien en el trabajo. No debe preocuparse.  
SALUD: Estado físico bueno.  
AMOR: Muy bueno.



TAURO



ESCORPION

ESCORPION (24-10 al 22-11)

DINERO: Procure demostrar su eficiencia. Dedíquese solamente a su trabajo. No es día propicio para tratar de resolver los problemas de los demás.  
SALUD: Procure pasear en sus ratos libres.  
AMOR: Normal.

GEMINIS (22-5 al 21-6)

DINERO: Trate de poner mucha atención en su trabajo. Posibilidad de errores. Un paso en falso puede llevarle a situaciones muy desagradables.  
SALUD: Su resistencia física disminuirá notablemente.  
AMOR: Regular.



GEMINIS



SAGITARIO

SAGITARIO (23-11 al 21-12)

DINERO: No mezcle la amistad con los negocios. No sea tan exageradamente meticuloso en su trabajo. Debe tratar de ser más práctico.  
SALUD: No abuse de las comidas.  
AMOR: Serias discusiones.

CANCER (22-6 al 22-7)

DINERO: Trate de ser tolerante y colaborar con sus compañeros. Una actitud distante puede perjudicarlo.  
SALUD: Sus dolencias son de origen nervioso.  
AMOR: Trate de vencer su mal humor.



CANCER



CAPRICORNIO

CAPRICORNIO (22-12 al 20-1)

DINERO: Será una jornada de gran actividad. Notará que su rendimiento en el trabajo será muy superior al de otros días. Aproveche esta circunstancia.  
SALUD: Muy buena.  
AMOR: No debe ser tan objetivo.

LEO (23-7 al 24-8)

DINERO: Tendrá buenas ideas en el trabajo. Sus proposiciones serán tenidas en cuenta. Disfrutará de mayor libertad de acción.  
SALUD: Perfecta.  
AMOR: No debe ser irascible.



LEO



ACUARIO

ACUARIO (21-1 al 18-2)

DINERO: Un contacto con un amigo podrá ser muy útil para sus aspiraciones profesionales y económicas.  
SALUD: Es fácil que un exceso de tensión pueda perjudicar su salud.  
AMOR: No será un día feliz para el amor.

VIRGO (24-8 al 23-9)

DINERO: Es un buen momento para resolver trabajos delicados. Se encontrará en plena forma y con una gran intuición. Debe aprovechar este día al máximo.  
SALUD: Muy buena.  
AMOR: No se muestre desconfiado.



VIRGO



PISCIS

PISCIS (19-2 al 20-3)

DINERO: Su tenacidad y su paciencia le ayudarán a conseguir lo que se ha propuesto. Procure exteriorizar un poco más sus ideas.  
SALUD: No abuse de las comidas.  
AMOR: Normal. Trate de ser más cariñoso con la persona que ama.

PARA ANUNCIARSE EN ESTOS ESPACIOS, LLAMEN AL TELEF. 221-87-54

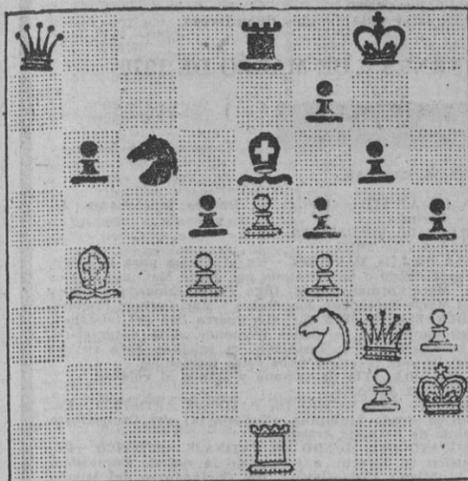
Una sección de Fabricio ALEXANDER



# problema de AJEDREZ



Por Román TORAN



Núm. 81

## BLANCAS JUEGAN Y GANAN

De la partida Ciocaltea-Pietzsch, disputada en el Torneo de La Habana de 1962, es la posición que he seleccionado hoy. Constituyó su remate un instructivo ejemplo de la forma de explotar las debilidades creadas en el enroque negro, al que la falta del alfil de casillas negras lo ha hecho muy vulnerable. Así, con una maniobra de tres precisas jugadas, las negras quedaron sin defensa ante decisivas amenazas. ¿Las hallará usted?

## TIEMPO PARA LA SOLUCION

Cinco minutos para el jugador de primera categoría, doce para el de segunda y dieciocho para el de tercera.

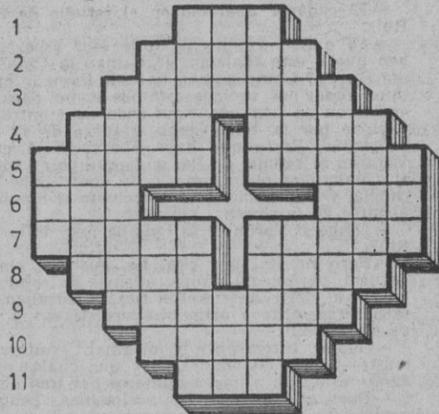
## SOLUCION DEL NUM. 80

1. ... D6R ; 2. A2D, DxA+!! (espectacular sacrificio de dama, que fuerza el mate en tres jugadas); 3. TxD, T8A ; 4. T1D, C6C+!, y las blancas abandonaron, ya que a 5. PxC seguiría AXP mate. Un curioso remate, en el cual intervinieron todas las piezas negras.

# CRUCIGRAMA

Por PETER

1 2 3 4 5 6 7 8 9 10 11



**HORIZONTALES.**-1: Te diriges.-2: Miedo.-3: Pesados.-4: Cuchillo corvo. Arcos de puente.-5: Toscos. Acostumbrar.-6: Juego infantil. Periodo de tiempo.-7: Impares. Cristales de aumento.-8: Capital europeo. Hablas en público.-9: Juntas de eclesiásticos para examinar a los ordenados y confesores.-10: Asientos que no tienen respaldo.-11: Oveja.

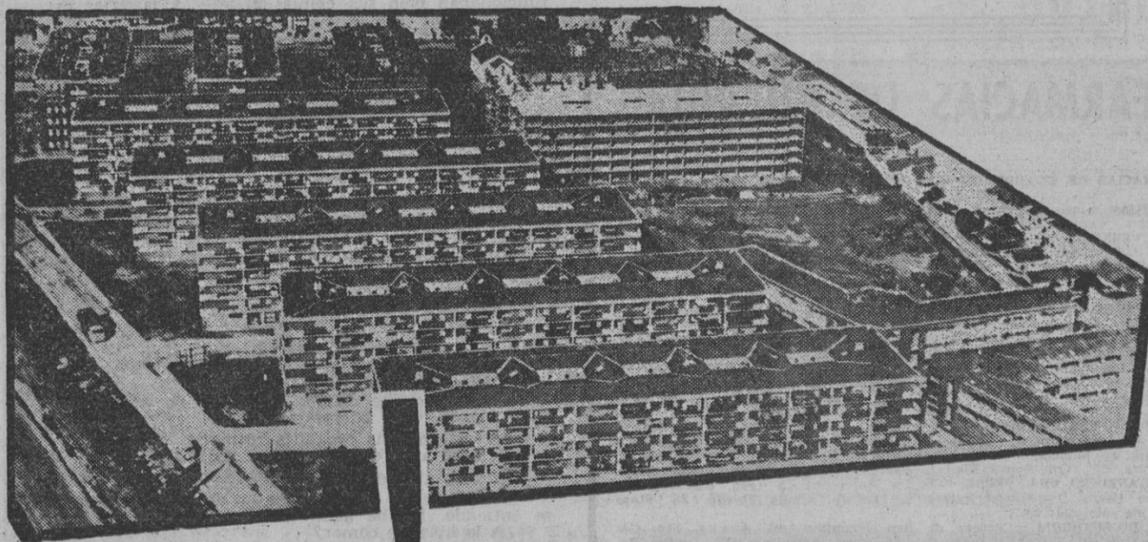
**VERTICALES.**-1: Bebida.-2: Ira exaltada.-3: Astutos.-4: Utensilio para jugar al billar. Caudillo árabe.-5: Filones de una mina.-Restablecerse de una enfermedad.-6: Dueño. Se atreva.-7: Insulsos. En plural, barro.-8: Encarnado muy vivo. Bisontes.-9: Encumbres.-10: Indicios.-11: Chacó de fieltro.

## SOLUCION AL CRUCIGRAMA ANTERIOR

**HORIZONTALES.**-1: Ved.-2: Pavón.-3: Sonatas.-4: Pelo. Aves.-5: Tiros. Recen.-6: Aro. Aco.-7: Najas. Tunos.-8: Sabe. Aros.-9: Sádicos.-10: Dedos.-11: Son.

**VERTICALES.**-1: Tan.-2: Piras.-3: Se-rojas.-4: Polo. Abad.-5: Vanos. Sedes.-6: Eva. Ido.-7: Dotar. Tacón.-8: Nave. Uros. 9: Secanos.-10: Secos.-11: Nos.

# ESTE ES NUESTRO PLAN 1970!



## PISOS GETAFE

### URBANIZACION VIRGEN DE FATIMA

Km 13 Carretera Madrid - Toledo Pisos llave en mano; otros en construcción

BLOQUE	AL CONTRATAR	ENTREGA
32	100.000 (única)	llave en mano
33	70.000 (única)	ABRIL 70
41	50.000	DICIEMBRE 70
42	50.000	FEBRERO 71
34	40.000	JULIO 71

El resto grandes facilidades

Nombre \_\_\_\_\_  
 Señal \_\_\_\_\_  
 envíeme información sobre pisos

Información y Venta

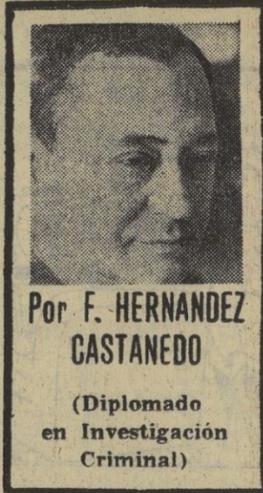
# RUVICAL

Ibérica de Edificaciones, S. A. - Ayala, 38 - Madrid-1 - Metro Velázquez  
 Tel. 226 63 20 (5 líneas) - O en obra incluso festivos hasta 8 tarde

Si no puede visitarnos envíe este cupón

Las cantidades a cuenta garantizadas y avaladas por el Banco Zaragozano según Ley 27-7-68

# LA POLICIA EN ACCION



## MUERTE EN LA CASA DE "TOCAME ROQUE"

—El cadáver apareció en el estudio de Raimundo Ruiz.

—¿Y qué? —replica la mujer con aspereza— ¿Saben que a este «palacio» le llaman la Casa de Tocame Roque? Como podían haberlo llamado el manicomio. Todos los vecinos estamos como para que nos encierren en Leganés. Aquí cada cual entra, sale, va y viene por la finca como si fuera de su exclusiva propiedad. Basta que haya aparecido el cuerpo de Vera en el estudio de Rai para que yo no sospeche de él. Cualquiera pudo meterle de contrabando la mercancía, y más habiéndose marchado el hombre a oxigenarse en la sierra.

—¿Sabe si Verónica se hallaba muy interesada por Rai?

—Pero no Rai por ella. Le gustaba, claro, y es natural, porque mi amiga, además de estar como un tren —a decir de cuantos tíos la miraban— resultaba interesante y original. Pero de eso a quererla, va un abismo.

—Guapa, interesante y original —murmura Belaúste—. Tres cualidades para que cualquier «ciudadano» se ponga a hacer números por una dama.

—Pues, que yo sepa. Rai no los hizo. Tengan la seguridad de que cuando la pareja rompió su intimidad, él respiró satisfecho.

—¿Cómo puede saber eso?

—¡Pchs!, suposición de la propia Vera. Confesada por ella.

—Pero continuaron siendo amigos.

—¿Y por qué no habrían de continuar siéndolo? Se separaron de mutuo acuerdo, Rai, completamente feliz, y Verónica, filosóficamente resignada.

—A poco apareció después Gerardo Heredia, ¿eh?

—Sí.

—¿Qué sabe de ese hombre?

—Que es el prototipo, por antonomasia, de la raza calé, en su versión masculina —pondera, con divertido énfasis, María José—. ¡El mejor faraón de todas las dinastías!... ¡Una escultura de bronce que me haría inmensamente feliz si pudiera firmarla!

—Bien, bien —apremia Belaúste, con grave acento—, estamos hablando en serio, María José.

—En serio, completamente en serio, les estoy hablando. Aunque, claro como artista.

—Síganos haciéndolo, por favor, como amiga de Verónica. ¿Sabe si ella se sentía feliz con la «escultura bronceada»?

—Ahora es usted quien bromea, señor... ¿inspector, comisario?

—Inspectores los dos. Responda, vamos.

—El caso es que no puedo contestarle. Ya por aquel tiempo empezamos a vernos menos que nunca Vera y yo. Conque no hubo ocasión de charlas, confidencias o confesiones.

—¿No llegó a tratar personalmente a Gerardo Heredia?

—No, y lo siento, créame. Me hubiera gustado infinito convencerle de que posara para mí. ¡Inmortalizar su perfil en un busto resultaría maravilloso!

A continuación de una corta pausa insiste Zornoza:

—Dos personas de esta casa, según tenemos entendido, eran fervientes admiradoras de Verónica.

—Ya sé a quienes se refiere: al «Gran Carlos» y a don «Salpicatodo». ¿Verdad? ¡Los dos humildes e incondicionales esclavos de la que fuera la diosa de la casa!

Belaúste, que como su compañero, toma nota del acento sarcástico con que María José ha terminado su frase, dice ahora:

—¿Sospecharía más de cualquiera de los dos que de Raimundo Ruiz?

—Seguro. Rai es inocente. Pondría las manos sobre el fuego por eso. Así que cualquiera, más sospechoso que él. Aunque, ¿por qué habría de matar a Vera el «Gran Carlos»? Si de algo tiene terror, el pobre, es de la muerte, y de la aparición de la primera cana o primera arruga. La agresividad no va con su primaria psicología... Huye, como del diablo, del dolor, así sea propio o ajeno... «La vecindad del dolor envejece —me dijo un día en que, «rara avis», le funcionaban bien sus células grises— y la vejez es la antesala de la muerte».

—¿Y qué nos dice del otro, del viejo? —apremia Zornoza.

—¡Pchs! La verdad es que no me fio de los locos. Y menos cuando chochean. Por supuesto, no acuso a don «Salpicatodo» del crimen, aunque le hubiera sorbido el seso la figura de la pobre Verónica, pero como buen maniaco obsesivo puede tener reacciones... reacciones... ¿Cómo diría yo?... Incongruentes, por ejemplo.

—Total, que el viejo pudo ser el asesino —resume Zornoza con brusquedad—. ¿Llevado, acaso, de un ataque de celos?

—Es usted quien lo dice, inspector —murmura la escultora, sonriente y evasiva—. Ni el razonamiento ni la lógica ni la malicia son mis fuertes.

El inspector Belaúste hace la pregunta crucial:

—¿Dónde se encontraba, María José, el sábado último, a la hora del crimen?

La boca carnosa de la mujer se dilata en una franca sonrisa, antes de responder:

—¡Vaya, veo que mi nombre figura en la lista de sospechosos! ¡Qué interesante!

—Se trata de una pregunta rutinaria...

—Sí, pero a la que tengo que contestar.

—No creo que tenga el menor inconveniente. Diga...

—Temo que mi coartada sea un desastre, para mí, se entiende. Estaba aquí, trabajando...

—¿A la hora de comer?

—Mis horas de comer no pueden ser más anárquicas. Y estoy trabajando inspirada, ni me acuerdo del estómago.

—El sábado, ¿tenía modelo?

—No, inspector.

—¿Nadie vino a visitarla? Digo entre las tres y las cinco de la tarde...

—Nadie, seguro.

—¿A qué hora abandonó su estudio?

—Cuando se me acabó la buena luz. Estuve por volver a llamar a Bonilla, quiero decir al camarero de la cafetería de enfrente, para que me trajera un par de bocadillos y una cerveza, para no salir de aquí, pero, al fin, me incliné por tomar un poco el fresco.

Es Belaúste quien pregunta:

—Dice que estuvo «por volver a llamar a Bonilla». ¿Cuándo lo hizo por vez primera?

—¡Ah, hombre, si que tuve una visita! —exclama la escultora, divertida—. Como el personajillo es tan infeliz, se me olvidaba... Alrededor de las tres me traje ese camarero un tentempié que había pedido por teléfono.

—Permanecería aquí poco tiempo.

—Sí, se marchó en seguida, diciendo que volvería después a recoger el servicio.

—¿Que recogió a qué hora?

—¡Huy, al día siguiente, creo!

—¿No se demoró mucho?

—¡Pchs!, no creo.

—¿Seguro que en ningún momento de la tarde, después de la llegada del camarero, no abandonó usted su estudio?

—Completamente seguro, inspector.

(Continuará.)

JUEVES 5 DE MARZO DE 1970



PRIMER CANAL

- 3.30: BONANZA. — «Explosión de conejos en La Ponderosa». Dos viejos y astutos comerciantes consiguen convencer a los hermanos Cartwright para que les compren dos conejos blancos, cuya extraordinaria fecundidad, según dicen, les hará pronto ricos.
- 4.30: NIVEL DE VIDA. — Mesa familiar y Consulte a su médico.
- 5.00: HABLEMOS DE ESPAÑA.
- 5.15: CAMPEONATO DEL MUNDO DE PATINAJE ARTISTICO. — Re-transmisión desde Ljubljana (Yugoslavia) del Campeonato del Mundo de Patinaje Artístico.
- 6.02: ANTENA INFANTIL.
- 7.00: LOS PICAPIEDRA. — «El cobarde». Pedro Picapiedra sufre un atraco, lo que le crea un complejo de cobarde. Entonces intentará demostrar, sobre todo a su mujer, que no lo es.
- 7.25: MI OSO Y YO. — «El mejor amigo de Marc». Marc abandona al oso Ben para irse a jugar con sus amigos. Ben, dolido, se internará en el bosque y costará bastante localizarle, con gran desconsuelo de Marc.
- 8.00: PUESTA A PUNTO. — Esqui.
- 8.30: MISTERIOS AL DESCUBIERTO. — Un espacio de divulgación científica.
- 8.55: ESTA NOCHE...
- 9.00: NOVELA. — «Eugenia de Montijo», de Carlos Muñiz (capítulo IV).
- 9.30: TELEDIARIO.
- 10.00: ESPAÑA, SIGLO XX. — Un nuevo siglo.
- 10.30: ESTUDIO 1. — «El villano en su rincón», de Lope de Vega.
- 12.00: VEINTICUATRO HORAS.

SEGUNDO CANAL (UHF)

- 8.32: DIBUJO ANIMADOS. — «Correosmínos».
- 8.45: MI MARILIANO FAVORITO. — «Robo y temperaturas». La vecina de Tío Martín roba en unos almacenes Tío Martín y su sobrino con un detector especial, separan lo que la vecina ha adquirido mediante pago y lo que ha sustraído ilícitamente.
- 9.15: VIAJE SIN PASAPORTE. — «Viaje al Antártico».
- 9.45: IMAGENES Y MELODIAS. — «Los años de la guerra».
- 10.15: NOTICIA 2.
- 10.32: TIEMPO PARA CREER.
- 10.45: EL GRAN CHAPARRAL. — «Los filibusteros».
- 1.45: CIERRE.

VIERNES 6 DE MARZO DE 1970

PRIMER CANAL

- 10.02: TELEVISION ESCOLAR.
- 11.00: CIERRE.
- 1.45: CARTA DE AJUSTE. — «Iberia» y «Danzas fantásticas». Albeniz y Turina.
- 2.02: PANORAMA DE ACTUALIDAD.
- 3.00: NOTICIAS A LAS TRES.
- 3.30: LA CASA DE LOS MARTINEZ. — Un programa para la sobremesa, presentado e interpretado por Julieta Martínez, Carlos Muñoz, Mari Carmen Yepes, Olga Peiró, Eduardo Coutelep e Isabel María Pérez, con José Rubio y Mari Carmen Prendes.
- 4.00: MIS ADORABLES SOBRINOS. — «La guerra fría del teléfono». La pequeña gemela se siente tremendamente desgraciada. A su hermano le han instalado un teléfono para su uso personal, lo que le causa unos celos tremendos.
- 4.30: NIVEL DE VIDA. — Fin de semana y Manos al volante.
- 5.10: HABLEMOS DE ESPAÑA.
- 5.25: CAMPEONATO DEL MUNDO DE PATINAJE ARTISTICO. — Re-transmisión desde Ljubljana (Yugoslavia) del Campeonato del Mundo de Patinaje Artístico.
- 7.00: CAMPEONATO DEL MUNDO DE PATINAJE ARTISTICO. — Re-transmisión en directo, a través de la red de Eurovisión, desde Ljubljana (Yugoslavia), del Campeonato del Mundo de Patinaje Artístico.
- 8.55: ESTA NOCHE...
- 9.00: NOVELA. — «Eugenia de Montijo», de Carlos Muñiz (capítulo V).
- 9.30: TELEDIARIO.
- 10.00: PROGRAMA DE ACTUALIDAD.
- 10.30: LAS DIEZ DE ULTIMAS. — Programa concurso.
- 11.00: DIANA EN NEGRO. — «Citas en la noche», de Cornell Woolrich.
- 12.00: VEINTICUATRO HORAS.

SEGUNDO CANAL (UHF)

- 8.32: SIETE DIAS. — Espacio informativo con la actualidad en diversas provincias españolas.
- 9.00: A VISTA DE PAJARO. — «Los clásicos del cine sueco» y «Linneo».
- 9.45: MUSICA EN LA INTIMIDAD.
- 10.15: NOTICIA 2.
- 10.32: CUESTION URGENTE. — «Vacaciones difíciles».
- 11.00: HORA 11. — «Alioshin», de León Tolstói.
- 12.00: CIERRE.

## FARMACIAS DE GUARDIA

FARMACIAS DE GUARDIA DE 9.30 DE LA MAÑANA A 11 DE LA NOCHE

- TETUAN. — Islas Aleutianas, 5 (Peña Grande), Cap. Blanco Argibay, 128 (Tetuán). Capitán Haya, 74 Bravo Murillo, 193 (Estrecho) Hernani, 21.
- UNIVERSIDAD. — Andrés Mellado, 81. Cea Bermúdez, 4 (frente Parque Móvil). Fernando el Católico, 17 Ferraz 33.
- HAMBERL. — Ponzano, 46. Eloy Gonzalo, 31. Joaquín García Morato, 4.
- CENTRO. — Plaza de San Ildefonso, 4. Hortaleza, 44 Arenal, 15.
- LATINA. — Segovia, 63.
- CHAMARTIN. — Av. Cello Villalba, bl. 19-B.º S. Lorenzo, López de Hoyos, 374 (Ciudad Lineal). Mauricio Legendre, 5. Serrano, 207. Av. Habana, 40 (esq. a Palacio Valdes). Canillas, 94 (ent. López de Hoyos 146). Torrelaguna, 108 (Parq. S. J. Bautista).
- VENTAS. — General Kirkpatrick, 16 (B.º Alegria). Alcalá, 409. Avenida Daroca, 40 (esq. R. Patuel). Elvira, 17 (final Jorge Juan).
- BUENAVISTA. — Francisco Silveira, 75 Padilla, 69. María de Molina, 3 (próx. Castellana). Claudio Coello, 74. Alcalá, 82.
- CARABANHEL. — Rascón, 19 (colonia Tercio). Tintas, 7 (esq. a Oca, 92. Carabanchel Bajo). Duque Modena, 2 (edif. Valdequero). Eugenia de Montijo, 97 (C. Alto). Fuente del Tiro, 3 (colonia Béjar). Escalona, 55 (Col. Santa Elena). Barratón, 47 (entrada Guadarrama).
- ARGANZUELA-VILLAVERDE. — Condes Barcelona, 5 (esq. Baleares, 6). Marina Usera, 3 (detrás iglesia B.º Zofio). Ronda Toledo, 28. Plaza Tirso de Molina, 13.
- RETIRO-MEDIODIA. — Carrera de San Jerónimo, 40. Atocha, 114. General Lacy, 11. Doctor Esquerdo, 96 (esq. Av. Nazaret). Doctor Esquerdo 180 (salida Metro Pacifico).
- VALLECAS. — Barrio Moratalaz, Polig. G. Av. Pavones, 4 D. Avenida Monte Igueldo, 14 (P. Vallecas). Monte Perdido, 115 (Pte. Vallecas). Doctor Sánchez, 30 (esq. Av. S. Diego, 152. Puente Fuenferrada). bloque 3-fr. G.º Alimenta. Calero Pita, 39 (barrio Entrevías).

FARMACIAS DE GUARDIA DE 9.30 DE LA MAÑANA A 10 DEL DIA SIGUIENTE

- TETUAN. — Isidro Fernández, 11 (C.ª Virgen Begoña). Cristina, 11 (Ventilla). Bravo Murillo, 289 (Tetuán). Francos Rodríguez, 102-104. Orense, número 41. Avda. Federico Rubio, 54 (próx. R. Victoria).
- UNIVERSIDAD. — Marqués de Lema, 7 (entre R. Victoria, 11). Guzmán el Bueno, 77. Princesa, 72.
- CHAMBERL. — Albuquerque, 27 (esquina a Trafalgar). Zurbano, 54.
- CENTRO. — Fernando VI, 29. Avda. José Antonio, 12. Cruz, 13.
- LATINA. — Avenida de José Antonio, 68. Segovia, 8. Melchor Cano, 6 (colonia Manzanares). Toledo, 66.
- CHAMARTIN. — Virgen del Carmen bloque C (barrio del Carmen). Carretera Canillas, 9. Pinar de Chamartín-Jazmín, 16. Costa Pica, 28. Doctor Fleming, 36. San Julio, 11 (ent. Gabriel Lobo, 10). López de Hoyos, 200. Avda. Pío XII, 51 (ent. a Comandante Franco).
- VENTAS. — Avenida Donostiarra, 1 (barrio Concepción). Emilio Gastel, 28 (junto colegio O. Perelló). Silfide, 12 (Canillejas). Emilio Muñoz, 49 (final calle). San Blas Emilio Ferrari, 25 (ent. Alcalá 356). M.ª Tsa Sáenz Heredia, 49 (barrio Elipa). Marqués de Mondéjar, 29.
- BUENAVISTA. — Avenida de Bruselas, 66 (P. Avenida). Ferrer del Río, número 46 (esq. Cartagena). Velázquez, 30 (semiesquina a Goya). Núñez de Balboa, 80. Avenida Felipe II, 13.
- CARABANHEL. — Hermanos Del Moral, 14 (esq. G. Ricardos, 41). Avenida Oporto, 93 (esq. Gral. Ricardos). Alcaudón, 72 (detrás Zaida, 55). Duquesa Parcent, 2 (Comisar. C. Roto). Antonio Antoranz, 1 (Pl. C. Bajo). General Romero Basart, 93 (C.ª C. Bust.). Mirlo, 13-Col. C. Campo (Campamento). Paseo Extremadura, 169 (frente Gasol.). Avenida del Manzanares, 48.
- ARGANZUELA-VILLAVERDE. — Portaceli, 21 (Almendrales). Mariblanca, número 21 (Col. Moscardó). Embajadores, 152. Col. Litos (Carretera Villaverde Alto). Diamante, 31 (Villaverde Bajo). Sta. Escolástica, 1-C. Angeles-ent. Barreiros.
- RETIRO-MEDIODIA. — Paseo General Primo de Rivera, 12. Tarragona, 16. Doce de Octubre, 17. Paseo María Cristina, 14.
- VALLECAS. — Barrio Moratalaz Poligono Z. Casa 22. Santa Beatriz, 17 (ant. P. Albanz). Puente Vallecas. Avenida Monte Igueldo, 119 (Puente Vallecas). Avenida de la Albufera, 177 (Puente Vallecas). Calle Doce, número 53 (Palomeras).
- TURNOS ESPECIALES. Fuencarral, barrio del Pilar. Vicalvaro. Vallecas pueblo, Villaverde Alto, colonia de San Fermín.

## Necesitamos BUEN VENDEDOR

- para completar plantilla en una empresa de perfumería y cosmética.
- Vendemos productos líderes en el mercado, apoyados por gran publicidad.
- Pagamos un elevado sueldo fijo + incentivos + dietas + más kilometraje.
- Tenemos necesidad de promocionar a los mejores.
- Formamos a nuestros vendedores con los más modernos métodos de técnicas de venta.

Escribanos adjuntando fotografía reciente y un breve historial a: Señor Ruiz Pastor - Pelayo, núm. 12, 6.º B BARCELONA (4.646.)

## VENEDORES

Interesan para visitar zonas de Madrid. Cristaleros, metalistas, ferreteros, tapiceros y obras en general. Sueldo y comisión. Preferente jóvenes introducidos

Dirigirse a: Arturo Baldasano, 4, de 7 a 10, tardes, depósito de CELOSIA y RIEL GANG

# Anuncios por palabra

## AUTOMOVILES

### ACCESORIOS

♦ AUTORRADIO cassettes, 200 pts. mensuales. Electrodinámicos Gelado, Tomelloso, 29. 2606137.

### ALQUILER

♦ ALAZAN. Taritas minímas. Palos de Moguer, 27. 2393616.

♦ AUTOS Luchana, sin chófer. 2578178.  
♦ ATENCION! Autos Arguilles, en las mejores condiciones. 2439691-2475062.  
♦ AUTOMOVILES Reno. Sin conductor. Antonio Leyva, número 2. 4691662-4690012.  
♦ AUTOMOVILES Reno. Sin conductor. Paseo Alberto Palacios, 12. Villaverde Alto. 2173544.

♦ AUTOS González. Alquiler todas marcas. Coupe, 124. Ercilla, 17. Martín Vargas, 18. 2398002-4673098 (permanente).

♦ ECONOMICOS, sin conductor. Batalla Salado, 24. 230562.

♦ AUTOS Opera. Alquiler con o sin conductor. Escalón, 17. 2411114-2486126.

♦ AUTOS Valverde. Alquiler sin conductor. SEAT 1500, SEAT 124, SIMCA 1000, SEAT 850 Coupe, SEAT 600-D, Autos Valverde. VALVERDE, 16. 2220395-2315247.

### COMPRAS

♦ CENTRAL de tasaciones, pagamos más su coche. Rapidez. Nuevo sistema. Informes. Canalcar. Martín de los Heros, 61 (Arguilles). 2419031, Aparque dentro.

♦ JOVAL. Pago contado automóviles camiones todas marcas. Teléfono 2698406.

♦ BAROLOME compra automóviles en el acto. Teléfono 2606343.

♦ AUTOMOVILES Montero, número 24. Aduana, núm. 9. Vendemos compramos. Pagamos más. Teléfono 260 63 43.

♦ COMPRO automóviles. Galileo, 65.

## ESCUELAS

♦ DIANA. Facilidades. Costanilla Desamparados, 12 (Antón Martín).  
♦ ESCUELA España. Alfonso XII, 58. 2276244.

## SEGUROS

♦ MUTUA Automóvil. Presupuestos. 2466886.

## VENTAS

♦ ASEGURE su vehículo con facilidades de pago y sin recargo. 2533276.

♦ PARADELA, vendedor autorizado, toda gama de automóviles nuevos. Seat 1430, Renault a elegir. Simca último modelo. Entrega en el acto. Facilidades a convenir. Tomo usados, Galileo, 65.

♦ ATENCION al anuncio de esta casa! El coche nuevo o usado que no encuentre, Paradelo lo tiene. Llamé. 2433646.

♦ DODGE GL, Simca seminuevo, 1500, 1400, 850, 600, R-8, 4-L, 4-F, Gordini. Varios Volkswagen, Peugeot 403, muchos más, sin dinero, no lo olvide. Paradelo, 2443646. Galileo, 65.

♦ SEIDA. P. Acacias, 23. SEAT 1500, M-571, RENAULT 10, M-597, SEAT coupe, M-585, SIMCA 1000, M-559, SEAT 600 D, M-549, RENAULT 8, M-576, SEAT 600 D, M-499, SIMCA 1000, M-496, SEAT 600 D, M-653, RENAULT 8 M-533, SEAT 600 D, B-399, SIMCA 1000, M-504, SEAT 600 D, M-417, ENTRADA mínima y seguros tercero.

♦ SEIDA. P. Acacias, 23. CANALCAR. Automóviles ocasión con garantía total. Facilidades. Martín Heros, 61. Teléfono 2419031. Metro Arguilles.

♦ CANALCAR 1500, año 1968, frenos disco. CANALCAR 1500, M-598.000, seminuevo. CANALCAR 124, impecable. CANALCAR, 850, 7.000 kilómetros, semiestreno. CANALCAR, 850 normal y Coupé, varios. CANALCAR, 600 D, descapotable. CANALCAR, 600 D, varios elegir.

♦ VALDEON. Isaac Peral, 40. Todos los modelos, garantía. Facilidades. Teléfonos 243 18 29 - 244 14 33.

♦ VALDEON 600 D, M-730.003, VALDEON 600 D, M-666.460, VALDEON, 1500 bifaro, M-722.941, VALDEON, 1500 familiar, M-505.285, VALDEON R-8, M-594.231, VALDEON R-10, M-653.257, VALDEON 4-L Super, M-569.443, VALDEON, R-8 TS, 13.000 kilómetros, como nuevo, VALDEON, Fiat 1500, año 66, 39.000 kilómetros.

♦ VALDEON, 850 coupé, M-626.095, VALDEON 600-D M-420.401, VALDEON 600-D M-729.506, VALDEON, 1500, M-653.324, VALDEON, 850, M-543.874, VALDEON, 850 especial, M-706.198.

♦ CANALCAR, 600 D, M-710.000, seminuevo, CANALCAR, 1400 C, inmejorable.

♦ CANALCAR, R-10, perfectísimo estado. CANALCAR, 4-L Super, CANALCAR, Gordini 12 voltios, muchísimos extras.

♦ CANALCAR, Gordini 6 voltios, toda prueba. CANALCAR, Citroën Break, 18.000 kilómetros.

♦ CANALCAR, Citroën berlina, muchas, elegir. CANALCAR, Citroën furgoneta autorizada, cuatro plazas.

♦ CANALCAR, Simca gran lujo y normal. CANALCAR. Varias marcas automóviles importación deportivos.

♦ CANALCAR le ofrece la misma garantía de fábrica en coches usados.

♦ CANALCAR, Martín de los Heros, 61. Metro Arguilles 2419031.

♦ VALDEON. Máximas facilidades. Entradas mínimas. No exigimos seguro todo riesgo.

♦ VALDEON. Seat. Vendedor autorizado. Automóviles nuevos. Bravo Murillo, 79 (zona Cuatro Caminos). 2344804.

♦ VALDEON. Isaac Peral, 40. Todos los modelos, garantía. Facilidades. Teléfonos 243 18 29 - 244 14 33.

♦ VALDEON 600 D, M-730.003, VALDEON 600 D, M-666.460, VALDEON, 1500 bifaro, M-722.941, VALDEON, 1500 familiar, M-505.285, VALDEON R-8, M-594.231, VALDEON R-10, M-653.257, VALDEON 4-L Super, M-569.443, VALDEON, R-8 TS, 13.000 kilómetros, como nuevo, VALDEON, Fiat 1500, año 66, 39.000 kilómetros.

♦ VALDEON, 850 coupé, M-626.095, VALDEON 600-D M-420.401, VALDEON 600-D M-729.506, VALDEON, 1500, M-653.324, VALDEON, 850, M-543.874, VALDEON, 850 especial, M-706.198.

♦ VALDEON. Seat 124, M-711.038, VALDEON. Dodge GL, M-652.969, VALDEON. Isaac Peral, 40. Teléfonos 2431829, 2441433. Abierto sábados tarde.

## MOTOS

♦ VARIAS motos. Facilidades. Galileo, 65.

## VIAJES

♦ CON y sin conductor. 2545344-2347254.

♦ GRATUITAMENTE recibirá nuestro folleto «Grandes viajes», llamando al teléfono 2475904-2471927 El New Yorker, Dos orillas del Niágara. Vacaciones en Miami. Costa a costa. El dorado Oeste. Mejico, campeonato mundial de fútbol. Feria de Osaka, Safari fotográfico a África del Sur. Tour a Malasia e Indonesia. Es un servicio de Viajes Iberia, título-licencia 4, grupo A. Avda. José Antonio, 74.

♦ GARRIDO. Alhajas, ropajes antiguos, monedas, paletas Monte, objetos oro, plata. Pago bien. Barquillo, 47. 4195320.

♦ JOVAS antigüas, pago bien, 222 81 99.

♦ CONSULTORIO Enciendada, Enfermedades venéreas. Doctor Belinchón, Enciendada, 2. (37.)

♦ CLINICA doctor Ferrero Fuencarral, 6. Enfermedades venéreas. (44.)

♦ CLINICA especializada doctor Hernández, Duque Alba, 10. Enfermedades venéreas. Análisis, 2653446 (75.)

♦ INGLÉS, francés, Nativas. Clase diaria, 550 pesetas mes. 2391745.

♦ DELINE ANTES. Preparación intensiva, clases particulares económicas. 2560227.

♦ MÁQUINAS de escribir muy económicas. Augusto Figueroa, 2. Teléf. 2321245.

♦ DALTONS. Máquinas escribir registradoras nuevas. Ocasión, Belén, 2. 4197285.

♦ MÁQUINAS escribir, sumar, calcular, contado, plazos. También alquilamos. Hernán Cortés, 7.

♦ MÁQUINAS de hacer punto Turmix, importador F. González, Paseo General Primo Rivera, 3. Teléfono 2390223. Madrid.

♦ MUDANZAS económicas. Traslado provincias. Galileo, 66. 4494271.

♦ PELUQUERIAS ACADEMIA Montero prepara rápida obtención carnet peluquería, manicura sobre modelos vivos. Enseñanza garantizada. Clases día-noche. Montero, 10. Teléfono 2321432.

♦ ALMACENES Alco. Facilidades pago. ALCO vende sin aumento. ALCO. Mantas, sábanas. ALCO vende sin aval. ALCO. Sastrería, camisería, gabardinas. ALCO. Tejidos en general. Señoras, caballeros. ALMACENES Alco. Montero, 6. 1.º

♦ SASTRERIAS SASTRERIA Brazal, Alquiler media etiqueta, smoking, chaquets, Mayor, 6.

## Sonido

♦ EQUIPO alta fidelidad Vieta, Garrard, Fisher, completo, con giradiscos automático. Amplificadores y dos bafles por 25.000 pesetas. Distribuidores de Lenco, Dual, Dyna, Braun, University Sound Acotech. Auriculares estéreos AKG, Koss, Akal. Solicite audición en Club del Disco, San Bernardo, 5.

♦ TOCADISCOS Garrard, Lenco, Dual, Philips. Amplificadores Fisher, Vieta, Roselson, Sansui. Altavoces, radiogramolas, muebles con televisión - radio-tocadiscos. Magnetófonos Telefunken, Grundig, Philips, Gelsco. Cintas grabadas y cassettes. Agujas y cápsulas para tocadiscos todas marcas. Club del Disco, San Bernardo, 5.

## Subastas

♦ SUBASTA. Mañana empieza la exposición de lotes de ropas, libros, etc. Monte de Piedad. Cardenal Cisneros, 61. De 9 a 13 horas.

## Tapicerías

♦ INSTALACION y confección de cortinajes. Tapicería en general. Talleres propios. Sederías Ideales. Bravo Murillo, 130. Presupuestos sin compromiso.

## Televisores

♦ CONTRERAS. Reparación antenas TV. y colectivas. Navarra, 16. 2345136.  
♦ REPARACIONES televisión domicilio. Ryvel, Farmacia número 8. 2316272-2317499.  
♦ TELEVISORES, lavadoras automáticas, amplias facilidades, largos plazos sin intermediarios, 600 mes. Regalo accesorios. Contados desde 30 por 100. Preciados, 37, primero (junto Santo Domingo). 2476322.  
♦ UNICOS en España! Televisión últimos sistemas, lavadoras automáticas, frigoríficos, muebles todos estilos, 600 mensuales, sin entrada, 10 % descuento. Regalamos antena, mesa, estabilizador. 29 plazos. Llamemos 2399334.

## Veraneos

♦ PLAYA San Juan (Alicante), alquilamos apartamentos cinco y ocho plazas, completamente amueblados. Reservas: Fincas Mora, Duque Zaragoza, 2. Alicante. Teléfono 214586.

♦ LAVADORAS automáticas desde 600 pesetas mensuales. Televisores blanco y negro y color desde 500 pesetas mes. Frigoríficos desde 400 pesetas mes. Contado, descuentos hasta 30 y 35 %. Primeras marcas. Club del Disco, San Bernardo, 5 (Metro Santo Domingo).

♦ TELEVISORES Philips, Telefunken, 500 mes; lavadoras supeautomáticas, 400; frigoríficos, 250; cambiamos televisores, lavadoras. Dgesa, Corredera Baja, 12. 2313179.

♦ TELEVISORES, frigoríficos, 8 días prueba gratis, sin entrada, 590 mensuales. Regalo: tocadiscos, estufa, estabilizador, antena, mesilla. Todo verdad. Servimos simple llamada, 256 24 79. Exposiciones: paseo Extremadura, 107; Hermanos Machado, 35 (junto Metro Quintana); General Ricardos, 214 (Metro Oporto).

## Trabajo

♦ CHICA se necesita y señora para cuidar niño. Paseo de La Habana, 204, 2.ª izquierda.

## OFERTAS

♦ UNIVERSAL traductora, Narváez, 35. 2741728.

## Traducciones

♦ VARIOS INSTALACIONES eléctricas industriales, comerciales y particulares. 4641856.  
♦ SINTASOL, 285 pesetas; ceflex, 280; friso, 200. 2045564.

## Ventas

♦ BASCULAS de calidad. Apartado 10.263.

## Veraneos

♦ PLAYA San Juan (Alicante), alquilamos apartamentos cinco y ocho plazas, completamente amueblados. Reservas: Fincas Mora, Duque Zaragoza, 2. Alicante. Teléfono 214586.

# BOLSA DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

## ALQUILERES

♦ LOCALES alquiler. Alto de Extremadura. Cualquier tipo de comercio u oficina. Desde 3.000 pesetas. Directamente propietario. Teléfonos 2235726 y 4633049, horas oficina.

♦ LOCALITO instalado, fabulosa barrida, 3.800. 2769169.  
♦ PARTICULAR alquiler habitaciones. Metro P. Nuevo. 2054363.  
♦ ALQUILASE piso Coslada, 7. 251 49 07.

♦ TIENDA comercialísima, sin instalar, 12.500, teléfono, calefacción, gas. Junto Clara Rey. 239 13 89.

## FINANCIACIONES

♦ FINANCIACIONES Artero invierte capitales con experiencia, seguridad. Montesa, 12. 2.º

♦ FINANCIACIONES Artero. Negociamos letras inmobiliarias. 2464852.  
♦ FINANCIACIONES Artero. Hipotecas. 2465190.

## HIPOTECAS

♦ OFREZCO 500.000; uno, dos, tres millones. Gadea, Padilla, 61.  
♦ CARRASCO. Disponemos inmediatamente cualquier cantidad, inmejorables condiciones. Atocha, número 55. 2273850

♦ HIPOTECAS urgentemente Madrid y provincias. Ferrar. Bravo Murillo 290. 2791757-2792078.

♦ LETRAS pisos. Contratos privados. Compramos rápidamente cualquier cantidad.

Constructores particulares. También provincias. Absoluta reserva. Beltrán. Fuencarral, 100. 2324583.  
♦ HIPOTECAS rápidamente, cualquier cantidad. Gadea, Padilla, 61.  
♦ HIPOTECAS 24 horas. Exclusivas Merino. Marqués de Urquijo, 10.  
♦ HIPOTECAS 24 horas. Exclusivas Merino. Padilla, número 58.  
♦ COMPRAMOS letras procedentes de venta de pisos. Exclusivas Merino. Marqués de Urquijo, 10. Padilla, 58. Fuencarral, 23.  
♦ HIPOTECAS 24 horas.

Exclusivas Merino. Fuencarral, 23.  
♦ HIPOTECAS rapidísimamente, primeras, segundas, garantizadas en versiones Compra venta fincas, permutas, Franco. Bravo Murillo, 4. 2248558.

## NAVES Y LOCALES

♦ LOCALES comerciales mejor zona Madrid. Metro Oporto puerta. General Ricardos, 137. Facilidades. 472 27 12. Verlos diariamente, tardes y mañanas.

**SE VENDE HOTEL EN LAS MATAS**  
Garaje, piscina, a 25 kilómetros de Madrid  
Facilidades  
Teléfonos 469 15 36-269 34 24

EN ESTA SECCION, CADA PALABRA 2,50 PESETAS

# ASTILLEROS ESPAÑOLES, SOCIEDAD ANONIMA

## AVISO

CANJE DE ACCIONES DE ASTILLEROS DE CADIZ, S. A., COMPANIA EUSKALDUNA DE CONSTRUCCION Y REPARACION DE BUQUES, S. A., Y SOCIEDAD ESPAÑOLA DE CONSTRUCCION NAVAL, S. A.

Por acuerdo del Consejo de Administración se pone en conocimiento de los señores accionistas de ASTILLEROS DE CADIZ, S. A., COMPANIA EUSKALDUNA DE CONSTRUCCION Y REPARACION DE BUQUES, S. A., y de la SOCIEDAD ESPAÑOLA DE CONSTRUCCION NAVAL, S. A., que por fusión integran hoy ASTILLEROS ESPAÑOLES, S. A., que a partir del día 1 de marzo de 1970 pueden proceder a canjear las acciones que posean de las tres Sociedades por las de ASTILLEROS ESPAÑOLES, S. A., en los Bancos de Aragón, Bilbao, Central, Hispano Americano, Ibérico, Mercantil e Industrial, Santander y Urquijo, sus sucursales y agencias, y en el domicilio social provisional, Covarrubias, número 1, Madrid-10, así como en Bilbao, en las oficinas de la Sociedad, plaza del Sagrado Corazón, núm. 3, y en el Banco de Vizcaya, Banco Español de Crédito, Caja de Ahorros Municipal y Caja de Ahorros Vizcaina, presentando a dichos efectos las acciones de las antiguas Sociedades.

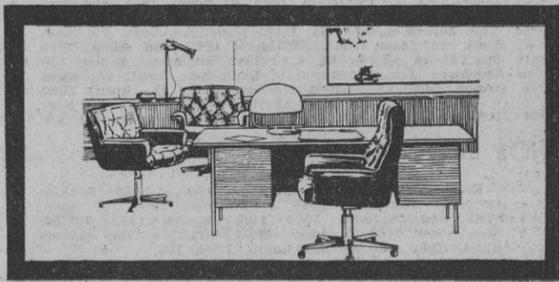
Los señores accionistas de la COMPANIA EUSKALDUNA DE CONSTRUCCION Y REPARACION DE BUQUES, S. A., canjearán dos acciones de 500 pesetas de nominal de la COMPANIA EUSKALDUNA, con cupón unido núm. 112, por una acción de 1.000 pesetas de nominal de ASTILLEROS ESPAÑOLES, S. A. Los señores accionistas que posean número impar de acciones recibirán un justificante de dicho residuo, que unido a otro residuo dará derecho al titular a canjear ambos por una acción de 1.000 pesetas de nominal de ASTILLEROS ESPAÑOLES, S. A.

Las acciones procedentes de la SOCIEDAD ESPAÑOLA DE CONSTRUCCION NAVAL, S. A., con cupón unido núm. 20, se canjearán una por otra de ASTILLEROS ESPAÑOLES, S. A., y las de ASTILLEROS DE CADIZ, S. A., con cupón unido número 14, en bloque por 1.425.324 acciones de ASTILLEROS ESPAÑOLES, S. A., de un valor nominal unitario de 1.000 pesetas.

Madrid, 25 de febrero de 1970.-El secretario del Consejo.

# MUEBLES OFICINA

Aproveche Vd. cuantos elementos de trabajo contribuyan a reafirmar la distinción de sus oficinas.



Francisco Esquitino, s.a. le brinda en su centro comercial de Buén Suceso, 14, una amplísima variedad en muebles de oficina.

- Mesas.
- Archiveros.
- Estanterías metálicas y de madera.
- Ficheros.
- Sillas.
- Armarios.

En tamaños, calidad y precios que se ajustan a cualquier presupuesto.

Visítenos o pidanos folleto.

**francisco esquitino, s.a.**

Buen Suceso, 14 - Tels. 248 85 86 - 248 66 65

**PROYECTA? CONSTRUYE? DECORA?**

Podemos ayudarle gratuitamente

CONSULTENOS Tel. 262 06 64

**FINCAR-CIC, S.A.**  
Paseo de la Habana, 17 Madrid-16

## MERCADO MAS REDUCIDO E IRREGULAR DE CAMBIOS

**Predominio de cesiones en acciones eléctricas.- Presión compradora en varios títulos bancarios, Hidro Nitro, Cartisa y Finanzauto**

El mercado se ha desarrollado en esta sesión con más irregularidad en la trayectoria de los cursos, con aparición de papel de realidades en el sector eléctrico, después de la recuperación de ayer. También atrajeron oferta algunos de los valores que consiguieron fuertes avances anteriormente, como las acciones textiles, Ebro, Galerías Preciados, Petróleos y otros.

En electricidad operó con cierta solidez Hidro-Cantábrico y discretamente Unión Madrileña y Nansa, no experimentando variaciones títulos como Iberduero y Fenosa. En cambio registraron retrocesos Hidro-Cataluña y Vieco, especialmente, seguidos de las acciones pequeñas de Fecsa, Hidrola también bajó, aunque en medida más ponderada.

Respecto a los bancos, predominaron los signos positivos, destacando Bilbao y Continental, Hispano Americano y Santander, con el contrapunto de las cesiones de Central y Popular.

Tenían dinero, a los tipos que se indican, los siguientes valores: Vizcaya, a 1.195; Aragón, a 1.166; Eurobanco, a 575 y el Industrial de León a 390. Ninguno de ellos casó operación por falta de contrapartida.

Bien estuvieron los mono-

polios, mejorando Campsa y Telefónica, y sin variación Tabacalera.

Siguió moviéndose en línea favorable el grupo de constructoras e inmobiliarias, donde Bami, que ya ha anunciado la celebración de su Junta general, logró señalada revalorización. Cabe también los buenos cambios conseguidos por Vallehermoso, Urbis y Cementos Alba, manteniéndose la Urbanizadora Metropolitana, y con leve flexión de Inmobiliaria. Ocioso es decir que Dragados continuó en su espectacular escalada.

En el arbitraje, y por lo que se refiere a industrias del automóvil, continuó la presión compradora en Finanzauto y Finanzauto Servicios, pidiéndose la primera a 705 y la segunda a 665, sin operación, ofreciendo menor consistencia Seat y Fensa. En mineras avanzó nuevamente Ponferrada, y en químicas sigue pedida Hidro Nitro, esta vez a 170, sin conseguir cotizar por falta de contrapartida, abundando en el resto las realizaciones. Y en cuanto a siderometalúrgicas, señalaremos la nota alcista de Material.

Por último, en otros cursos, reajustes sensibles en Textiles y en Galerías, y avances en Unión y Fénix y Metro de Madrid.

### DEMANDA:

Banco Exterior, Aragón, Hispano, Eurobanco, Ibérico, Industrial de Bilbao, Industrial de León, Santander, Urquijo, Vizcaya, Continental, Bami, Alba, Cerv. Santander, Ceisa, Vaca, Cartisa, Insa, Popularina, Ponferrada, Naval, Papeleras Reunidas, Industrias Aragonesas, Cepa, Hidro Nitro, Fénix y Caitasa.

### OFERTA:

Banesto, Popular, Hidrola, Aguila, Encinar, Vamosa, Tabacalera y Petroliber.

### INDICE DE LA SESION

108,50 (+ 0,10)

## OTROS VALORES

### OBLIGACIONES

Reunidas Zaragoza, bonos, 84; Fecsa, mayo, 1965, 91; Fenosa, 2.º, 1962, 90; idem, 3.º, 1963, 90; idem, bonos, 1958, 96; idem, id., 1960, 96; H. Cantábrico, marzo, 1962, 71; H. Española, 3.º, 73; idem, 4.º, 73; idem, 5.º, 72,50; s/c., idem, 8.º, 76; idem, 12.º, 76; idem, 17.º, 93; idem, 19.º, 83; idem, 24.º, 82; idem, 25.º, 87; idem, 29.º, 91; idem, 31.º, 92; Iberduero, 1948, 81; idem, 1955, 80; idem, 1967, 99; idem, 1968, 95; S. Sil, C. 1955, 70; Sevillana, 14.º, 80; idem, 16.º, 81; U. E. Madrileña, 1956, 79; idem, 1963, 84; idem, 1964, 85; idem, 1967, 106; idem, 1969, 98; Fábrica Mieres, 64, s/c.; Iber. Nitrógeno, bonos, 100; Petróleos, bonos, 1960, 110; Explosivos, 1961, 95; idem, bonos, 1960, 93; Altos Hornos, 1957, 71; idem, 1960, 92; idem, 1963, 84, s/c.; Auxiliar FF. CC., 1963, 80; Seat, 92; Telefónica, 1945, 95; idem, 1965, 94; Metro, 93, s/c.

### BONOS BANCARIOS

Eurobanco, 1965, 100; Indubán, 1964, 100,50; Bankinter, 1965, 102; idem, 1966, 101,50; idem, 1967, 100; idem, 1968, 102,50; idem, 1969, 100; Urquijo, 1963, 101,50; idem, 1964, 101,50; idem, 1965, 102,25; idem, convertibles, 1969, 160,50; Bankunión, 1964, 100.

### ACCIONES NUEVAS

Fenosa, 204 (primer cambio); H. Española, 1966, 272; Iberduero, novisimas 334; U. E. Madrileña, 1969, 243; Urb. Metropolitana, 684 (primer cambio); Campsa, 342.

### VARIAS

Además de los valores consignados en el cuadro, operaron: Aguas de Barcelona, 392; Cerv. Santander, 174; Asland Asociada, 200; Pistas y Obras, 135; Martosán, 250; Ceivasa, 680; Naviera Astur, 100; Tafisa, B, 600; Made, 98.

### FONDOS DE INVERSION

Ahorrofondo, 1.569,63 (+2,34); Crencino, 526,62 (+0,72); Eurovalor I, 2.423,52 (+2,50); Eurovalor II, 559,51 (+0,31); Fontisa, 1.107,45 (+3,68); Fondiberia, 1.479,45 (+12,96); Gesta, 1.102,08 (+6,21); Inespa, 639; Nuvo fondo, 2.476,69; Suma, 1.413,41 (-0,04).

### DERECHOS DE SUSCRIPCION

Banco Popular, grandes, 1.189; idem, pequeños, 210; Cerv. Santander, 275.

	Anterior	Del día
<b>FONDOS PUBLICOS</b>		
Interior ... ..	117,50	117,75
Exterior ... ..	117	117
Amort. 1950-52 ... ..	118	118
Idem 1951 ... ..	117	116,50
Idem 1953 ... ..	118	—
Idem 1957 ... ..	117	—
Idem 3,50 % ... ..	108,50	109
Idem 3 % ... ..	105,25	—
D. Universitaria ... ..	109	109
Ceds Invers B ... ..	105	—
<b>Corporaciones</b>		
C. Isabel II ... ..	88	—
Idem 2.ª ... ..	90	—
L. N. Colonización ... ..	100	100
L. N. Vivienda ... ..	98	—
Rec. Nacional ... ..	114,25	—
Renfe ... ..	114,25	—
<b>Ayuntamiento Madrid</b>		
Emisión 1923 ... ..	86	—
Idem 1929 ... ..	74	—
Idem 1931 Inter. ... ..	77	77
Idem 1931 Ensch. ... ..	76	77
Idem 1941 ... ..	76,50	76
Idem 1946 ... ..	80	85
Idem 1956 ... ..	101	80
E. M. Transportes ... ..	85	—
<b>Cédulas</b>		
Hipotecarias 4 % ... ..	86	86
Idem A ... ..	96	95
Idem B ... ..	102	101
Idem C ... ..	98,50	—
Idem 4 % exentas ... ..	106	106
Créd. Local Interprov. ... ..	102,50	102
Idem lotes ... ..	100	99
Idem de 1.000 ... ..	102,50	102,50
Idem lotes pref. ... ..	105	105
Idem de 1.000 ... ..	105	105
<b>ACCIONES</b>		
<b>Bancarias</b>		
Aragón ... ..	1.162	—
Bankunión ... ..	425	430
Bilbao ... ..	1.070	1.080
Central ... ..	1.400	1.396
Continental ... ..	2.140	2.150
Credito Navarro ... ..	1.026	—
Esp. de Credito ... ..	1.060	1.060
Eurobanco ... ..	545	—
Exterior ... ..	630	620
Fomento ... ..	710	720
General Comercio ... ..	954	955
Granada ... ..	442	446
Hispano Americano ... ..	1.102	1.108
Ibérico ... ..	1.134	1.036
Ind. de Bilbao ... ..	700	785
López Quesada ... ..	1.229	1.230
Meridiano ... ..	1.046	1.049
Popular Español ... ..	1.103	1.095
Rural ... ..	610	616
Santander ... ..	1.282	1.287
Urquijo ... ..	1.172	1.172
Valencia ... ..	1.668	1.668
Vizcaya ... ..	1.190	—
Zaragozano ... ..	1.014	1.014
<b>Gas y Electricidad</b>		
Catalana Gas ... ..	290	287
E. Langrec ... ..	250	—
E. Leonesas ... ..	110	—
E. R. Zaragoza ... ..	119,75	117,50
E. Vieigo ... ..	279	280
Fecsa ... ..	325	322
Idem de 1.000 pesetas ... ..	328,50	326
Fenosa ... ..	209	209
H. Cantábrico ... ..	281	285
H. Cataluña ... ..	222	216
H. Española ... ..	279,75	278,50
H. Galicia ... ..	293	342
Iberduero ... ..	342	159
S. del Nansa ... ..	185	189
Sevillana ... ..	280	280
U. E. Madrileña ... ..	243	249
<b>Alimentación</b>		
Cerv. El Aguila ... ..	450	472,50
General Azucarera ... ..	223	227
Ebro ... ..	920	910
<b>Comercio</b>		
C. L. C. ... ..	392	—
Fin. Banlocue ... ..	2.250	—
G. Preciados ... ..	625	615
Gral. Financiera ... ..	60	—
<b>Construcción</b>		
Andaluz Cem ... ..	97	97
Bansa ... ..	184	184
Cantabria ... ..	208	—
Cem. Alba ... ..	347	—
Idem de 1.000 pesetas ... ..	366	370
Cem. Asland ... ..	—	—
Cem. Cinca ... ..	132	—
Cristalería Esp. ... ..	1.105	1.110
Idem de 1.000 pesetas ... ..	1.105	1.110
Dragados ... ..	1.350	1.375
Encinar Reves ... ..	336	330
Fin. y Minera ... ..	555	555
Hidroctivi ... ..	96	89
Luso Española ... ..	132	—
Port. Valdeirivas ... ..	569	570
Valenciana Cem ... ..	705	707
Vallehermoso ... ..	450	455

	Anterior	Del día
<b>Inmobiliarias</b>		
Alcazar ... ..	400	—
Asturiana ... ..	105	—
Bami ... ..	184	193
Ceisa ... ..	155	—
Centro ... ..	170	—
Fincosa ... ..	150	150
Fincosa pref. ... ..	150	150
Menfis ... ..	125	—
Metropolitana (L.) ... ..	401	400
Metropolitana (U.) ... ..	690	690
Rubán ... ..	136	—
Saconia ... ..	138	—
Simane ... ..	170	178
Urbis ... ..	477	481
Vaca ... ..	268	—
Valenciana ... ..	600	—
<b>Cartera</b>		
Cartisa ... ..	518	—
Fibansa ... ..	890	—
Flinsa ... ..	305	890
Gral. Inversiones ... ..	750	310
Iber. Valores ... ..	129	—
Insa ... ..	174	—
Popularina ... ..	390	—
Ugisa ... ..	131	—
Vamosa ... ..	148	159
<b>Mineras</b>		
Duro-Felguera ... ..	115	—
Los Guindos ... ..	101	112,50
Ponferrada ... ..	282	285
Río Tinto ... ..	301	300
<b>Monopolios</b>		
Campsa ... ..	345	—
Tabacalera ... ..	300	350
<b>Navegación</b>		
Constr. Naval ... ..	101,50	—
Trasatlántica ... ..	136	100
Trasmediterránea ... ..	298	136
Fensa ... ..	67	298
Pyshé ... ..	70	67
U. Naval Levante ... ..	215	215
<b>Papeleras</b>		
Pap. Española ... ..	270	—
Pap. Reunidas ... ..	157	280
<b>Químicas</b>		
Carburos Metálicos ... ..	627	—
Cepa ... ..	855	—
Cedie ... ..	124	860
Cros ... ..	338	—
Dow Químicas ... ..	395	320
Explosivos ... ..	600	405
Fosforera ... ..	437	594
Hidro Nitro ... ..	691	435
Gal ... ..	154	694
Herica Nitrógeno ... ..	655	—
Ibys ... ..	87	645
Ibs ... ..	475	95
Ind. Aragonesa ... ..	243	—
Instituto Nitrógeno ... ..	190	240
Mafé ... ..	185	190
Petrofiber ... ..	418	—
Químicas Canarias ... ..	305	415
Resinera ... ..	320	—
Sefanitro ... ..	281	—
<b>Seguros</b>		
Hermes ... ..	350	—
La Estrella ... ..	410	—
U. y Fenix ... ..	1.075	410
<b>Automóviles</b>		
A. Tudor ... ..	690	—
Citrón Española ... ..	185	730
Enasa ... ..	137	195
Fasa-Renault ... ..	383	—
Fensa ... ..	320	383
Finanzauto ... ..	695	315
Finanzauto Servicios ... ..	655	—
Met. Santa Ana ... ..	175	175
N. Montaña Quijano ... ..	112	—
Seat ... ..	770	765
<b>Siderometalúrgicas</b>		
Altos Hornos ... ..	144	—
Aux. Ferrocarriles ... ..	182	143
Babeck & Wilcox ... ..	118	182
Boettcher ... ..	51	—
C. y Hierros ... ..	300	—
Constr. Aeronáuticas ... ..	137	305
Constr. Electromec. ... ..	125	128
Constr. Metálicas ... ..	50	—
Ensidesa ... ..	94	—
Esp. del Zinc ... ..	194,50	94
General Eléctrica ... ..	130	194
L. Santa Bárbara ... ..	107	—
Maguinista ... ..	70	108
Mat. y Constr. ... ..	175	183
<b>Telefonía y Radio</b>		
Marcom ... ..	150	150
Telefónica ... ..	297	299
<b>Textiles</b>		
Caitasa ... ..	—	—
Fecsa ... ..	190	180
Snice ... ..	260	252,50
<b>Transportes</b>		
Aviaco ... ..	85	—
Iberia L. A. ... ..	173	—
Metro ... ..	255	258

## BARCELONA

	Anterior	Del día
Cros ... ..	308	310
Carburos ... ..	630	325
Explosivos ... ..	433	—
Esp. Petróleos ... ..	610	603
Trasmediterránea ... ..	302	300
Maguinista ... ..	432	438
Maguinista ... ..	81	77
Fer. Cataluña ... ..	255	260
España Industrial ... ..	170	160

## BILBAO

	Anterior	Del día	Anterior	Del día
Banco Bilbao ... ..	1.075	1.085	Pap. Española ... ..	274
Idem Vizcaya ... ..	1.185	1.192	Dow Químicas ... ..	400
Idem Guipuzcoana ... ..	1.201	1.210	Fasa ... ..	700
Vieigo ... ..	279	276	Nicas ... ..	271
Reunidas Zaragoza ... ..	119	116,50	Resinera ... ..	320
H. Española ... ..	280	277	Sefanitro ... ..	282
Iberduero ... ..	338,50	341	Altos Hornos ... ..	143
Sevillana ... ..	278	—	Babeck & Wilcox ... ..	129
Menfis ... ..	165	170	Jasconi ... ..	231
Marítima Nervión ... ..	380	—	Schevarria ... ..	172
Naviera Azna ... ..	156	—	Duskaduna ... ..	95
Idem Bilbain ... ..	235	—	Unión Carralera ... ..	172
Idem Vascongada ... ..</				

# CARTELERA DE ESPECTACULOS

## GACETILLAS

**ORQUESTA NACIONAL SEMKOW. VOTAPEK (PIANO). TEATRO REAL**

«Coriolano» y «Quinto concierto piano». B e e thoven. «Segunda» Scriabin. Mañana y sábado. 19.15 horas. Domingo, 11.30 horas. Locales, taquilla abierta hoy de 9 a 13.30 y de 16.30 a 19 horas.

**PARQUE DE ATRACCIONES**  
Casa de Campo  
Laborables, abierto de 12 a 19.30; sábados, hasta las 21.30, y domingos, de 11 a 21.30. 3 restaurantes, 3 cafeterías, «boites» y las mejores atracciones de Europa. Lunes, cerrado.

## TEATROS

FUNCIONES PARA MANANA

**ALCAZAR** (2212252). — 7 y 10.45: Compañía de revistas Zori-Santos. Presentando a Gogo Rojo en su nuevo truco.

**ARLEQUIN** (2475131). San Bernardo 5 y 7. Metro Santo Domingo. 7 tarde y 11 noche: Arturo Serrano presenta compañía Juliana Martínez en El don de Adela (versión: Tono), 5.ª mes. Con Ricardo Garrido, Teresa Hurtado, José Montañano y la colaboración de Luisa Sala. «Muy divertida» (Lorenzo López Sancho. «ABC»).

**ARNICHES** (Cedaceros, 7. Teléfono 2224919). — 7 y 11: Germán Cobos. Conchita Núñez y Aurora Rondono en Tu me acostumbraste. de Alfonso Paso. Gran éxito.

**BEATRIZ** — 7 y 11: Últimas semanas de Rosas Rojas para mí. Compañía de María Luisa Merlo-Carlos Larrañaga. Dirección: José María Morera. Sexto mes de éxito. Premio de la crítica a la mejor obra extranjera.

**BELLAS ARTES** (2324437). — 7 tarde y 11 noche: Manuel Galliano en Hay una luz sobre la cama (de Torcuato Luca de Tena). La presentación de Amparo Pamplona y Gabriel Llopert (en Don Carlos). Dirección: José Tamayo.

**CALDERON** (2391333). — 8.ª mes. 7. 11: Frank Johann Rafael Navarro. El vision volador. Mónica Kolpek, Ricardo Merino, Elena Espejo y Mary Paz Pondal; colaboración: Mary Carmen Yepes; dirección: Jaime Azpilicueta. El supervodivil de las diez mil carcajadas! Próximamente. 500 representaciones.

**CIRCO PRICE** (Teléfono 2314607). Plaza del Rey, con aparcamiento. Metro Banco España. — 6.45 y 10.45: «Exitoso» y «describible» del nuevo programa! Con Pinito del Oro (la reina del trapezio), Mary Santpere (la reina del humor) Charivarí 1970 Los cerditos amaestrados. Las equilibristas rusas Kovarik. Los payasos pintores Les Charles. Cardenal (el hombre que anda con la cabeza). La gran «troupe» ciclista Los Biasinis El circo de 1800. El taxi «hippy». Los platillos volantes, y muchas otras novedades. Último programa de circo. Miércoles, sábados y festivos, función especial, 4 tarde. Localidades con 3 días.

**CLUB** (Bajos Palacio Música. 2220417). — 7. 11: Amparo Solor Leal en Tres historias sobre el del matrimonio (Plaza suite). Primer actor: Paco Morán. Adaptación y dirección: Jaime Azpilicueta. Un auténtico éxito mundial! Hacia las 300 representaciones.

**COMEDIA** — 7 y 11: Compañía Adolfo Marsillat en El Tartufo, de Molière, trasladado por Enrique Llovet.

**COMICO** (Nuevo teatro. Paseo Delicias, 41. Teléfono 2274537). — 7. 10.45: Finita Ruffett, Emilio Moro y Pepe Matreina con el show arreivado. «Ay, qué mujeres...» Mayores 18 años.

**ESLAVA** (2665440). — 7 y 11: Compañía Conchita Montes presenta La factura (de Francois Dorin). Con Carlos Ballesteros y Fernando Nogueras. Dirección: Luis Escobar. Obra galardonada con el premio de humor Tristán Bernard 1969. «La factura es un alegre artículo que larga su espuma a borbotones, como un buen champán un poco embriagador.» (García Espina. «Hoja del Lunes»). 2 últimas semanas por compromisos de programación.

**ESPAÑOL** (Plaza Santa Ana, 1. Teléfono 2212245). — Hoy 4 tarde: Teatro Municipal Infantil de Madrid: El Juglarón, de Juan Antonio Castro, sobre textos de León Felipe. Dirección: Antonio Guirau. Mañana viernes, 10.45

**CAPTOL** — 4.30 7. 10.45: También un sheriff necesita ayuda (James Garner, Joan Hackett) Tolerada. — 7. 10.45: Urtain, el rey de la selva, o así. Eastmancolor. Un film de M. Summers.

**CARLOS III** — 7. 10.45: Grandioso éxito! Buscando a Gregory (Julie Christie, Michael Sarrazin y John Hurt). Technicolor.

**CONDE DUQUE** — 4. 7. 10.30: Dos hombres y un destino (John Newman, Robert Redford, Katherine Ross). Panavisión. 70 m/m. Color de luxe. Mayores 18 años. Domingos y festivos, matinal, 11 mañana.

**CONSULADO** — 7. 10.45: Urtain, el rey de la selva, o así. Eastmancolor. Un film de M. Summers.

**FUENCARRAL** — 7. 10.45: Alfredo el Grande. Panavisión. 70 m/m. Metrocolor. Sonido estereofónico. Mayores 18 años.

**GRAN VIA** — 7. 10.15: Los insaciables. Cinemascope, color. Pases película: 7.20, 10.35 Rogamos puntualidad.

**LOPE DE VEGA** — 7. 10.45: De profesión, sus labores (Laura Valenzuela, A. de Mendoza). Mayores 18 años.

**LU HANA-TODD-AO** — 7. 10.45: El scortito y la seductora.

**MOLA** (General Mola, 90. Teléfono 2623601). — 4.15, 7. 10.30: Porgy and bess (Sidney Poitier). Color. 70 m/m.

**PALACIO DE LA MUSICA** — 4.30, 7. 10.45: Golpe de mano (Explosión). Simón Andréu. Daniel Martín. Patty Shepard. Mayores 14 años.

**PALACIO DE LA PRENSA** — 7. 10.45: Tierra de gigantes (Leonard Mann, Luciana Paluzzi, Alberto de Mendoza, Pilar Velázquez). Eastmancolor. 70 m/m.

**PALAFOX** (El mejor cine de Europa). — 7. 10.30: Isadora (Vanesa Redgraves). Technicolor. 70 m/m.

**PAYASO TODD-AO** (70 m/m). — 7. 10.30: Noches en la ciudad. Technicolor (Shirley Mac Laine). Mayores 18 años.

**PRINCESA** — 7. 10.45: Urtain, el rey de la selva, o así. Eastmancolor. Un film de M. Summers.

**PROYECCIONES - CINEAMA** — 7. 10.45: El bravo día del águila (Van Johnson, Francisco Rabal, Frederik Stafford). Mayores 14 años.

**REAL CINEMA - CINEAMA** — 7. 10.45: Las leandras (Rocío Dúrcal). Venta anticipada.

**RIALTO** — 7. 10.45: Las cadenas de la libertad (David Niven). Cinemascope. Mayores 18 años.

**RICHMOND** — 7. 10.45: El señorío y las seductoras.

**ROXY A** — 7. 10.45: Urtain, el rey de la selva, o así. Eastmancolor. Un film de M. Summers.

**ROXY B** — 7. 10.45: La residencia. Eastmancolor. 70 mm. (Lilli Palmer). Terror y suspense!!!

**TORRE DE MADRID - TODD-AO** — 7. 10.45: El señorío y las seductoras.

**CARTON - TODD-AO** (70 m/m). — 4.30: Cinco para el infierno. CARIAGO — 3: Un verano con Mónica y Simon Bolívar. CERVANTES — 5: La picara tahitiana y Cara a cara. Formidable programa en color! CIUDAD LINEAL — 5: Extraño viaje y Los temerarios del aire (Burt Lancaster, Deborah Kerr). Metrocolor. Gran programa doble. COLON — 5: Novios 65 (Jose Luis Lopez Vazquez) y Hampa dorada (Frank Sinatra). Mayores 18 años.

**CONCEPCION** — 4: Tarzán y su compañera y Carola de día, Carola de noche. Apto. EL ESPAÑOLETE — 4.30: El graduado Cinemascope, color. La mejor película de la temporada! EMPERADOR (243 11 51). — Continúa 4: El soñador rebelde y El tigre en la red (Alma Green, Victoria Gassman). Ambas color. Cinemascope. 18 años. ESPRONCEDA — 5: Penelope y Los temerarios del aire (Burt Lancaster, Deborah Kerr). Metrocolor. «Estupenda!» EUROPA — 4: Quo vadis? Apto. FANTASIO — 4.30: Las cadenas de la libertad (David Niven). Cinemascope. Mayores 18 años. Fátima (Avenida Nuestra Señora de Fátima, 15. Teléf. 228 81 85. Carabanchel Bajo). — 5: No juzgarás a tus padres y Shock (Carol White, Paul Burke). Color. Mayores 18 años. FELIPE II — 5: Romepecazas chino y Un adulterio decente. FLORIDA (471 04 02, Carabanchel). — 4.30: Susana y yo. Color (Abbe Lane) y Simón Bolívar. Color (Maximilian Schell). Mayores 18 años. IDEAL — 5: Objetivo: Albatros y La batalla de Inglaterra. Ambas color. Gran programa doble! IMPERIAL — 10 mañana: Complementos y La vida sigue igual (Tolerada). Eastmancolor. IMPERIO (228 35 57, Carabanchel). — 4.30: El cantor de México (Luis Mariano) y El Dorado. Color (John Wayne). Tolerado. INFANTE — 5: De profesión, sus labores (Laura Valenzuela, Alberto de Mendoza). Eastmancolor. Pícaro, alegre, divertidísimo! KURSAL — 5: Ajuste de cuentas y El hombre perdido (Sidney Poitier, Joanna Shimkus). Technicolor, panavisión. LENX (241 00 87). — 5: El sheriff implacable y Las Vegas. 500 millones. LICEO — 5: Urtain, el rey de la selva, o así. Eastmancolor. Un film de M. Summers. LIDO — 5: Objetivo: Albatros y La batalla de Inglaterra. Ambas color. Gran programa doble! LISBOA — 5: La ametralladora y El hombre perdido (Sidney Poitier, Joanna Shimkus). Technicolor, panavisión. MADRID — Continúa 10 mañana. Magnífico programa de riguroso estreno: El falsificador de Argenteuil (un falsificador de «artesanía») Jean Gabin. y Sartana (si te encuentras con Sartana... «uega por tu muerte»). John Garko. Ambas cinemascope. Color. 18 años. MAGALLANES — 4: Eva en la selva y Carola de día, Carola de noche. Tolerado. MARVI — 4: El planeta de los simios y Carola de día, Carola de noche. Apto. METROPOLITANO — 4: Dos manos de plata y Shock (Carol White, Paul Burke). Color. Mayores 18 años. MONACO (Teléfono 415 74 99). — 4.30: La batalla de Inglaterra. Color. MONTECARLO — 5: El fabuloso mundo del circo y Las nenus del mini-mini. Ambas color. MONTECA — 10: Los temerarios del aire (Burt Lancaster, Deborah Kerr). Metrocolor. «Estupenda!» MONUMENTAL — 5: El abominable hombre de la Costa del Sol (Juanjo Menéndez). Eastmancolor. MUÑOZ SECA (231 51 41). — 10: La muerte juega a caramolas y Regalo a los rusos. MURILLO — 4: Mademoiselle Mauphin y Viajar con la muerte. NARVAJ — 5: La picara tahitiana y Cara a cara. Formidable programa en color! ODEON — 5: El turismo es un gran invento y El hombre perdido (Sidney Poitier, Joanna Shimkus). Technicolor, Panavisión. OPORTO — 5: La furia de Johnny Kidd y El hombre perdido (Sidney Poitier, Joanna Shimkus). Technicolor, Panavisión. ORAA — 5: Casino Royale y Una señora estupefacta. PALACIO DEL CINE — 4.30: El genedarme en Nueva York y Carola de día, Carola de noche. Apto. PRINCIPE PIO — 4: Annabella y Simón Bolívar. PROGRESO — 5: Tierra de gigantes (Leonard Mann, Luciana Paluzzi, Alberto de Mendoza, Pilar Velázquez). Eastmancolor Cinemascope. REGIO — 5: Urtain el rey de la selva, o así. Eastmancolor. Un film de M. Summers. RIVIERA (265 07 55). — 5: Ocho en fuga y Camino de la venganza. 14 años. SALAMANCA — 5 (estreno): También un sheriff necesita ayuda (James Garner, Joan Hackett). Color Autorizada. SAN CARLOS — Continúa 4 tarde: Camino de Oregon y En el calor de la noche (Sidney Poitier). Ambas color. Cinemascope. 18 años. SAN DIEGO (Puente Vallecas). — 4: El éxito y Divorcio a la americana. SOL — 10 mañana: Abrázame y sáciamme de besos y Chinos y minifaldas. TIVOLI — 4.30: Tarzán en la gruta del oro (Steve Hawkes). Color. Tolerada. UNIVERSAL CINEMA — Continúa 5: La batalla de Inglaterra. Color. Cinemascope. URQUIJO-TODD-AO (70 m/m). — 4.30: 5 para el infierno. VALLEHERMOSO — 5: Marruecos 7 y Los temerarios del aire (Burt Lancaster, Deborah Kerr). Metrocolor. «Estupenda!» VELAZQUEZ — 5: Tierra de gigantes (Leonard Mann, Luciana Paluzzi, Alberto de Mendoza, Pilar Velázquez). Eastmancolor. Cinemascope. VERGARA — 5: El hombre perdido (Sidney Poitier, Joanna Shimkus). Technicolor. Panavisión. VERSALLES — 5: Ajuste de cuentas y El hombre perdido (Sidney Poitier, Joanna Shimkus). Technicolor. Panavisión. VICTORIA — 5: La ametralladora y

El hombre perdido (Sidney Poitier, Joanna Shimkus). Technicolor, Panavisión. VOZ — 4.45: Shock (Carol White, Paul Burke). Color.

## SALAS DE FIESTAS

**ALAZAN** (Paseo Castellana, 24. Teléfono 276 00 17). — Tarde y noche, encanto y belleza con las más explosivas y fabulosas vedettes. Orquestas Los Batangas y Los Cinco Águilas.

**BOITE SARATOGA** (Doctor Cortezo, 1. Bajos teatro Calderón). Presenta su maravilloso desfile de estrellas.

**CANAIMA** (Marcelo Usera, 86. Teléfono 269 31 32). El cabaret de las afueras. — Presenta a sus cuarenta vedettes en pista.

**CISNE NEGRO** (Cartagena, 89). — Carrusel mágico de Miss Rivelles, Geni Star Sixter y Carmen Vargas, con las más guapas modelos.

**CLUB AYALA** (Ayala, 121). — Tarde: Los Bohemios y Los Royers. Cantan Esteban de los Reyes y Lola del Sol.

**CLUB CANCELIER** (Bajos cine Canciller, Estación Metro El Carmen y autobús 21). — Siempre tres orquestas colosales. Jueves, sábados y festivos, únicamente tarde.

**CLUB ISMAEL** (Plaza Santa Ana, 9. Teléfono 231 01 90). — Grandes atracciones todas las noches.

**EL BIOMBO CHINO** (Isabel la Católica, 6. Teléfonos 44 50 81-82). Presenta, en funciones de tarde y noche, la gran producción internacional Arpeggio show. Gran programa de atracciones.

**J'HAY** (La sala de fiestas de actualidad). — Sigue el éxito de la perla de Cuba Silda Legrand, Cristina de España, Josefina Barrios, Mariluz Dely, Elvira Merino, Los Apalaches y Carmelo Larrea.

**J & J** — Discoteca. Plaza del Callao, 4.

**LIDO** (Alcalá, 20. Teléf. 248 07 12). La fastuosa revista Place Pigalle, con Manolo Codeso y esculturas vedettes internacionales. Doce

**noche, espectáculo de ballets españoles.** Patio andaluz hasta la madrugada.

**MICHELETA CLUB** (Night-Club. Teléfono 248 50 55). — Presenta: Gloria Celeste y Los Tres de Chile. El fabuloso ilusionista Jack Alban y el extraordinario Ballet Korsakoff Dirección musical: Rafael Cardona y el conjunto microsico-vocal Juan José y Los Xingus.

**MOLINO ROJO** (Tribulete, 16. 228 77 45). — Presenta la revista Y de lavapiés... ¿qué?, con el genio flamenco, creadora del taranto, Fernanda Romero, acompañada a la guitarra por Ramón Escudero. ¡30 artistas y esculturales vedettes! Conjunto microsico-vocal Los Sirios, con Pepita Infantes. Doce noche, espectáculo típico español.

**PASAPOGA** — Gran éxito, tarde y noche, de su magnífico programa con Take Five. The Playmates, Mariska. Ballet Español Antología y las orquestas de Arturo Fornés, Los Reiyak y Los Reales con María Nevada.

**SEÑORIAL CLUB** (Night-Club. Teléfonos 247 78 38 - 247 10 06). — Tarde y noche, extraordinario éxito de Ballet de Juan Morilla. La gran supervedette Esther. Dirección musical: Rafael Taléns, y el conjunto músico vocal Los 5 Double Show.

**YORK CLUB** (247 10 24). — Presenta: Bebé Palmer, Ivon Rely, Perla del Caribe y Tino Bernal. Magníficas orquestas.

## OTROS ESPECTACULOS

**AQUARIUM TERRARIUM** (Maestro Victoria, 8. Tel. 2318172). — Vean crias tiburón gato, piranhas, pulpos, aves exóticas. Venta acuarios, peces, pájaros, alimentos.

**FRONTON MADRID** (Doctor Cortezo, 10, 2391037). — 10.45: Apuestas en partidos y quinielas a raqueta femeninos y cestapunta. Estelar a pala: Legarra y Sarasola II contra Irigoyen y Ureta.

Hasta el 17 de marzo Simca le ofrece

**5.000 pts.** más por su coche usado.

Visite al Concesionario más próximo.

**BARREIROS DIESEL, S.A.**

## RUTAS 70

EUROPA A SU ALCANCE  
EXCURSIONES EN AUTOPULLMAN

SALIDAS DE MADRID		Dias	Ptas.
18/3	SEMANA SANTA EN ITALIA ...	14	11.800
20/3	MARRUECOS Y ANDALUCIA ...	10	8.700
21/3	PARIS Y CASTILLOS DEL LOIRA ...	10	8.700
21/3	SEMANA SANTA EN SUIZA ...	11	10.200
23/3	SEMANA SANTA EN ANDALUCIA ...	6 1/2	6.200
25/3	LISBOA-FATIMA-GUADALUPE ...	5	4.100
25/3	LOURDES Y ANDORRA ...	5	3.550
25/3	COSTA AZUL Y RIVIERA ...	7	6.600
4/4	SEMANA SANTA EN MURCIA ...	4	2.500
12/4	SEIS DIAS DE FERIA EN SEVILLA ...	8	4.150
16/4	FERIAS DE ABRIL EN SEVILLA ...	4	3.100
25/4	LOURDES Y ANDORRA ...	5	3.550
26/4	LORUDA ...	15	12.800

Abierta la inscripción para primavera y verano. Las mejores plazas. En caso de anulación, devolución íntegra de su importe antes de quince días de la fecha de salida

SOLICITE FOLLETO ESPECIAL  
EN SU AGENCIA DE VIAJES

Circuitos organizados por la agencia de viajes GAT III

## ¡PISOS!

LLAVE EN MANO  
Calle Valencia, núm. 2, junto al Metro de Lavapiés  
2 y 3 amplios dormitorios, gran salón-comedor, espaciosas terrazas, gran confort

**ENTRADA UNICA, DESDE 200.000 PESETAS; RESTO, DESDE 5.850 PESETAS MENSUALES**

Construye: **BEYRE, S. A.** - Vende: **PORTILLA** - Teléfono 233 30 74  
Información, en obra, incluso festivos

## GINES

SESION NUMERADA

**ALBENIZ - CINERAMA** — 7, 10.30: Oliver. Apta. Venta anticipada.

**ALCALA - PALACE** (Alcalá, 90. 2254608). — 4.30 7. 10.45: 2.ª semana De profesión, sus labores (Laura Valenzuela). Color. «Fina, bulliciosa, picante!»

**AMAYA** — 3.45, 7. 10.30: Funny Girls (Barbra Streisand, Omar Sharif). Technicolor. Panavisión. 70 m/m. 14 años.

**ARQUELES CINEMA** (El más schica). — 4.30, 7. 10.45: También un sheriff necesita ayuda (James Garner, Joan Hackett). Tolerada.

**AVENIDA** (221 75 71). — 6.45, 10.15 (en 70 m/m.). Grupo salvaje (William Holden, Ernest Borgnine). Technicolor. 7.ª semana.

**BARCELO** — 4.30 7. 10.45: Misión suicida (Lloyd Bridges, Andrew Keir). Tolerada.

**BENILLURE** — 4.30, 7. 10.45: Misión suicida (Lloyd Bridges, Andrew Keir). Tolerada.

**BULEVAR** (Alberto Aguilera, 56). — 4.30 7. 10.30: El huésped del sevillano (Manuel Gil). Color. 70 m/m. Tolerada.

**CALLAO** — 6.45, 10.30: Irma la dulce (Jack Lemmon, Shirley Mac Layne). Color 12.ª semana. Se ruega puntualidad.

## SESION CONTINUA

**ALVI** — 5: De profesión, sus labores (Laura Valenzuela, Alberto de Mendoza). Eastmancolor; Pícaro, alegre, divertidísimo!

**BAHIA** — 4: Miquelín y Valor de ley (John Wayne). Color. Tolerada.

**BELLAS ARTES** — 4.45: El hombre perdido (Sidney Poitier, Joanna Shimkus). Technicolor, Panavisión.

**BELLAS VISTAS** — Tres en un sofá y Aventuras en el Oeste, Tolerada.

**BILBAO** — 5: Tierra de gigantes (Leonard Mann, Luciana Paluzzi, Alberto de Mendoza, Pilar Velázquez). Eastmancolor Cinemascope.

**BRISTOL** — 5: Riffi en Amsterdam y El hombre perdido (Sidney Poitier, Joanna Shimkus). Technicolor. Panavisión.

**CANCELIER** — 5: De profesión, sus labores (Laura Valenzuela, Alberto de Mendoza). Eastmancolor. Pícaro alegre, divertidísimo.

**CANDELEJAS** — 4: Operación Plus Ultra y Carola de día, Carola de noche. Apto.

Después de los grandiosos éxitos de: «LA CANCION DEL OLVIDO» y «BOHEMIOS»

AHORA

**«EL HUESPED DEL SEVILLANO»**

EN COLOR Y 70 M/M.  
Libro de Juan Ignacio Luca de Tena  
Música: Jacinto Guerrero  
Otra selección del cine

**BULEVAR**

CUARTA SEMANA DE SENSACIONAL EXITO AUTORIZADA PARA TODOS LOS PUBLICOS

# POZZUOLI (ITALIA): UN TERREMOTO AL "RALENTI"

- ★ El suelo se elevó 90 centímetros en algunas zonas
- ★ Los peces salieron cocidos del mar (Un pescador los sacó del agua hirviendo)
- ★ La cuarta parte del vecindario ha abandonado la ciudad

**NAPLES, 5.** (De nuestra corresponsal, María F. RUIZ, enviada especial.)

El espectáculo de Pozzuoli, a estas horas, deprime el alma. Es la imagen de una ciudad que se extingue lentamente. El comercio, en gran parte, cerró ayer sus puertas. La gente, remisa en un principio a la orden de evacuación, se marcha ya por su propia voluntad, sin esperar nuevas invitaciones de la autoridad. Se teme lo peor. Se teme que esa ignea mano que se mueve bajo la tierra se levante de pronto y cambie de la noche a la mañana la geografía de esta hasta ahora risueña orilla del golfo de Nápoles. Quizá en la memoria de muchos fugitivos se proyecte como una alucinante instantánea el recuerdo de esos retorcidos espectros —barro sobre calcinados esqueletos— mostrados a los turistas en el museo de Pompeya, probados testimonios de la catástrofe provocada por las cenizas hirvientes del Vesubio en el año 79 de nuestra era.

## La península de Pozzuoli

De los dos brazos que cierran el golfo de Nápoles, Pozzuoli y su península corresponden a la parte derecha. Al otro lado se halla Sorrento. Dos islas, dos «productos» volcánicos

—Ischia y Capri—, son como las prolongaciones de una y otra punta. El arco, centrado por la ciudad de Nápoles, aparece como dominado, hacia la izquierda, por la doble joroba del Vesubio, en calma, afortunadamente, desde 1944.

Pozzuoli, hasta hace una semana 70.000 habitantes, tiene más de dos mil años. De la época romana tiene uno de los más vastos anfiteatros que se conservan. Su catedral, barroca, mezcla sus cimientos con piedras ilustres, que sostuvieron un templo dedicado a Augusto. Sin embargo, la estabilidad geológica de Pozzuoli debió ser, de siempre, precaria. De 1511 a 1538 abundaron los repliegues sísmicos, las alarmas. Una noche del mes de marzo de ese último año, a dos pasos de la ciudad, se levantó, como una inmensa pompa de tierra, una colina de 130 metros. La gente la llamó Monte Nuevo.

Ahora, desde hace dos semanas, en el barrio latino llamado Terra, el suelo se levanta lentamente hasta alcanzar en algunos puntos más de noventa centímetros con relación a su nivel anterior. Al principio los vecinos tomaron el fenómeno —«bradisismo» le llaman aquí— a broma. «Quiere decir—explicaba un zapatero remendón que tenía su ovejuna en el corazón de la zona en peligro—que ahora estamos más cerca del paraíso. Si de pronto se hundiera Pozzuoli, iríamos a parar al infierno. Siem-

pre será mejor que abandonarlo todo y marcharse, como quiere el alcalde. Pudrirse en una chabola, en mitad del campo, como les está ocurriendo a las víctimas de los terremotos de Sicilia, no es un porvenir muy grato.»

## La evacuación

Las autoridades impusieron la evacuación del barrio Terra la semana pasada. Chocaron con mucha resistencia. Tanta que de los 4.000 habitantes de la zona afectada, sólo una décima parte abandonó sus hogares. El temblor registrado el domingo convenció a los vecinos del peligro. Comenzó entonces el éxodo hacia el interior, hacia Giuliano, Marano, Mugnano... Hay quien sintiéndose más seguro a la vera del agua, tira hacia La Pineta, que se extiende al Norte, paralela al mar, y llega casi a Mondragone. Otros se van más lejos, a Roma, a Civitavecchia, a Milán... Quienes tienen parientes en Alemania o en Francia buscan en la emigración la solución del problema. Algunos llegan hasta aquí, hasta Nápoles —doce kilómetros en línea recta—, y se refugian en La Galería, o pasean por la plaza del Plebiscito, ante la fachada donde se alinean los fundadores de las dinastías reinantes, desde el aragonés Alfonso V al bigotudo Víctor Manuel II, «padre de la patria», pasando por la arrogancia de nuestro emperador Carlos I y el muy que-

rido, aquí y allá, Carlos III.

## Lagrimas y desesperación

Aun con el miedo en el alma, la gente se resiste a partir. Bajo un cielo gris, inclemente, con lluvia helada a ráfagas, con rachas huracanadas de viento, se contemplan en las estrechas callejuelas del barrio en peligro, escenas desgarradoras. «Aquí nací y aquí quiero morir», lloraba una anciana, mientras esperaba que unos guardias cargaran su modesto ajuar —un colchón, un par de sillas, una maleta de cartón...— en un camión militar. «¿Qué hago yo ahora para mantener a los míos? —se quejaba un pescador—. Me quieren mandar a Giuliano. ¿En qué trabajo allí? Yo sólo puedo defenderme si salgo al mar y echo la red.» «Nos mandan al manicomio de Milán», se alarmaba una joven.

Delante del Ayuntamiento se han producido algunas violencias. Pero, aun protestando, se van. Me dicen que casi una cuarta parte de la población se fué ya. Como se fueron las ratas, que, según aseguran, tienen un olfato especial para sentir las catástrofes.

A los vecinos más necesitados se les entregarán 30.000 liras, o 40.000 si se trata de padres de familia con más de tres hijos. «Es poco, poquísimo—se lamenta un concejal—, pero al menos remedia el hambre.

# SUCESOS



De todas formas, el Municipio está dispuesto a mantener ese subsidio a los damnificados durante un año. Que no puede ser otra que replantear la ciudad en los terrenos más firmes y tranquilos.»

## El mar hierve

Pero, ¿hay algo seguro en esta península de Pozzuoli, poblada de fontanas calientes o de vapor, con bocas de volcanes dormidos, que, según los entendidos, funcionan como vasos comunicantes con el Vesubio? Ayer, el pescador Leonardo Maddalano, que con su hijo fué a retirar las redes, colocadas a poco más de un centenar de metros de la orilla, de frente exactamente a la vía Nápoles, se quemó al meter las manos en el agua para recoger la boya-señal del artefacto.

Rápidamente cumplió su trabajo, comprobando que en el fondo del «saco» había casi tres kilos de peces... ¡cocidos ya!

Es curioso que, mientras el mar hierve delante de Pozzuoli y en las fumarolas de los alrededores aumenta la temperatura, la costra del cráter del Vesubio se enfría. ¿Es que el magma camina hacia el Norte y busca una salida por el promontorio de Terra? La subida de nivel, en esa parte de Pozzuoli, que agrietó numerosos edificios, impone, por lo menos, una atenta observación. Los vulcanólogos de Nápoles, bajo la dirección del profesor Imbo—que adelanta la posibilidad de que nos encontremos al comienzo de un período sísmico—, controlan los sismógrafos y aseguran que no existe el peligro inminente de sorpresa.

En cambio, el profesor Guido Devoto, del Instituto de Geología de Roma, opina que cuanto está sucediendo en Pozzuoli no es un fenómeno de «bradisismo», sino algo «mucho más grave», que podría tener consecuencias catastróficas e imprevisibles, dentro de un breve período de tiempo.

## LE DIERON UNA NOCHE PARA PENSARLO

# TIMO DE 190.000 PESETAS

Empezaron con un «toco-mocho» y acabaron dándole el «cambiao» al paquete del dinero

En un retador «más difícil todavía» los timadores han encontrado variantes a los distintos procedimientos

utilizados hasta ahora para cambiar «estampitas» o «dé-cimos» «premiados», o telas por dinero contante y so-

nante. Son capaces de mezclar un «toco-mocho» con una «estampita» o, simplemente, de sustituir con una hábil maniobra ciento noventa billetes de mil por unas novelas del Oeste. Y fué esto justamente lo que le ocurrió ayer por la mañana a Juan Guijarro, un joven que vive en el pueblo de Hortaleza y que había ahorrado ciento noventa mil pesetas con la idea de comprarse un piso. Pero en esta ocasión los hábiles timadores, en el «más difícil todavía» de que hablábamos al principio, fueron capaces de conceder a su presunta víctima hasta una noche para que pensara la «operación» que iba a realizar.

—Primero me salió al paso uno, en la calle del General Perón. Parecía tonto y andaba como si lo fuera. Iba mal vestido. Aparentaba unos veinticinco o treinta años. Me dijo que estaba malo y que tenía que irse al hospital. Me enseñó un décimo de lotería y me dijo que estaba premiado con tres millones de pesetas, pero que no podría cobrarlo, porque tenía que ingresar en el hospital...

Eran las ocho de la tarde, aproximadamente. No tardó en hacer su aparición el «listo» de turno. Hombre bien trajeado, también aparentaba unos veinticinco o trein-

taños, de finos modales. Como siempre ocurre, la víctima no recuerda ni cómo pudieron «diarle» entre el tonto y el listo. Ya se sabe, lo de siempre. Confidencialmente, el listo le diría que era una buena operación la que iba a hacer. Que al «tonto» podrían darle unos cuantos miles de pesetas y quedarse con el décimo, etc.

—El caso es que como era tarde quedamos citados para el día siguiente.

Están presentes en la conversación su hermana y su cuñado, con los que vive. Estos recuerdan que por la noche Juan no pudo dormir. Se levantó varias veces y, según su hermana, estaba muy contento, eufórico.

—Fui a donde habíamos quedado, y allí estaban los dos esperándome. Directamente nos fuimos a la Caja Postal del Círculo de Obreros de Burgos, y uno de ellos, el listo, entró conmigo. Saqué las ciento noventa mil pesetas, y nos fuimos a tomar unas copas.

La hermana interviene otra vez para decir que, antes de salir de casa, Juan le pidió la cartilla, y que ella se la dió, porque sabía que tenía que pagar 8.000 pesetas al dentista.

—¿Cuándo les entregó usted el dinero?

—Pero si no les entregué nada... Estuvimos bebiendo unas cañas de cervezas y, de



## LOS «FAMILIARES»

pronto, me dijeron que les dejara ver el paquete con el dinero. Yo se lo di, pero estuve muy atento; me lo devolvieron, y el listo me dijo: «Bueno, ya nos veremos para lo del décimo.» Luego se marcharon. Abrió el paquete, pero nada más que había unas novelas del Oeste. Volví a donde les había dejado, pero, claro, ya no estaban.

También timaron —en esta ocasión por el procedimiento de los «familiares»— a una mujer, doña Concepción García Martínez, que vive en la calle de Hernán Cortés, 18. Dos individuos se presentaron en su domicilio asegurando ser familiares suyos. Al final le pidieron 31.000 pesetas, que la mujer entregó, confiada no sólo en el parentesco que creía la unían con los dos desconocidos, sino en que éstos le dejarían una maleta, que, cuando la confiada mujer abrió, sólo contenía retales.

## BUENAS NOTICIAS

Para usted, que necesita alfombras, sepa que las de muchas tiendas juntas (y más...) puede verlas en una sola con precios de ocasión extraordinaria... ¡qué moquetás!

Vea, «palpe» compruebe y comprará... Facilidades: 4 meses

## ELECCION Y ALFOMBRAS «LA FABRICA»

Exposición (única en su género): Sierra de Filabres, 20 (entre por el 4 de Peña Prieta)

Avanzadilla: Claudio Coello, 122 - Bilbao: María Díaz de Haro, 54

VISITENOS RAPIDO

## MACHOS Y COJINETES PARA ROSCAR



de importación alemana con las garantías de LIEBAUG & NIMSCHOLZ "LINIG" UNION TWIST DRILL CO. "UNISTO"

Nuestras existencias permiten atender sin problemas sus necesidades.

Araucaria, 16 Telf. 279 83 45 Madrid

En Madrid venta solo a almacenistas

REPRESENTANTE GENERAL PARA ESPAÑA A. CHAVES SOLER, S.A.